



Po mestni občini

Ptuj • Zelena luč za vselitev v vila bloke

➔ **Stran 4**



Po naših občinah

Sv. Andraž • Svetniki niso potrdili rebalansa

➔ **Stran 11**



Po naših občinah

Starošince • Škode za okoli 120.000 evrov

➔ **Stran 32**



Ptuj, petek,
21. novembra 2008
letnik LXI • št. 92
odgovorni urednik:
Jože Šmigoc
cena: 1,17 EUR
Natisnjenih:
12.000 izvodov
ISSN 7704-01993

Štajerski **TEDNIK** 60 LET

Kidričevo • Sladek obisk čebelarjev v vrtcu

Malčki na medenem zajtrku

Čebelarstva zveza Slovenije želi z dobrodelno vzgojno-izobraževalno akcijo na prisrčen način vplivati na splošno izobrazbo otrok, hkrati pa v skrbi za okolje na prijeten način prispevati k poznavanju čebelarstva in čebeljih izdelkov.

Tako sta včeraj zjutraj razigrane obraze malčkov v novem vrtcu v Kidričevem obiskala čebelarja Anton Topolovec in Jože Šafranko iz bližnjega čebelarskega društva na Turniščah ter jim razdelile več steklenic medu, da so se lahko otroci z njim posladkali na medenem zajtrku.

Obiska in darov čebelarjev so bile vesele tudi ravnateljica Nežika Šešo in vzgojiteljice, še posebej ker so se potem vsi skupaj zbrali v veliki avli in z zanimanjem prisluhnili pripovedovanju čebelarjev, ki sta malčkom predstavila vse o pridnih čebelah in vestnih čebelarjih, pa tudi vso potrebno čebelarsko opremo, za nameček pa sta jim razdelila še zgibanko Čebelica moja prijateljica.

-OM



Foto: Martin Ozmeč

Podravje • Novi in novi zapleti pri gradnji kanalizacije

Vse se ustavlja na ministrstvu

Kot je znano, se je že pred nekaj leti sedem občin s Ptujkega povežalo v skupnem projektu izgradnje kanalizacije in prenove vodovodnega sistema pod imenom Celovito varovanje vodnih virov podtalnice Ptujkega polja z namenom pridobiti čimveč evropskega kohezijskega denarja. Projekt je bil v nadaljevanju zaradi zahtev EU in tudi domačih peripetij okoli pridobivanja vseh potrebnih soglasij razdeljen v dve fazi; v prvi sodeluje pet občin, v drugi naj bi še dve.

V prvo fazo projekta izgradnje kanalizacijskega primarnega omrežja s čistilnimi napravami so se tako uspele uvrstiti občine Hajdina, Starše, Kidričevo, Gorišnica in

mestna občina Ptuj z modernizacijo centralne čistilne naprave. V drugi fazi pa naj bi se v skupen projekt vključili še občini Videm in Markovci. Sam projekt je že v prvih

korakih naletel na velike težave; precej je bilo klesčenja načrtov in želja občin, zlasti tam, kjer poselitev ni dosegala evropskih kriterijev za sofinanciranje. Kljub temu je po nekaj letih usklajevanj v konzorcij povezanim občinam uspelo s kandidaturo na kohezijo, s čimer je bila dana tudi zelena luč za izbiro izvajalca. Izbrano je bilo mariborsko Cestno podjetje s partnerji, vendar je po izbiri izvajalca zaradi pritožb trajalo še kakšno leto dni, da je bila izbira tudi pravomočna in da so se dela na terenu letos dejansko tudi začela - najprej v občini Hajdina, nedavno pa tudi v občini Gorišnica.

➔ **Stran 3**



Foto: SM

Ormož • 20. seja občinskega sveta

Občanom podražitev, podjetju ugodnosti?

Posebnost 20. redne seje občinskega sveta Ormož je bila, da je potekala v dveh delih: prvi del minuli petek, ko so sejo ob 17.30 zaradi slavnostne akademije Gimnazije Ormož prekinili, nadaljevanje pa v ponedeljek.

Med pobudami, predlogi in vprašanji svetnikov Stanko Podgorelec ni mogel mimo izjav, da je bilo zbiranje podpisov peticije za hitro cesto gostilniško in le del predvolilne aktivnosti. Bil je mnenja, da so take izjave žalitev za 2200 ljudi, ki so peticijo podpisali, na nek način pa je spodbujal tudi župana, da se

pridruži podpisnikom. Alojz Sok je povedal, da peticije ne misli podpisati, ker so vsi župani, ki se jih tiče usoda ceste Ormož-Hajdina, napisali skupno pismo, v katerem zahtevajo uresničitev južne variante, in je mnenja, da je to vredno vsaj toliko kot peticija.

➔ **Stran 8**



Foto: vki

PIZZERIA
DOSTAVA
od 9h do 21h
02 776 13 11
051 325 222
SLONČEK

Štajerski **TEDNIK**
in
HIŠA DARIL
nagrajujeta obstoječe naročnike.
Več na oglasnih straneh.

TV OKNO
Avtomobili na kraju zločina

RADIOPTUJ
89,8 • 98,2 • 104,3
oddajamo že
45 let

**petkova
izdaja**

Ptuj • Župan odgovarja podvinški iniciativi

Zbor krajanov bo!

Ptujski župan dr. Štefan Čelan bo izpolnil obljubo, ki jo je dal na seji sveta ČS, ki so se je skupaj z njim udeležili člani občinske uprave, da bo sklical zbor krajanov za naselje Podvinci, ker v MO Ptuj nimajo kaj skrivati. K temu je zagotovo prispevala tudi razprava na tej seji, na kateri je župan podal izčrpno obrazložitev za vse infrastrukturne probleme na tem področju, kanalizacije, ceste, razsvetljave, gradnje pločnika.

Dejstvo je, tako pravijo v občinski upravi z županom na čelu, da je šele 29. oktobra v Mestno hišo prišla ustrezna zahteva za sklic zbora krajanov v naselju Podvinci. Inicijativnemu odboru, ki ga vodi Aleksander Voda, je poslal dopis, v katerem jih seznanja, da bo zbor krajanov sklical v zakonskem roku, skladno z zakonom o lokalni samoupravi in statutom MO Ptuj. O datumu in kraju zbora pa jih bodo obvestili skladno z določbami statuta MO Ptuj.

Na pobudo civilne iniciative je svet ČS Rogoznica že na avgustovski seji predlagal, da se skladno z možnostmi in statutom MO Ptuj skliče zbor krajanov. Iz mestnega statuta pa izhaja, da predlog četrtne skupnosti za sklic zbora občanov za župana ni obvezujoč. Župan namreč lahko skliče zbor krajanov na lastno pobudo, na pobudo mestne-

ga sveta ali na pobudo sveta četrti. Obvezno pa mora župan sklicati zbor občanov na zahtevo 5 odstotkov volivcev za vso občino oziroma za njen posamezni del. Pisni obrazložitvi predloga zadeve, ki naj jo obravnava zahteva za sklic zbora krajanov, mora biti priložen seznam volivcev, ki so zahtevo podprli skladno z določili statuta. Najkasneje v tridesetih dneh po prejemu pravilno vložene zahteve naj bi župan tudi sklical zbor krajanov.

Župan MO Ptuj dr. Štefan Čelan volivce z območja naselja Podvinci v dopisu tudi seznanja, da je ves čas ravnal skladno z veljavno zakonodajo. Do sklica zbora krajanov je bilo v zvezi z reševanjem problematike v ČS Rogoznica opravljenih več sestankov. 18. junija se je na to temo občinska uprava sestala s predstavniki iniciativnega odbora



Foto: Črtomir Goznik

Župan MO Ptuj dr. Štefan Čelan: »Zbor krajanov v Podvincih bo. Očitki iniciativnega odbora Podvinci nimajo ustrezne podlage. Do 29. oktobra letos v MO Ptuj nismo prejeli zahteve, ki bi ustrezala določbam veljavnega zakona oziroma statuta glede sklica zbora krajanov.«

Sedem (ne)pomembnih dni

Čudne igre



Nova (Pahorjeva) vlada bi pravzaprav morala biti – glede na vse, kar se dogaja v zvezi z njo in okoli nje

– še posebej ponosna in odgovorna. Doslej zagotovo še nobena vlada ni doživela toliko nujnih klicev, naj ne odlašajo z delom, in doslej tudi nobenemu mandatarju niso tako natančno šteli dni, ki naj bi jih domnevno zamudili pri sestavljanju nove vlade. Seveda na takšen položaj zagotovo vplivajo spremenjene, krizne razmere v Evropi in po svetu, v marsičem pa je tudi posledica odnosov, ki so v zadnjih letih nastali (in se očitno še naprej ohranjajo) v naši "domači" politiki.

Tisti, ki so v opoziciji, in tisti, ki so na poziciji, so neverjetno enotno ugotovili, da je velikokrat oblika pomembnejša od vsebine. Zaradi tega zagotovo prihaja do (pre)številnih in (prevečkrat) cenenih nastopanj na televiziji in nasploh v javnosti, že kar do nekakšnega manipuliranja z javnostjo, ko se ji kot "dogodek dneva" in "najpomembnejša zadeva na svetu" servirajo nekajkrat pregrete informacije. Posamezne novice, denimo o možnih novih ministrih, ki bi morale biti v avtentični obliki dostopne vsem državljanom, se spreminjajo v nekakšno skrivnost in posebej iskano "robo". Na eni in drugi strani se ponavljajo splošne rešnice, ki bi jih tako ali drugače znali na podoben način artiku-

lirati tudi številni drugi, ki jim politika in vodenje države nista poklic. Nekoč sem že zapisal, da je to pravzaprav najlagodnejši način za "politično preživetje" in za bežanje od resnega dela in resnih bojev v "korist države".

Novi predsednik vlade Borut Pahor že nekaj časa oznanja (in ponavlja), da bo njegova vlada (v načelih in v praksi) vlada vseh Slovencev in potemtakem tudi maksimalno odprta (kar pomeni bolj kot dosedanje vlade) in kooperativna z vsemi političnimi subjekti, zlasti s parlamentarno opozicijo. Pahor izrecno poudarja, da pri vladanju ne bo nikogar vnaprej izključeval na "vaše" in "naše", da bo izbiral med najboljšimi rešitvami in najboljšimi (zakonskimi) predlogi, ne glede na to, ali bodo pozicijski ali opozicijski. Glede na takšno pripravljenost (ali naivnost?) imata tako opozicija kot civilna družba neskončno veliko možnosti, da se v slovenski realnosti zares potrdita z dejanji (z močjo svojega znanja in svoje sposobnosti za odzivanje na različne izzive), ne pa samo z besedami in pritlehnim spotikanjem vladajočih. Opozicija se ta čas očitno ne zaveda teh novih možnosti ali pa vanje preprosto ne verjame. Za zdaj imamo tako še vedno opravček s klasičnim opozicijskim odzivanjem in nagajanjem.

Če bi resnično vsi mislili, da je mogoče drugačno, bolj produktivno sodelovanje med vladajočimi in opozicijo, in če bi vsi to tudi zares želeli, potem zago-

Podvinci in predstavniki ČS Rogoznica. Slab mesec za tem je bil sestanek s predstavniki iniciativnega odbora Podvinci Aleksander Voda predstavil svoje zahteve, razprave pa ni dovolil, zatem pa sestanek zapustil. Dogajanje na tem sestanku smo predstavili v julijski številki Štajerskega tednika. Sklepati je, da so v Mestni hiši na Ptuj in v svetu ČS Rogoznica zamerili podvinški iniciativi, da se je prej kot z njimi pogovarjala z mediji. Kakorkoli že, zdaj zbor krajanov bo, ker druge poti ni, četudi so ga morali na nek način izsiliti s podpisi krajanov, da bi ustregli pogojem, ker je mestna oblast predvsem zaradi občanov, četudi ti včasih uberejo pota mimo veljavnih predpisov. Zato pa imajo oblast, da jim priskoči na pomoč in tudi svetuje, če je treba. Problemi, ki jih izpostavljajo, pa so tako pereči, da jim takih poti ne gre zameriti, saj v 21. stoletju o teh osnovnih zahtevah za kvaliteto življenja več ne bi smelo biti takšnih ali drugačnih pogajanj. Sestanek s predstavniki iniciativnega odbora Žabjak je potekal bolj mirno, sprejeli so pojasnila v zvezi z izvedbo najnujnejših investicij, predvsem v cestno infrastrukturo, ki pa bo delno zgrajena že v letošnjem letu.

lji Podvinci. V Mestni hiši na Ptujju še pojasnjujejo, da je na prvem sestanku predsednik iniciativne odbora Podvinci Aleksander Voda predstavil svoje zahteve, razprave pa ni dovolil, zatem pa sestanek zapustil. Dogajanje na tem sestanku smo predstavili v julijski številki Štajerskega tednika. Sklepati je, da so v Mestni hiši na Ptuj in v svetu ČS Rogoznica zamerili podvinški iniciativi, da se je prej kot z njimi pogovarjala z mediji. Kakorkoli že, zdaj zbor krajanov bo, ker druge poti ni, četudi so ga morali na nek način izsiliti s podpisi krajanov, da bi ustregli pogojem, ker je mestna oblast predvsem zaradi občanov, četudi ti včasih uberejo pota mimo veljavnih predpisov. Zato pa imajo oblast, da jim priskoči na pomoč in tudi svetuje, če je treba. Problemi, ki jih izpostavljajo, pa so tako pereči, da jim takih poti ne gre zameriti, saj v 21. stoletju o teh osnovnih zahtevah za kvaliteto življenja več ne bi smelo biti takšnih ali drugačnih pogajanj. Sestanek s predstavniki iniciativnega odbora Žabjak je potekal bolj mirno, sprejeli so pojasnila v zvezi z izvedbo najnujnejših investicij, predvsem v cestno infrastrukturo, ki pa bo delno zgrajena že v letošnjem letu.

MG

Uvodnik

Študentsko delo enakovredno drugemu



Trditev, da morajo študentje marsikdaj do evra natančno razporediti denar, s katerim si plačujejo šolanje, in preračunati, kako preživeti iz meseca v mesec, ni iz trte zvit. Tisti, ki niso nikoli študirali, tega seveda ne razumejo. Tako kot tisti ne, ki jim je bilo vse servirano na pladnju. Večini, ki pa mora vsak evro trikrat obrniti, preden ga da od sebe, pa je jasno, da zna študentsko življenje s finančnega vidika biti tudi precej težko.

Največ študentov izhaja iz povprečnih družin, ki jim že tako - realno gledano - ni ravno posejano z rožicami, zato predstavlja šolanje otroka ali mladostnika še kako velik zalogaj. Še posebej, če ta nima možnosti izobraževanja v domačem kraju. Stroški, ki jih je treba odšteti za bivanje v najemniškem stanovanju ali domu, za prehrano, knjige, prevoz in druge stvari, so za žepne staršev zelo visoki. V večini primerov previsoki, da bi jih lahko v celoti krili sami. Zato se študentje večinoma odločajo za študentsko delo. Tako tisti, ki imajo štipendije, kot tisti, ki niti te ne dobijo. Delo preko študentskih servisov pa ne pomeni študentom le zelo pomembnega in potrebnega zasluzka, temveč tudi važne izkušnje in s tem dobro možnost za kasnejšo zaposlitev. Študij in delo je sicer precej težko pametno uskladiti na način, da šolanje ne trpi. A vendar veliki večini uspe in že to je hvalevreden uspeh.

Čeprav je bilo na račun študentskega dela in njegovega izkoriščanja nešteto kritik, je vendarle vsem jasno, da bi brez njega študij marsikateremu študentu bil onemogočen. Z novim predlogom vladne koalicijske pogodbe, pa se bo (morda) ta položaj študentov celo izboljšal. Če bi se študentsko delo, ki velikokrat ni nič drugačno od rednega, zares šlo v delovno dobo, bi to lahko pomenilo bistven napredek. Študentje, ki delajo vsa leta šolanja, bi si na ta način lahko nabrali vsaj leto ali dve delovne dobe. Ker pa so študentje že večkrat dokazali, da znajo uskladiti delo in študij, je bojazen nekaterih, da bi tak način privedel do škode v študijskem procesu, odveč. Dejstvo je, da večina študentov že sedaj dela, edina razlika bi bila v tem, da bi z opisom tega dela v delovno knjižico končno formalizirali in primeroma ovrednotili tudi to obliko dela. Vse bo seveda odvisno od tega, kako se bo država tega lotila.

Dženana Bećirović

Jak Koprivc

Podravje • Novi in novi zapleti pri gradnji kanalizacije

Vse se ustavlja na okoljskem ministrstvu

Kot je znano, se je že pred nekaj leti sedem občin s Ptujkega povežalo v skupnem projektu izgradnje kanalizacije in prenove vodovodnega sistema pod imenom Celovito varovanje vodnih virov podtalnice Ptujkega polja z namenom pridobiti čimveč evropskega kohezijskega denarja. Projekt je bil v nadaljevanju zaradi zahtev EU in tudi domačih peripetij okoli pridobivanja vseh potrebnih soglasij razdeljen v dve fazi; v prvi sodeluje pet občin, v drugi naj bi še dve.

V prvo fazo projekta izgradnje kanalizacijskega primarnega omrežja s čistilnimi napravami so se tako uspele uvrstiti občine Hajdina, Starše, Kidričevo, Gorišnica in mestna občina Ptuj z modernizacijo centralne čistilne naprave. V drugi fazi pa naj bi se v skupen projekt vključili še občini Videm in Markovci.

Sam projekt je že v prvih korakih naletel na velike težave; precej je bilo kleščena načrtov in želja občin, zlasti tam, kjer poselitve ni dosegala evropskih kriterijev za sofinanciranje. Kljub temu je po nekaj letih usklajevanj v konzorcij povezanim občinam uspelo s kandidaturom na kohezijo, s čimer je bila dana tudi zelena luč za izbiro izvajalca. Izbrano je bilo mariborsko Cestno podjetje s partnerji, vendar je po izbiri izvajalca zaradi pritožb trajalo še kakšno leto dni, da je bila izbira tudi pravno močna in da so se dela na terenu letos dejansko tudi začela - najprej v občini Hajdina, nedavno pa tudi v občini Gorišnica.

Ministrstvo zavlačevalo s podpisom aneksa

Zapletov pa s tem še zdaleč ni konec, kot so pojasnili tudi na priložnostni novinarski konferenci v prostorih občine Hajdina minuli teden. Gostitelj, župan Radoslav Simonič, je sicer povedal, da dela v njihovi občini zaenkrat tečejo v skladu s časovnimi termini, nakazal pa je tudi na težave, ki jih je povzročalo dolgo nerazrešeno vprašanje podražitve projekta. Zadeve je bolj podrobno predstavil župan Ptuj kot občine nosilke celotnega projekta, Štefan Čelan:

„Gre za to, da je bil izbrani ponudnik z najugodnejšo ponudbo za približno 17 odstotkov oziroma za približno pet milijonov evrov dražji od



Štefan Čelan, župan občine Ptuj kot nosilke skupnega projekta sedmih občin, hajdinski župan Radoslav Simonič in Jernej Šömen s ptujkega Komunalnega podjetja

projektantske ocene vrednosti projekta. Podražitev je bila argumentirana, potrdilo jo je tudi pristojno okoljsko ministrstvo s takratnim ministrom Podobnikom na čelu. Po sporazumu, ki smo ga sklenili že v prvi polovici tega leta, naj bi dodatnih pet milijonov evrov podražitev pokrile občine v višini 10 odstotkov, razlika, torej 90 odstotkov, pa državni proračun oz. ministrstvo za okolje. Zato je bil v skladu s tem dogovorom pripravljen tudi aneks k pogodbi o sofinanciranju tega projekta, ki pa ga okoljsko ministrstvo več mesecev ni podpisalo kljub našim nenehnim prizadevanjem! Koliko zavajanja je bilo vmes, raje ne bi govoril,“ je povedal Čelan, ob tem pa še dodal, da občine iz svojih proračunov tako velike cifre nikakor ne bi mogle in tudi ne bodo poravnale.

Podpis aneksa se je končno zgodil šele ta teden in tako se bo lahko končala agonija nepopolnih plačil delnih faktur. Izvajalec je namreč vse doslej redno pošiljal sprotne situacije in fakture, a se mu je od vsakokratnega zneska odbijala vrednost 17 odstotkov, dokler končno ni bil podpisan

aneks k pogodbi. Od tod je razumeti tudi namige izbrane izvajalca, da se s pridobivanjem novih gradbenih dovoljenj, zlasti za osrednji projekt prve faze, to je celovita prenova centralne čistilne naprave na Ptuj (CCN), ne mudi. Seveda pa občine na to karto ne morejo igrati, saj EU postavlja stroga merila za črpanje denarja in med temi je tudi rok izvedbe sofinanciranega projekta. V primeru, da bi občine rok zamudile, bi morale evropski delež, ki je ogromen, vračati.

Zakaj okoljsko ministrstvo tako dolgo, po več mesecih prošnji in čakanja ter urgiranja, kljub temu, da je priznalo upravičenost podražitve, ni podpisalo nujnega aneksa k pogodbi, je popolnoma nerazumljivo. Še zlasti, če se ob tem upošteva, da tudi v Celju, kjer je sicer župan iz vrst SLS (tako kot bivši okoljski minister), izvajajo skoraj identičen okoljski projekt (gradnja toplarne), za katerega pa je minister kar hitro podpisal potreben aneks zaradi podražitve ...

Sistem financiranja skupnega projekta občin pri izgradnji kanalizacijske in

prenovi vodovodne mreže je sicer na Ptujskem takšen: dobrih 55 odstotkov vrednosti celotne investicije se pokriva iz kohezije, slabih 30 odstotkov iz državnega proračuna, dobrih 15 odstotkov pa sofinancirajo občine same iz proračuna in takse. Kot rečeno, pa je zdaj, ko so se prva dela vendarle začela, problem tako v financiranju podražitve kot v „lovljenju“ rokov izvedbe. Vsa dela morajo namreč biti dokončana do leta 2010, sicer se res lahko zgodi najbolj črni scenarij vračanja evropskega denarja.

Jernej Šömen s Komunalnega podjetja Ptuj, ki koordinira dejavnosti, je povedal, da so za občini Kidričevo in Hajdina pridobljena vsa potrebna gradbena dovoljenja tako za kanalizacijske kot vodovodne instalacije ter za čistilno napravo z 8500 populacijskih enot v Kidričevem. Tudi v Gorišnici so izdana gradbena dovoljenja za kanalizacijsko omrežje, ki se že gradi, v kratkem pa se pričakuje še izdaja gradbenega dovoljenja za čistilno napravo. Tik pred izdajo naj bi bilo po Šömenovih besedah tudi gradbeno dovoljenje za CCN na Ptuj, medtem ko naj bi občina Starše vendarle v kratkem prišla do gradbenega dovolje-

nja za primarni vod, ki pa naj bi ga začeli graditi potem, ko bo do meje speljan primar iz občine Hajdina. Sicer, kot je še povedal Šömen, je doslej zgrajenih le 5 odstotkov od načrtovanih del v prvi fazi.

Kljub težavam, ki so povezane z doseganjem časovnih rokov, je Štefan Čelan mnenja, da si država vendarle ne bo upala zaigrati toliko evropskega denarja in da bodo prvo fazo izgradnje uspeli pravi čas pripeljati do konca ter jo tudi ustrezno sfinancirati.

Druga faza zelo vprašljiva

Očitno pa je danes precej bolj pod vprašajem izvedba druge faze, ki je sicer vredna polovico manj kot prva (vrednost prve faze znaša 35 milijonov evrov, vrednost druge pa po projektantski oceni 17 milijonov evrov). V drugi fazi naj bi se izgradnji kanalizacijske mreže z delno prenovo vodovodnih cevi priključili še občini Videm in Markovci, prav tako v drugo fazo spada praktično celotna izgradnja in prenova kanalizacijske mreže v ptujski občini, pa tudi kanalizacijsko omrežje v podravskih vaseh Gorišnice.

„Najmodernejša centralna čistilna naprava v Ptuj ne bo koristila ničesar, če ne bo izvedena tudi druga faza, torej kanalizacijsko omrežje, ki bo vezano nanjo,“ je najprej povedal Čelan, nato pa skupaj s Šömenom pojasnil, da se tudi pri drugi fazi zgodba zaustavlja na državni ravni, saj pristojno ministrstvo še vedno naj ne bi revidiralo projekta, kar je nujno za vsak nadaljnji korak: „Vsa potrebna dokumentacija je že nekaj mesecev pri njih, edina pojasnila, ki so nam bila dana, pa so, da naš projekt pač čaka v vrstnem redu, in ko bo na vrsti, bo pregledan. Če bo šlo tako naprej, potem lahko že danes povem, da časovnih rokov v skladu z zahtevami in podpisano pogodbo z EU za drugo fazo ne bomo ujeli; v roku ne

bomo mogli izbrati niti izvajalca. Ta projekt bi moral biti že davno revidiran!“

Štefan Čelan je med pojašnjavanjem težav, ki so očitno v največji meri vezane na državno birokracijo (in morda tudi politično nenaklonjenost zdaj že bivše vladne sestave), namignil tudi, da so bile nekatere zahteve s strani okoljskega ministrstva pri pripravi dokumentacije precej višje od tistih, ki jih zahteva za tovrstne projekte EU: „Projekt smo morali razdeliti v dve fazi predvsem zaradi teh zahtev, ki jim ni bilo mogoče zadostiti v kratkem roku; med tovrstnimi zahtevami je bila tudi ta, da morajo biti vse služnostne pogodbe za izvedbo del na zasebnih zemljiščih notarsko overjene. In teh pogodb je bilo treba skleniti in overiti kar 5500! Seveda na terenu z ljudmi ne gre gladko, veliko je bilo težav, in da ne bi izgubili velikega deleža evropskega denarja, smo projekt razdelili v dve fazi, pri čemer so v prvo pač fazo prišla tista območja občin, kjer so bile te pogodbe rešene in ni bilo dvomljivo, ali bo pravočasno izdano gradbeno dovoljenje, in kjer je bilo zadoščeno tudi drugim zahtevam EU!“

Nerazrešeno: kdo bo lastnik novozgrajene infrastrukture?!

Kakorkoli že, nemoteno nadaljevanje prve faze skupnega projekta je zdaj rešeno s podpisom aneksa v vrednosti petih milijonov evrov k pogodbi za sofinanciranje s strani ministrstva, ki ga bo poslej morda vodil Karl Erjavec. Drugi, verjetno še pomembnejši cilj občin, povezanih v skupni konzorcij projekta zaščite podtalnice, pa je doseči čimprejšnje revidiranje poslane dokumentacije za nadaljevanje druge faze projekta. Upati je, da se bo z novo vlado postopek le pospešil.

Še vedno pa bo ostalo več kot dovolj težav, ki jih bo treba v prihodnje še rešiti; med odprtimi vprašanji so tako predvsem tista, povezana z lastništvom infrastrukture. Glede na to, da je v večinski meri financirana s strani EU in države, se postavlja vprašanje, kdo bo večinski lastnik zgrajenega omrežja in objektov. Praksa v evropskih državah naj bi bila različna. Župani posameznih občin pa si prav tako belijo glave, kako računovodsko prikazati financiranje in kasnejšo amortizacijo omrežja in naprav, glede na dejstvo, da je plačnica računov zanje kot nosilka projekta občina Ptuj ...



Po nekaj letih usklajevanj so se dela na terenu letos vendarle začela; ali se bodo tudi končala v predpisanih rokih, pa je, glede na vse težave, še vprašanje.

Ptuj • 23. seja mestnega sveta

Zelena luč za vselitev v vila bloke

Ptujski mestni svetniki so se 17. novembra sestali na 23. seji. Razpravljali so o šestnajstih točkah dnevnega reda, med drugim tudi o predlogu odloka o proračunu MO Ptuj za leto 2010, ki je debel nekaj več kot 47,7 milijona evrov, skupaj z dvema milijonoma evrov zadolževanja za investicije. V bistvu gre za nadaljevanje proračuna iz leta 2009, o katerem bodo ptujski mestni svetniki sklepali na 24. seji, ki bo 15. decembra. O njem je tekla prvič tudi 21-dnevna javna razprava, v kateri so predloge in pripombe lahko podali tudi občani kot posamezniki. Te možnosti pa se niso preveč posluževali.

Na 23. seji so se svetniki odločili, da se bo javna razprava o proračunu za leto 2010 začela po objavi proračuna za leto 2009. Kot je obrazložila vodja oddelka za finance MO Ptuj Tanja Farič, bodo nadaljevali z nekaterimi investicijami kot so CERO Gajke (izgradnja II. faze odlagalnih polj, izgradnja kompostarne, anaerobna digestija), ureditev Ribiške poti, rekonstrukcija ceste Budina-Brstje, izgradnja pločnika Spuhlja, za šport park Budina se bo izdelala potrebna projektnotehnična in investicijska dokumentacija, nadaljevala se bodo dela na Zagrebški cesti in na sanaciji nekaterih plazov. Od državnih projektov velja omeniti nadaljevanje del na Slovenskogoriški cesti in cesti v Podvince. Prav tako pa se bodo nadaljevala dela na projektu podtalnice, ki je v prvem delu vredna 12,6 milijona evrov, v drugem pa 7,6 milijona evrov. Delalo se bo tudi na igrišču v Kicarju. V letu 2010 se bodo nadaljevala tudi dela na Orfejevem spomeniku, obnovili naj bi tudi tla v Narodnem domu.

Naknadno so v dnevni red 23. seje vključili sprejem stališča do prvega odstavka 22. člena odloka o občinskem lokacijskem načrtu za poselitveno območje dela Rabelčje vasi, kjer je Gradis - Gradbe-

no podjetje Ptuj zgradil dva vila bloka, katerih gradnja je dokončana, kupci stanovanj bi se lahko vselili oziroma bi jih lahko začeli uporabljati, če bi javna gospodarska infrastruktura imela predpi-

sano gradbeno dovoljenje. V omenjenem členu je zapisano, da stanovanjskih objektov ni možno pričeti uporabljati, dokler javna gospodarska infrastruktura nima predpisane uporabnega dovoljenja.

Gre za infrastrukturo (kanalizacijo), ki je bila zgrajena leta 1998 s sredstvi MO Ptuj, za katero je bilo sicer zaproseno gradbeno dovoljenje, ni pa bil izpeljan celotni postopek, da bi občina tudi sama pridobila uporabno dovoljenje za ta del kanalizacije. Razlogi za to niso znani, papirje že pospešeno iščejo, v nobenem primeru pa za to ni mogoče kaznovati investitorja, ki bi sicer moral plačati visoki penale, če se kupci stanovanj ne bi mogli v pogodbenem roku vseliti. Upravna enota Ptuj za ta del kanalizacije v svojih spisih nima uporabnega dovoljenja. S sprejemom stališča, da določba zadnjega stavka 22. člena lokacijskega načrta za del poselitvenega območja Rabelčje vasi ne velja za stanovanjske objekte, ki se priključujejo na javno gospodarsko infrastrukturo, ki se je začela uporabljati že pred sprejemom tega odloka, bo omogočila, da se kupcem stanovanj v vila blokih omogoči vselitev. S tem pa na nek način MO Ptuj odpravlja tudi svojo napako iz preteklosti, poudarja ptujski žu-

pan dr. Štefan Čelan. »S tem, ko bomo dali soglasje za to, da se bodo kupci stanovanj v vila bloke lahko vselili, pa problema infrastrukture na tem območju še ne bomo rešili,« je ponovno opozoril svetnik SDS Rajko Fajt, z novimi prebivalci se ponovno povečuje obremenitev Peršonove ulice, ki je vse prej kot zmožna to vse prenesti. Rešitve za infrastrukturne probleme tega območja naj bi prišle s spremembami lokacijskega zazidalnega načrta za poselitveno območje Rabelčja vas - zahod (severno od Ulice 5. prekomorske).

Temu ustrezno pa bo potrebno dopolniti odlok za poselitveno območje dela Rabelčje vasi. Na tem območju južno od ceste III, ki je trenutno še makadamska in ki naj bi v kratkem dobila protiprašno zaščito, ki bo odstranjena, ko bo cesta zgrajena v predvideni obliki, naj bi v naslednjih letih zgradili kar 700 stanovanjskih enot na območju sedmih ha, za katero pa trenutno poteka sprememba lokacijskega načrta.

MG



Foto: Crtomir Goznik

Ptujski mestni svetniki so ugotovili, da kupci stanovanj v vila blokih ne morejo biti krivi, če dokumenti niso takšni, kot bi morali biti, če kanalizacija, na katero se nova objekta priključujeta, še nima uporabnega dovoljenja, zgrajena pa je bila že pred desetimi leti.

Kidričevo • Nadzorni svet Taluma

Tudi tokrat nič pretresljivega

V ponedeljek, 17. novembra, se je na seji, ki je bila sklicana kot konstitutivna, opravljena pa kot 4. redna seja, sestal nadzorni svet družbe Talum Kidričevo. Čeprav so nekateri pričakovali drugačen razplet, se tudi tokrat ni zgodilo nič pretresljivega.

Kot so zapisali v kratki Talumovi izjavi za javnost, so na tokratni seji, ki je bila sklicana kot konstitutivna, člani nadzornega sveta ugotovili, da je skupščina družbe Talum na zasedanju 27. oktobra letos namesto odpoklicanih dosedanjih članov nadzornega sveta dr. Darinke Fakin in Stanka Simoniča za nova člana nadzornega sveta imenovala Roberta Rožiča in Stanka Eršteta, ki sta oba zaposlena v Elesu.

Člani nadzornega sveta so v

novi sestavi odločili, da bo naslednja seja nadzornega sveta Taluma že 1. decembra, zanj pa sta za sedaj predvideni le dve točki dnevnega reda: pregled rezultatov poslovanja v letu 2008 ter pregled osnovnega plana za prihodnje leto 2009. Sicer pa je bila tokratna seja zaključena v nekaj minutah.

Na zasedanju skupščine družbe Talum, ki jo je 27. oktobra po pridobljenem sodnem pooblastilu sklical večinski delničar Eles, se je zgodilo kar nekaj presene-

čenj. Za prvo so poskrbeli manjšinski delničarji družbe Talum B in Factor banke, ki so ponovno opozorili, da je bil sklic zasedanja skupščine nezakonit, saj ga je izposloval direktor Eles - ta pa po določilih energetskega za-

kona ne sme sodelovati pri vodenju poslov, upravljanju ali kot član nadzornih svetov oziroma član drugih organov tistih pravnih oseb, ki opravljajo drugo energetske dejavnosti na področju električne energije. Talum pa takšno

dejavnost očitno opravlja in ima za to vse potrebne licence. Manjšinski delničarji so opozorili, da je nezakonito tudi pridobljeno sodno pooblastilo, ki ga je Okrožno sodišče Maribor izdalo Elesu, saj temu energetskega zakon

prepoveduje sodelovanje pri upravljanju Taluma.

Presenetljiv pa je bil tudi nasprotni predlog manjšinskih delničarjev, ki so na omenjeni skupščini predlagali razrešitev drugih dveh sedanjih članov nadzornega sveta Vitoslava Türka in Franca Bežjaka ter namesto njiju imenovanje dveh novih članov nadzornega sveta Ivana Gojkoviča in Branka Ogorevca, ki pa zaradi preglasovanja večinskih delničarjev ni bil izglasovan.

Zaradi kršenja energetskega zakona sta tovarna aluminija Talum in družba pooblaščenka Talum B proti svojemu največjemu lastniku Elektru Slovenija že vložila tožbo, s katero na sodišču zahtevata, da Elesu kot delničarju prepovejo njihovo sodelovanje pri upravljanju družbe Talum. Vsekakor pa se kljub menjavi vlade, ki naj bi bila Talumu nekoliko bolj naklonjena kot dosedanja, obeta še zelo zanimiv razplet kidričevske zgodbe o uspehu.

M. Ozmeč



Foto: M. Ozmeč

Talumovi nadzorniki s predsednikom Vitoslavom Türkom v ospredju so tokrat upravno stavbo v Kidričevem zapustili v slabih 15 minutah.

Ekonomske razmere so razlog, da bo letošnje praznovanje tovarniškega praznika v kidričevskem Talumu nekoliko skromnejše kot sicer. V četrtek, 20. novembra, dopoldne so v dvorani restavracije Vital pripravili tradicionalno srečanje z upokojenimi člani tega 1.100-članskega delovnega kolektiva. V petek, 21. novembra, na sam praznični dan (21. novembra 1954 je namreč iz kidričevskih elektroliz priteknel prvi aluminij), se bodo ob 13. uri sestali na slavnostni seji vodij delovnih enot in skupnih služb ter članov sveta delavcev in sindikata. Na slovesnosti bodo podelili letošnja najvišja Talumova priznanja - zlate metulje. V soboto, 22. novembra, pa pripravljajo dan odprtih vrat, ki jih bodo za vse obiskovalce, ki si želijo ogledati proizvodne prostore Taluma, na stežaj odprli ob 8.30, nato pa bodo pripravili organiziran ogled po skupinah.

Ptuj • Skupščina Manager kluba

Vlada bo morala aktivno poseči v krizo

Člani ptujskega Manager kluba so letošnjo skupščino, na njej so se sestali 13. novembra v Gostilni pri Ernestu, povezali še z martinovo južino. Pregledali so delo kluba v letih 2007/2008, se seznanili s poročilom nadzornega odbora, ki je pripravil poročilo o zaključnem računu kluba za leto 2007 in sprejeli program dela za obdobje 2008/2009.

Delo kluba je po oceni predsednika Mirana Senčarja potekalo zelo uspešno, čeprav bi rezultati dela lahko bili še boljši, če bi se člani množične udeleževali teh srečanj. Izvedli so veliko delovnih srečanj s temami, ki so jih določili na skupščini oktobra lani. Najbolje je bilo obiskano januarско srečanje o urbanističnem pogledu na Ptuj skozi oči mestnega arhitekta, kar kaže na to, da gre za temo, ki člane zelo zanima. Tudi člani kluba opažajo, da se največ dela na področju trgovin oziroma trgovskih centrov, medtem ko se ostale dejavnosti v mestu še ne razvijajo. Pravega vzroka še niso odkrili. Opozorili pa so tudi na previsoko ceno zemljišč v industrijski coni. Ptuj še čaka oživitve mestnega jedra, pri čemer želijo ptujski gospodarstveniki in drugi nosilci razvoja aktivno sodelovati. Vse kaže, da bodo kmalu minili trendi velikih trgovskih centrov, kar je v zahodni Evropi že več kot očitno, znova prihajajo v modo specialistične trgovine. Trgovski centri bodo seveda še ostali za tedenske in mesečne nakupe, prebivalci mesta pa bodo znova kupovali v manjših specializiranih trgovinah, kjer se jim prodajali

lahko tudi bolj posvetijo. Senčar upa, da bo kmalu tako tudi na Ptuj. Potrebna bo tudi razširitev industrijske cone, pa še kakšen podjetniški inkubator, v katerem bi se naselila manjša podjetja, podobno kot v Celju. Na enem od delovnih srečanj jih je ptujski župan dr. Štefan Čelan podrobneje seznanil z investicijskimi načrti MO Ptuj

v letošnjem in prihodnjih letih. Decembra načrtujejo ponovno srečanje z njim na temo nekaterih aktualnih vprašanj. Raziskave in razvoj pa so področje, ki mu pri svojem delu dajejo največji poudarek, saj brez tega ni napredka. Gre pa tudi za področje, ki je povezano tudi z davčnimi olajšavami. Nekatera srečanja, ki so jih

prav tako načrtovali, pa prenašajo v novo obdobje. Člani Manager kluba Ptuj pa so se udeleževali tudi drugih zanimivih predavanj in srečanj, ki so jih organizirali v podjetjih, institucijah in drugih okoljih. Prav tako pa tudi srečanj, ki so jih pripravili v drugih podobnih klubih. Udeležili pa so se tudi srečanja z vlado Republi-

ke Slovenije, ki je lani novembra obiskala Ptuj z okolico. MO Ptuj pa jih je povabila tudi na srečanje z madžarskimi gospodarstveniki. Sodelovali so tudi na predvolilnih javnih tribunah, ki jih je organizirala SD. Ne glede na to pa Manager klub ostaja nepolitična organizacija. Pričakujejo, da bodo dobro sodelovali tudi z novo vlado, tako kot so z zdajšnjo, vladni ljudje in ministri so jih obiskali, imeli posluš za njihove težave. Zato ne vidijo nobenega problema, da tako ne bi bilo tudi v bodoče.

Ob delovnih srečanjih pa organizirajo tudi družabne dogodke za polnjenje baterij. Že tradicionalno je postalo kolesarjenje v neznanu. Tradicionalno pa postaja tudi srečanje Od soda do soda v ptujski kleti. Prepričani so, da je poznavanje vin stvar splošne izobrazbe, ne samo menedžerjev.

Finančna in gospodarska kriza pa sta prvi temi, ki ju bodo obravnavali že takoj v začetku leta 2009. V goste bodo povabili izkušenega ekonomista in bankirja. Predvsem jih zanimajo možni izhodi in manifestacije krize. Podjetja se bodo morala pripraviti na poslovanje v kriznih razmerah. Prva bo na udaru avtomobilska in-

dustrija, s katero je povezanih mnogo slovenskih podjetij, pa tudi ptujskih. Nemčija je že objavila recesijo, posledice v Sloveniji se že čutijo. Miran Senčar pravi, da bo država morala poskrbeti za to, da bodo imele banke dovolj denarja, da ga bodo lahko posodile podjetjem. Lahko pa pričakujemo, da bodo garancije za te kredite bistveno dražje.

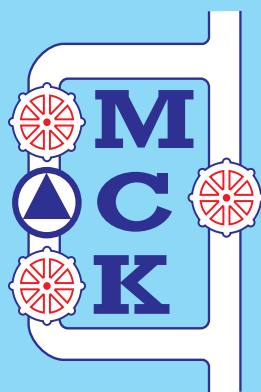
V letu 2009 bodo poskušali realizirati tudi sklep o tesnejšem povezovanju z mestnim svetom, če se bodo želeli aktivneje vključiti v snovanje politike na Ptuj in širše. Na enem od delovnih srečanj v letu 2009 se bodo pogovarjali tudi o poslovnem protokolu, modnem stilu in oblačenju menedžerjev. Pod lupo bodo vzeli tudi sodobne sisteme nagrajevanja v podjetjih in udeležbo zaposlenih v dobičku. Podrobneje pa se želijo seznaniti tudi s pristojnostmi in odgovornostmi članov nadzornih svetov. Ena do prihodnjih tem pa bo zagotovo tudi komuniciranje med menedžerji in zaposlenimi, ki je eno od ključnih dejavnosti na poti do uspeha kateregakoli sistema.



S skupščine Manager kluba Ptuj, ki je bila 13. novembra v Gostilni pri Ernestu. Med udeleženci je bil tudi ptujski župan dr. Štefan Čelan.

Foto: Crtomir Goznik

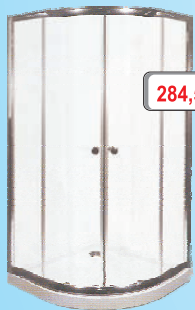
MG



Skrbimo za udobnejše bivanje

MCK d.o.o.
Nova vas pri Markovcih 103, 2281 Markovci
Obrtna cona Novi Jork
Telefon 02 754 00 90
email: mck.trgovina@siol.net

tuš kabine Top pro new,
masažne tuš kabine SB 95,
tuš kabine Top pro new



284,53



515,79

lesene WC-deske
in kopalniška držala serij Soft in Zen.

431,15

sanitarna keramika Roca in Jika,



37,04



78,05



87,96

Kopalniški blok
Keramia 60
(brez pipe) -
brez popusta



82,50



162,00



162,59

201,85

Kopalniško pohištvo
Keramia.



172,35



97,42

137,83



186,16



Keramična ploščica
DEKOR FANTASY 30x41,6

11,10 €/kom.



4,80 €/kom.

Keramična ploščica
bordura FANTASY 5x30



8,46 €/m²

Keramična ploščica 20x30:

Aroa Arena

7,28 €/m²

Decor Aroa Arena

5,14 €/kom.

Aroa Siena

Praznični gotovinski popusti veljajo od 21. novembra do 31. decembra 2008

Keramična ploščica Colors 31,6x31,6

Ptuj • Sodelovanje z Varaždinom na področju zaščite in reševanja

Skupno v primeru nesreč z nevarnimi snovmi

Na pobudo ptujske izpostave Uprave za zaščito in reševanje je bil v sredo, 19. novembra, v gasilskem domu v Ptujju delovni posvet, na katerem so skupaj s predstavniki služb za zaščito in reševanje iz varaždinske županije analizirali vire ogrožanja okolja v Podravju ter možnosti za skupno ukrepanje in odpravo posledic v primeru nesreč z nevarnimi snovmi.

Kot je pojasnil **Jože Korban**, vodja ptujske izpostave Uprave Republike Slovenije za zaščito in reševanje (URSZR), je bil posvet v Ptujju nadaljevanje podobnega posveta, ki je bil 3. aprila letos v Varaždinu, na katerem so predstavniki obeh obmejnih občin analizirali možnosti čezmejnega sodelovanja na področju zaščite in reševanja ter opozorili na vse možne onesnaževalce oziroma vire nesreč z nevarnimi snovmi na območju varaždinske županije. Omenjeno sodelovanje sodi tudi v okvir sporazuma med vladama Slovenije in Hrvaške o medsebojnem sodelovanju v zaščiti naravnih in civilizacijskih nesreč ter mednarodne konvencije o čezmejnih vplivih industrijskih nesreč. Udeleženci posveta v Ptujju so se osredotočili predvsem na možne vire onesnaženja reke Drave in njenih pritokov, kar bi lahko povzročilo negativne posledice tudi na hrvaškem delu Drave.

Svetovalec **Dragan Murko** iz ptujske izpostave URSZR je predstavil postopek ukrepanja ob nesrečah z nevarnimi snovmi na območju podravske regije oziroma 19 občin iz upravnih enot Ptuj in Ormož. Med drugim smo slišali, da je v podravski regiji dejavnost povezana z nevarnimi snovmi predvsem na območju občin Markovci,

Kidričevo, Majšperk, Ormož ter Ptuj. V največ primerih gre za vnetljive tekočine, jedke snovi in pline, ki jih potrebujejo podjetja v svojem delovnem procesu. Zato so tudi potencialna mesta za morebitne pojave nesreč z nevarnimi snovmi. Posledice takih nesreč se lahko zaradi razlitja, razsutja ali eksplozije nevarne snovi kažejo kot onesnaženo vozišče, onesnažena okolica ali ozračje, kot poškodbe ljudi in strojev, obolenja, požari ob eksploziji, pa tudi kot onesnaženje vodotokov. V vseh takih primerih je pomembno hitro obveščanje in ukrepanje sil za zaščito in reševanje, v primeru onesnaženja vodotokov pa je pomembno tudi obveščanje krajev ob spodnjem toku nekakega vodotoka, preden onesnažena voda priteče do njih. To je posebej pomembno ob nesreči oziroma hujšem onesnaženju reke Drave, ki teče proti Hrvaški, saj lahko s pravočasnim obveščanjem preprečimo negativne posledice v krajih ob toku navzdol. V primeru nesreče je za ukrepanje in reševanje določena gasilska enota PGD Ptuj, ki je za to primerno opremljena, izobražena in usposobljena, saj premore ustrezna plovila, zaščitne pregrade, mreže ipd.

Svetovalka **Mirjana Fesl**, ki vodi službo za varstvo voda v Vodnogospodarskem

podjetju Drava Ptuj, je predstavila nekaj značilnosti porečja Drave in njenih pritokov ter predvsem ogroženost v primeru nesreč z nevarnimi snovmi oziroma onesnaženja vodotokov. Predstavila je tudi nekatere interventne ukrepe v takih primerih, ki jih na celinskih vodah izvaja gasilska društva. Koncesijo za izvajanje vseh podukrepov v primeru nesreč z nevarnimi snovmi ima VGP Drava Ptuj, ki je zadolžena tudi za sanacijo stanja ob vodotokih. Na območju Slovenije se je lani pripetilo 440 nesreč z okolju nevarnimi snovmi, med njimi okoli 80 primerov onesnaženja vodotokov, od tega 28 primerov na širšem območju Ptujja. Žal se poleg nesreč pojavljajo tudi namerna onesnaženja voda, kot je bilo lani onesnaženje ribnika v Ljudskem vrtu s prahom za gašenje.

Na nujnost ohranjanja narave v Podravju in na ogroženost območij v Sloveniji z vidika nesreč z nevarnimi snovmi je opozoril **Andrej Grmovšek** z Zavoda za varstvo narave v Ljubljani. Ob tem je izpostavil območje Natura 2000, ki je evropsko pomembno območje zaščite narave, ker je bistveno za ohranitev evropsko pomembnih vrst in habitatov. Slovenija je po velikosti območij Natura najbogatejša država v Evropski uniji, saj zajema kar 45



Foto: M. Ozmec

Na posvetu v Ptujju so iz varaždinske županije sodelovali (z desne) vodja uprave za zaščito in reševanje Zdravko Vrbanič, inšpektorica za okolje in prostor Miljenka Kliček ter Andjelko Stričak in Zoran Happ.

odstotkov vsega ozemlja Slovenije. Ogroženost v primeru razlitja nevarne snovi ali druge nesreče z nevarno snovjo bi na območju spodnje Drave poleg okoliških prebivalcev s tega območja lahko ogrozila tudi 38 vrst ogroženih in vse redkejših ptic, 11 drugih živalskih vrst ter 8 vrst habitatih tipov, oziroma vso favno in floro na tem izredno občutljivem prodnatem območju.

Eno najhujših letošnjih nesreč z nevarno snovjo na območju Podravja, velik požar

odpadnih gum v Lovrencu na Dravskem polju, v katerem je zgorelo okoli 1800 ton gume, kar je povzročilo ogromen oblak črnega sajastega dima, ki se je vlekel tudi na Hrvaško, je predstavil **Janez Liponik**, ki je tedaj kot poveljnik gasilskih enot podravske regije vodil gašenje. Ob tem so gostje iz Varaždina Ptujčanom pojasnili, da imajo tudi oni veliko odlagališče gum in obrat za predelavo gum na obrobju Varaždina, ki že več let varno obratuje in na

okolici ne pušča negativnih vplivov.

V drugem delu so si pripadniki služb za zaščito in reševanje iz podravske in varaždinske regije ogledali delovanje centralne čistilne naprave Maribor, ki je ena najsodobnejših in najbolj delujočih v Sloveniji. Po zagotovilih udeležencev posveta naj bi se sodelovanje na področju zaščite in reševanja med ptujsko in širšo podravsko regijo ter varaždinsko županijo še nadaljevalo in krepilo.

M. Ozmec

Slovenija • Podražitev »prestavljen« v naslednje leto

Oskrbnine zaenkrat ostajajo enake

Precej skrito pred očmi javnosti je v drugi polovici oktobra Skupnost socialnih zavodov Slovenije, kamor je vključen tudi Dom upokoencev Ptuj z enoto v Muretincih, na Ministrstvo za delo, družino in socialne zadeve (MDDSZ) naslovila zahtevo za 9-odstotno zvišanje cen v domovih za starejše.



Foto: SM

Cena oskrbnine v domovih upokoencev novembra ostaja še na ravni prejšnjih mesecev; podražitev pa je pričakovati že decembra oz. pri januarjskih plačilih.

Izvajalci institucionalnega varstva starejših so sicer letos cene svojih storitev uskladili že trikrat; prvič prvega februarja v povprečju za okrog 3,6 odstotka, drugič prvega marca (zaradi uskladitve s spremenjeno izhodiščno plačo) za okrog 1,5 odstotka in tretjič prvega avgusta za približno 3 odstotke (zaradi novega sistema plač v javnem sektorju).

„Na podlagi podatkov, ki so nam jih izvajalci posredovali v oktobru, smo ugotovili, da so bili dejanski stroški dela zaradi novega plačnega sistema višji, kot je bilo upoštevano ob dvigu cen 1. 8. 2008. Zato je Ministrstvo za delo, družino in socialne zadeve 23. oktobra letos posredovalo Skupnosti socialnih zavodov Slovenije predlog za dodatno uskladitev cen na račun višjih stroškov dela s 1. 11. 2008. Predlog ministrstva je temeljil na podatkih domov, iz katerih je izhajalo

10-odstotno povišanje mase sredstev za plače avgusta 2008 v primerjavi z maso plač julija 2008 zaradi novega plačnega sistema. Posredovani predlog ministrstva bi pomenil dvig cen v povprečju za okrog 2,3 odstotka, pri čemer bi uporabniki novo, višjo ceno prvič plačali šele januarja 2009 ob plačilu računa za december. Razliko v višjih stroških dela zaradi novega plačnega sistema bi namreč za čas od prvega avgusta do prvega novembra letos kril proračun RS iz sredstev za odpravo plačnih nesporazmerij,“ so svoje stališče pojasnili na MDDSZ.

Skupnost pa se z navedenim predlogom ministrstva ni strinjala in je želela uveljaviti povišanje cen oskrbe za okrog 9 odstotkov v domovih za starejše in za 9,5 odstotka v posebnih socialnovarstvenih zavodih.

Po pogajanjih sta očitno tako pristojno ministrstvo

kot Skupnost zaenkrat našla kompromis; stroške dviga plač, ki so posledica prehoda v nov plačni sistem, bodo zaenkrat krili iz virov, ki jih je za ta namen zagotovila Vlada RS s posebnim sklepom v začetku septembra letos. MDDSZ je tako z izvajalskimi organizacijami sklenilo pogodbo o poročanju sredstev za plače za obdobje maj-julij, k tej pogodbi pa bo sklenjen aneks, s katerim bodo poračunana sredstva za obdobje od avgusta do novembra. Povprečen dvig sredstev za plače v socialnih zavodih od začetka letošnjega leta znaša sicer 14 odstotkov. Ministrstvo je s tem zagotovilo, da se cene za uporabnike v navedenem obdobju ne bodo spreminjale, sredstva pa bodo domovom nakazana še v tem mesecu, so še sporočili z ministrstva.

Kakšna bo cena oskrbnine v naslednjem letu, pa ostaja odprto vprašanje.

SM

Podravje • Regijski štab Civilne zaščite o letošnjih neurjih

Letošnje poletje bodo še dolgo pomnili

Člani regijskega štaba Civilne zaščite za Podravje so na seji v sredo, 12. novembra, podrobneje analizirali posledice letošnjih neurij s točo ter velikega požara odpadnih gum v Lovrencu, dogovorili pa so se tudi o regijskem preverjanju ekip prve pomoči.

Kot je pojasnil **Dragomir Murko**, strokovni sodelavec ptujske izpostave Uprave za zaščito in reševanje RS, je v letošnjem letu na območju Podravja divjalo kar 13 različnih neurij, v glavnem s hudim vetrom ali točo. Na podlagi predhodne ocene posledic na terenu so od Republiške uprave za zaščito in reševanje RS v ptujsko izpostavo prejeli 4 sklepe o ocenjevanju škode. Med najbolj uničujočimi pa so bila predvsem neurja, ki so pustošila 13. in 14. julija ter 15. avgusta.

V prvem poletnem neurju 13. in 14. julija je v hudem neurju z močnim vetrom in točo na območju Slovenije škodo prijavilo 4.231 oškodovancev iz 48 občin, skupna škoda je bila ocenjena na 21.827.2025 evrov, od tega je dobrih 7 milijonov na kmetijskih zemljiščih, na porušeni in poškodovanih stavbah blizu 10,5 milijona evrov, na gradbenih objektih, oziroma lokalnih in gozdnih cestah pa dobrih 4,3 milijona evrov.

Na območju Spodnjega Podravja pa je v tem neurju škodo na stvareh utrpelo šest občin, in sicer Cirkulane, Videm, Ormož, Zavrč, Gorišnica in Žetale. V kmetijski proizvodnji pa je to neurje povzročilo škodo na skupaj 1180 hektarih kmetijskih površin v osmih občinah, in sicer na 17 ha v MO Ptuj, na 150 ha v občini Cirkulane, na 75 ha v občini Središče ob Dravi, na 162 hektarih v občini Videm, na 613 ha v občini Ormož, na 88 ha v občini Zavrč, na 6 ha v občini Gorišnica ter na 69 ha v občini Žetale.

Skupna ocena vse škode po julijskem neurju je na območju Podravja ocenjena na 534.893 evrov, od tega je za dobrih 22.238 evrov škode

na objektih in veliko več, kar 512.654 na cestni infrastrukturi. Od skupnih 219 vlog za oceno škode po tem neurju so jih v Podravju največ – 124 – prejeli iz občine Ormož, kjer je škoda ocenjena na 136.597 evrov, iz občine Videm so prejeli le 16 vlog, škoda pa je ocenjena na 232.605 evrov. Iz občine Cirkulane so prejeli 13 vlog, škoda je ocenjena na 22.298 evrov, iz občine Gorišnica je bilo 7 vlog, škoda je ocenjena na 62.740 evrov, iz občine Zavrč 45 vlog, škoda je ocenjena na 62.979 evrov, iz občine Žetale pa so prejeli 14 vlog, medtem ko je škoda ocenjena na 47.671 evrov.

V drugem poletnem neurju 15. in 16. avgusta, z izredno veliko točo, ki je bila ponekod velika kot breskev, pa je bilo najhujše prizadeto območje jugovzhodne in vzhodne Slovenije, zlasti Podravje, Kozjansko ter del Slovenskih goric in Pomurja. Zaradi uničenih ostrešij so bila 16. avgusta zaradi pomoči pri pokrivanju stanovanjskih in drugih objektov na območju Majšperka, Kidričevega, Hajdine, širšega območja Ptuj, Destrnika in tega dela Slovenskih goric aktivirana vsa gasilska društva v podravski regiji.

Poveljnik civilne zaščite Slovenije **Miran Bogataj** je takoj določil, da je intervencijo vodil regijski poveljnik gasilskih enot **Janez Liponik**, operativno sestavo regijskega štaba CZ pa **Dragomir Murko**. V ožjem štabu intervencije v prostorih gasilskega doma Ptuj, od koder so koordinirali vse aktivnosti gasilskih enot oziroma nudenja pomoči na terenu, pa so sodelovali še Branko Lah, Branko Skok, Zvonko Glažar, Marjan Meglič, Miran Mulec ter Martina Petek Puklavc.



Foto: M. Ozmeč

Ogromno materialno in nepredvidljivo ekološko škodo je povzročil tudi velik avgustovski požar odpadnih gum v Lovrencu na Dravskem polju.

Poleg Mirana Bogataja so si najbolj ogrožena območja v Ptuj in okolici ogledali tudi predsednik republike **Daniilo Türk**, predsednik vlade **Janez Janša** ter ministri Janez Podobnik, Karel Erjavec in Andrej Bajuk.

Med težavami, ki so se pojavile ob tem neurju, je **Dragomir Murko** izpostavil izredno veliko število klicev na številko 112, pogrešali so objavo telefonskih številk posameznih občin, gasilci so imeli tehnične težave pri pokrivanju poškodovanih streh, saj za to delo niso bili ustrezno opremljeni, nekaj težav je bilo tudi pri dobavi plastičnih folij za prekrivanje streh, pogrešali pa so tudi tesnejše sodelovanje policije. Skupno škodo na stvareh je 15. in 16. avgusta utrpelo 22.586 oškodovancev iz 61 slovenskih občin.

Skupna neposredna škoda

na kmetijskih zemljiščih in gozdovih je ocenjena na okoli 2 milijona evrov, na porušeni in poškodovanih stavbah na 52,7 milijona evrov, medtem ko je na lokalnih in drugih cestah škode za okoli 2,8 milijona evrov. Skupno škodo na stvareh je 15. in 16. avgusta utrpelo 22.586 oškodovancev iz 61 slovenskih občin.

Med 16 občinami na območju izpostave Uprave za zaščito in reševanje Ptuj je bila kmetijska proizvodnja najhujše prizadeta na območju MO Ptuj ter občin Dornava in Destrnik, kjer je bila škoda ocenjena do 100 %. Na podlagi 13.747 sprejetih vlog za oceno škode je bila skupna škoda (brez škode v kmetijski proizvodnji) ocenjena na 38.999.775 evrov, od tega velika večina ali 38.404.744 evrov na stanovanjskih objektih in 595.030 evrov na cestni infrastrukturi. V občini Destrnik je bilo največ ocenjene škode za 6,2 milijona. V drugih občinah pa: Dornava za 1,1 milijona, Go-

rišnica dobrih 25.000 evrov, Hajdina 3,4 milijona evrov, Juršinci 1,5 milijona, Kidričevo 4,6 milijona, Majšperk 1,2 milijona, Markovci le za 7.800 evrov, Ormož okoli 12.000 evrov, MO Ptuj okoli 17.100 evrov, Sveti Andraž 667.125 evrov, Sveti Tomaž 626.400 evrov, Trnovska vas 1,8 milijona evrov, Videm 370.844 evrov in v občini Žetale za 39.371 evrov.

Med 10.746 poškodovanimi stanovanjski objekti jih je bilo največ, kar 6044, na območju MO Ptuj, na območju občine Destrnik 882, v občini Kidričevo 875, v občini Hajdina 751, v občini Juršinci 572, občini Majšperk 426, v občini Trnovska vas pa 339 stanovanjskih objektov. Poleg tega je bilo poškodovanih tudi 2.691 kmetijskih objektov, 4451 drugih stavb ter 108 lokalnih cest.

Pri odpravi posledic avgustovskega neurja in zaščiti objektov je sodelovalo okoli 2.800 gasilcev s 320 vozili iz celotne Slovenije, ministrstvo za obrambo, oziroma Uprava

za zaščito in reševanje RS, pa je za pokritje stroškov operativnega delovanja gasilskih in drugih reševalnih služb, pokritje stroškov nabave nujnih količin pokrivalnih materialov in drugih potrošnih sredstev iz proračunskih rezerv praznopolno 400.000 evrov.

Sicer pa bodo v ptujski izpostavi Uprave za zaščito in reševanje letošnje poletje, predvsem julij in avgust, še dolgo pomnili, saj so doživljali dobesedno obsedno stanje. Poleg obilice dela s popisom in oddajo obrazcev po julijskem neurju in drugem velikem požaru odpadnih gum v Lovrencu na Dravskem polju, ki je bil 16. julija, zanj pa so zagotavljali požarno stražo, so imeli izredno veliko dela tudi s popisom škode in oddajo obrazcev po neurju 15. in 16. avgusta, poleg tega pa še kup drugih obveznosti in dela s posameznimi oškodovanci, občinami in referenti, pa tudi v zvezi z volitvami.

M. Ozmeč

G. Radgona • Priprave na sejem MEGRA 2009

Gradbeni sejem že sedaj vabi

Organizator sejmskih prireditev v Gornji Radgoni Pomurski sejem je že razgrnil zasnovo prvega sejma prihajajočega leta 2009 – 22. sejma gradbeništva in gradbenih materialov MEGRA, ki bo v času od 31. marca do 4. aprila.

Tudi tokrat se bodo predstavljala pomembna gradbena podjetja in zasebniki gradbene obrtne dejavnosti, seveda s pripadajočimi dejavniki, ki sodijo v gradbeno stroko: elementi za gradbeništvo, gradbenimi materiali in izolacijami, gradbeno in komunalno mehanizacijo, opremo in orodjem, urejanjem okolja, stavbnim pohištvo, planiranjem in projektiranjem ter transportnimi sredstvi. Poleg slovenskih predstavnikov so že najavljena številna podjetja in posamezniki iz tujine.

Poseben poudarek bo namenjen nizkoenergijski in pasivni gradnji, upravljanju okolja, lesu

v gradbeništvo ter predstavitvi nepremičninskega trga, cestni gradnji in izgradnji železniške infrastrukture. Bolj kot doslej bo poudarjeno področje logistike. V sklopu sejma bo sekcija kleparjev in krovcev pri obrtno-podjetniški zbornici Slovenije izvedla deseto tekmovanje mladih kleparjev in krovcev.

Novost sejma MEGRA 2009 bo strokovna razstava energetske varčne hiše. V njenem okviru bodo različni ponudniki predstavili strukturo in presek hiše, prikazana pa bo tudi celostna ureditev okolice, ki pripada določenemu objektu. Novost bodo predstavljali ma-

teriali, ki bodo zaradi velikih klimatskih sprememb zagotovo v uporabi že zelo kmalu. Tudi tokrat bo posebna pozornost namenjena upravljanju okolja. Predstavila se bodo komunalna vozila s čistilnimi napravami in sistemi. Zanimivo se bo seznaniti, kako predelati, obdelati in deponirati gradbene odpadke. Ob bogatem spremljevalnem programu, kjer bodo prevladovali strokovni posveti, bodo predstavljene tudi oblike klicnega, srednjega in univerzitetnega izobraževanja v gradbeništvo.

NŠ



Foto: M. Ozmeč

V avgustovskem neurju je bilo na območju Uprave za zaščito reševanje Ptuj poškodovanih 10.746 stanovanjskih objektov, največ streh.

Ormož • 20. redna seja občinskega sveta

Občanom podražitve, podjetju ugodnosti?

Posebnost 20. redne seje občinskega sveta Ormož je bila, da je potekala v dveh delih: prvi del minuli petek, ko so sejo ob 17.30 zaradi slavnostne akademije Gimnazije Ormož prekinili, nadaljevanje pa v ponedeljek.

Med pobudami, predlogi in vprašanji svetnikov Stanko Podgorelec ni mogel mimo izjav, da je bilo zbiranje podpisov peticije gostilniško in le del predvolilne aktivnosti. Bil je mnenja, da so take izjave žalitev za 2200 ljudi, ki so peticijo podpisali, na nek način pa je spodbujal tudi župana, da se pridruži podpisnikom. Alojz Sok je povedal, da peticije ne misli podpisati, ker so vsi župani, ki se jih tiče usoda ceste Ormož-Hajdina, napisali skupno pismo, v katerem zahtevajo uresničitev južne variante in je mnenja, da je to vredno vsaj toliko kot peticija.

Martin Hebar pa je predlagal, da se v Mestni grabi naredi igrišče na mivki dovolj velikih dimenzij, da se lahko na njem poleg odbojke igra tudi rokomet in nogomet.

O srednja točka se je bil predlog proračuna Občine Ormož za leto 2009, za katerega so svetniki menili, da je dobra podlaga za nadaljnjo razpravo. Predlog prihodkov znaša 13.414.829 evrov, predlagani odhodki pa 14.144.348 evrov. Načrtuje se zadolževanje v višini 500.000 evrov. Večji očitke proračunu je izrekel Zlatan Fafulić, ki je mnenja, da Občina Ormož nima razvojne vizije in je zato vsak proračun celota zase, ne pa da bi vsako leto nadgrajevali in sledili določeni rdeči niti. Župana je tudi vprašal, od kod taka bojazen do nove vlade in skrbi, da se bodo sedaj kje pipe zaprle. Sam bi očitno zaprl pipo Javni razvojni agenciji, za katero ne ve, kaj počne, da porabi letno 55.000 evrov, kar je dve tretjini sredstev, ki jih je letno potreboval Muzej Ormož. Mag. Burgar je prav tako pogrešal celostno vizijo proračuna in njegovo vsakoletno aktualizacijo znotraj okolja in države. Podal pa je tudi pisni predlog za spremembe glede povečanja materialnih stroškov v šolah. Slavko Kosi je bil mnenja, da se že tretje leto

ponavlja ista farsa. Povedal je, da preko 40 % investicij temelji na državnih transferjih. Neprimerno se mu zdi, da v času recesije proračun ponovno temelji le na gradnji cest, pa še to v precej manjšem obsegu, kot jih je župan pred volitvami obljubljal. Alojz Sok je na to odvrnil, da je proračun pač omejena reč in da so pri vseh investicijah potrebna lastna sredstva, če ne drugega, je potrebno zagotoviti vsaj denar za plačilo DDV.

Vrtec v povprečju dražji za 6,62 %

Svetniki pa so se ukvarjali tudi s podražitvami. Sedanje cene vrtca so nazadnje dvigali pred slabim letom dni. Trenutno veljavni cenik zagotavlja 125.670 evrov sredstev za stroške dela 75,08 zaposlenih delavcev, potrebnih za izvajanje programa. Dejanski strošek dela v mesecu oktobru pa je bil 130.358 evrov. Sredstva, ki jih zagotavlja cenik, so za 3,73 % premajhna za pokrivanje vseh stroškov. Predlagan je bil dvig cen v povprečju za 6,62 %, ki pokriva primanjkljaj ter predvideno rast sredstev za stroške dela zaposlenih v letu 2009. Svetniki so tako izglasovali, da bo s 1. 12. cena za vrtec v oddelkih do 3. leta starosti znašala 475,92, v oddelkih od 3. do 6. leta starosti 330,94 in v kombiniranih oddelkih od 2. do 6. leta starosti 368,05 evra.

Svetniki so sprejeli tudi sklep, da vrednost točke za odmero nadomestila za uporabo stavbnega zemljišča na območju občine za leto 2009 znaša 0,002732 evra, kar pomeni povišanje za 5,9 %. Vendar je do sklepa vodila precej dolga in žolčna razprava. Predstavniki opozicije v občinskem svetu so vložili celo amandma, v katerem so predlagali, da naj bo vrednost točke 0,002681 evra. Do te vsote so prišli na temelju napovedane povpreč-



Osnutek proračuna za leto 2009 sta predstavila Mirko Šerod, vodja oddelka za finance, in župan občine Ormož Alojz Sok.

ne rasti cen, ki naj bi znašala 3,9 % in prav toliko se jim potem zdi tudi smiselno in upravičeno dvigniti vrednost točke. Martin Hebar je predlagatelj opozoril, da so naredili postopkovno napako, oziroma je za spremembo vsebine nekega predlaganega sklepa dovolj pripomba na seji, ni pa potrebno pripravljati amandmaja. Razprava pa se je nato vrtela okrog dohodkov naših občanov, težkih časih, ki so pred nami, in tem, da menda

s to postavko občina že tako zbere za okrog 30.000 evrov premalo.

Svetniki so se posvetili tudi zimskemu bazenu in potrdili, da je bazen čez teden na voljo predvsem za plavalne tečaje šol in vrtcev, ostalim uporabnikom pa je na voljo v petek med 17. in 20. uro ter ob koncih tedna in praznikih med 14. in 20. uro. Izglasovali so tudi 5,9 % dvig cen, ki pa pokrijejo le razliko med napovedano in dejansko rastjo cen v 2008.

Mirko Šerod je pojasnil, da če bi želeli z vstopnino pokrivati dejanske stroške obratovanja, bi morali ceno dvigniti za 120 %. Tako nizka cena vstopnic (odrasli 3,30, upokojenec 2,65 in otroci 1,60 evra do dve uri kopanja) je možna le, ker občina vsako leto pokrije razliko med stroški in prihodki poslovanja. Bazen je pričel obratovati 3. 11. in bo odprt do 31. 3. 2009.

Dobrotniki do koga?

Precej prahu pa je dvignila tudi pogodba o ustanovitvi stavbne pravice z družbo Carrera Optyl za površine v približni izmeri 11340 kvadratnih metrov za gradnjo parkirišča v asfaltni izvedbi. Načrtuje se namreč asfaltirano parkirišče za okrog 450 vozil izključno za potrebe zaposlenih na Carreri, ki bo zgrajeno do konca leta 2011. Stavbna pravica se ustanovi za dobo 33 let, strošek komunalnega prispevka pa nosi družba Carrera Optyl. Občini bo le-ta plačevala letno nadomestilo v višini 8.640 evrov. Župan Sok je povedal, da gre za pomoč podjetju, ki

zaposluje 1500 ljudi in si že lep čas prizadeva urediti problem parkiranja. V preteklih letih so zadevo nameravali rešiti tako, da je bilo zemljišče prodano Komunalnemu podjetju Ormož, ki naj bi preko koncesijske pogodbe za parkiranje zaračunavalo parkirno, občina pa naj bi določen znesek sofinancirala. Ker naj bi pri tem šlo za zelo velike stroške za Občino, se je iskala in našla druga rešitev. Vendar ta ni bila vsem povšeči.

Predvsem Slavko Kosi je imel na pogodbo nemalo pripomb. Motila ga je predvsem dolga doba stavbne pravice (33 let), to, da je izmera le približna, nikjer ni bilo navedeno, kaj se zgodi z nepremičnino, če Carrera odide iz Ormoža, pa tudi s ceno se ni strinja. Družba Nevija, ki je pred leti prav tako dobila stavbno pravico od občine za poslovno-stanovanjski objekt v Podgorcih, je namreč plačevala 2,5 evra na kvadratni meter, Carrera pa naj bi plačala tako le 0,76 evra. To se na prvi pogled ne zdi velika razlika, a v 33 letih bo dogovorjeno nadomestilo zneslo 285.000 evrov, če pa bi plačevali nadomestilo v takšni višini kot Nevija, pa bi občina iz tega naslova dobila za 650.000 evrov več. Za občino je to zajeten znesek, ki bi omogočil nadaljevanje dela na vrtini, za podjetje Carrera pa je to, po mnenju Kosija, povsem zanemarljiva vsota, saj je podjetje lani v Ormožu ustvarilo okrog 5,7 milijona evrov dobička. Ni se mu zdelo prav, da občinski svet po eni strani do najvišje možne mere obremenjuje občane, za podjetje, ki je v Ormožu izključno zaradi zanj ugodnih profitnih razmerij, pa se išče izgovore. Tajnica občinskega sveta Mateja Zemljak je njegove očitke o slabi kvaliteti pripravljene pogodbe zanikala, župan pa je, pričakujoč podobne očitke, pridobil tudi drugo pravno mnenje.

Viki Klemenčič Ivanuša



Parkirišče pri Carreri je že nekoliko bolj urejeno, sicer v gramozni izvedbi, do leta 2011 pa naj bi bilo zanesljivo tudi asfaltirano.

Benedikt • Seja občinskega sveta

Sprejeli proračun za prihodnje leto

Svetniki občine Benedikt so se v sredo, 12. novembra, sestali na 18. seji.

Najprej so v prvi obravnavi sprejeli proračun za prihodnje leto, v katerem prihodki znašajo 3,2 milijona evrov, skupni proračunski odhodki pa so planirani v višini 3,16 milijona evrov. Investicijski odhodki so predvideni v višini 1,5 milijona evrov in predstavljajo 49,62 odstotka vseh proračunskih odhodkov, predvideni pa so za nakup

osnovnih sredstev, novogradnje, rekonstrukcije, adaptacije, investicijsko vzdrževanje, obnove, za projektno in prostorsko dokumentacijo ter nadzor.

Svetniki so sprejeli tudi sklep financiranja političnih strank v letošnjem letu in jim namenili 1.900 evrov. Določili so še vrednost točke za odmero nadomestila za upo-

rabo stavbnih zemljišč, ki so jo povišali za 3,6 odstotka. V svet sklada za kulturne dejavnosti - območne izpostave Lenart so imenovali Metko Erjavac. Svetnikom je bila predstavljena tudi študija za izvedbo projekta energetske učinkovitosti javne razsvetljave v občini Benedikt.

Zmaško Šalamun

Ljutomer • Nova krožišče in most

Bo zaključeno do roka?

Po julijskem podpisu sporazuma o sofinanciranju gradnje krožišča in mostu čez reko Ščavnico pri obratu soboške Mure v Ljutomeru, bodo prva dela pričeli predvidoma prve dni meseca decembra.

Na javnem razpisu za izvedbo je bilo kot najugodnejši ponudnik izbrano gradbeno podjetje Pomgrad iz Murske Sobote, ki bo naložbo, vredno poltretji milijon evrov, poskušalo uresničiti v predvidenem roku - to je do 30. junija prihodnjega leta. Sredstva za izgradnjo objekta so zagotovljena. Ministrstvo za promet bo prispevalo 1,67 milijona evrov, družba Tuš Nepremičnine pa okoli 700

tisoč evrov. Njihov interes pri sovlaganju izhaja iz dejstva, da bodo v neposredni bližini krožišča postavili nov bencinski servis. Preostali del sredstev, porabljen zlasti za projektno dokumentacijo, bo zagotovil občinski proračun.

Projekt poleg gradnje krožišča in mostu predvideva tudi obnovo ali celo novo zgrajeno cestišče, vodovodno in kanalizacijsko omrežje ter

ureditev elektroenergetskih vodov in javne razsvetljave. Načrt zajema še prestatitev prenosnega in distribucijskega plinovoda ter zaščito in prestatitev kabelsko-telekomunikacijskega omrežja. Most bo grajen v dveh fazah, zato bo promet potekal izmenično preko polovice mostu, kar bo pravo gotovo povzročalo neizogibne prometne težave z daljšimi zastojami.

Niko Šoštarčič

Videm • Odprtje ceste v Marinji vasi

Letos asfaltirali kar 23 kilometrov

Občina Videm se letos glede na dolžino modernizacij cest na svojem območju gotovo lahko vpiše med rekorderje – modernizirali so namreč skupno kar 23 kilometrov cest. Zadnja pridobitev na cestni infrastrukturi je asfaltna prevleka na cesti Dolena–Kočice, ki so jo s krajšo slovesnostjo uradno predali namenu minuli konec tedna.

Občani KS Dolena so po dolgem čakanju dobili asfaltirano cesto v dolžini slabih šestih kilometrov od Dolene do meje z občino Žetale. Gre za izvedbo prve faze celovitega projekta modernizacije ceste med naseljem Sela in žetalskim naseljem Kočice, ki se bo nadaljevala z deli na cesti Dolena–Sela v naslednjem letu. Celoten projekt bo zahteval dobrih 700.000 evrov, občina Videm pa je za izvedbo uspešno kandidirala na razpisih za RRP, od koder bo prejela slabih 70 odstotkov vseh potrebnih sredstev. Za asfaltiranje cestne povezave med središčem Dolene in Kočicami je bilo potrebnih 400.000 evrov, izvajalec del pa je bilo Cestno podjetje Ptuj. Naslednje leto se bo projekt modernizacije ceste

nadaljeval s preplastitvijo dela omenjene ceste v smeri od Dolene do Sel, deloma pa

bodo na tej povezavi uredili tudi pločnike in razsvetljava.

„V naši KS Dolena je bilo v

preteklih letih urejenih kar nekaj cest; med drugim smo pred dvema letoma asfaltirali tudi zelo težaven vildonski klanec, pa cesto, ki povezuje našo občino s sosednjo občino Podlehnik, zdaj smo s pridobitvijo razvojnega denarja uspeli asfaltirati tudi ta, zelo dolg odsek ceste med Doleno in Kočicami. Ob tej cesti nameravamo urediti še kakšno

avtobusno postajališče.

Ob tem lahko s ponosom povem, da smo v naši občini letos uredili, asfaltirali ali preplastili kar 23 kilometrov cest, kar je ogromno glede na prejšnja leta, ko smo povprečno modernizirali od 8 do 10 kilometrov cest. Trenutno je že v obravnavi tudi proračun za naslednje leto, ki je prav tako zelo naložbeno



Foto: SM
Simbolični prerez traku v znak uradnega odprtja skoraj šest kilometrov dolgega odseka ceste Dolena–Kočice v vrednosti 400.000 evrov so opravili župan Friderik Bračič, najstarejša krajanka Anica Bedenik in predsednica KS Dolena Marija Belšak.

Središče • Kmalu obrtno-industrijska cona

Počakajmo do pomladi ...

Takoj po začetku delovanja občine Središče ob Dravi so si zastavili smer-nice razvoja za prva štiri leta delovanja. Prav visoko na listi prioritet je bila poleg obnove šole tudi ureditev obrtno-industrijske cone. Ideja ni nova, saj je podobno željo že vsaj 10 let izražala nekdanja krajevna skupnost Središče ob Dravi, pa v takratni občini za to ni bilo posluha.

Kot je povedal župan **Jurij Borko**, je najprej potrebno zagotoviti primerna zemljišča in infrastrukturo predvsem za domače zainteresirane in tudi vse zunanje, ki bi želi v to industrijsko cono vlagati. Cono so vključili tudi v spremembo prostorskega plana, za kar so konkretne predloge pri občanah zbrali že od lanskega marca. Zbiranje predlogov in pripomb so septembra zaključili in poleg 85 predlogov občanov v spremembo plana vključili tudi tri predloge občine.

Bodoča cona obsega območje med cesto, ki poteka na mejni prehod Središče ob Dravi, tamkajšnjo farmo in bencinsko črpalčko. Gre za 8,5 hektarjev površin, ki so v lasti sklada kmetijskih zemljišč. Zato so lani intenzivno delali

na tem, da površine odkupijo, letos pa se je ponudila še boljše možnost. „Občina je v procesu delitve zemlje agrarne skupnosti pridobila okrog 19 hektarjev zemlje. Na skladu smo zaprosili za menjavo za zemljišča, predvidena za obrtno cono, pri čemer smo ponudili za približno 25 % zemljišča več. Postopek teče in upamo, da bo v naslednjih dveh mesecih zaključen,“ je povedal Borko.

V proračunu za tekoče leto so imeli predvideno kupnino za zemljišče v višini 120.000 evrov, tako pa so jo nepričakovano „prihranili“ in zaradi tega v rebalansu prerazporedili na druge postavke. Sprememba prostorskega plana je bila pred približno mesecem dni vložena na ministrstvo za okolje in prostor, sedaj pa

čakajo na soglasja. Če ne bo zapletov, na občini Središče ob Dravi predvidevajo, da bi bil lahko postopek speljan do pomladi.

„Projekt ne sme stati in čakati. V izdelavi je že projektna dokumentacija, da se na področje središke farme na pomlad pripelje vodo, kajti tu ni ustreznega vodovoda,“ načrtuje Borko. Sama farma sicer ne sodi v industrijsko cono, vendar je župan mnenja, da je območje treba gledati kot celoto, kot zaključen kompleks.

Naročili so tudi že idejno zasnovo za celotno industrijsko cono, da bodo imeli načrt glede razmestitve objektov in infrastrukture. Na vprašanje, ali bo občina zemljišča komunalno opremila, pa župan pravi: „Komunalno urejanje zemljišč bi za občino pomenilo dodaten strošek, ki si ga v tej fazi ne bi mogli zlahka privoščiti, čeprav svoj delež prinesejo možne kupnine, komunalni prispevki in zunanji vlagatelji. Ena možnost je, da občina parcele komunalno opremi in jih takšne proda ali pa da se z eventualnimi interesenti dogovori, da sami vložijo v komunalno opremo. Naš interes je, da zemljo oddamo po čim nižji ceni, da privabimo čim več potencialnih vlagateljev. Povpraševanja je že precej, zlasti med domačini. Konkretno pa se bo mogoče pogovarjati na pomlad.“

Viki Klemenčič Ivanuša



Foto: vki
Župan Jurij Borko upa, da bo na pomlad že vse urejeno.



Foto: SM
Ob otvoritvi dolgo pričakovanega asfaltnega cestišča so zaplesali najmlajši člani FD Rožmarin iz Dolene.

Sv. Trojica • Otvoritev treh cestnih odsekov

Letos za ceste skoraj 300.000 evrov

V občini Sveta Trojica letos modernizirajo pet cestnih odsekov v skupni dolžini 2.250 metrov. Skupna vrednost modernizacije znaša 282.775 evrov.

Trije odseki so že končani in so jih svečano predali prometu v soboto, 15. novembra, ko je v Oseku potekala otvoritev in blagoslov odsekov Perko - Jelen, Žitnik - gasilski dom in Kocbek - Erjavec v

skupni dolžini 1525 metrov. Modernizacija vseh treh cestnih odsekov je občino stala dobrih 190.000 evrov.

Zbrane je pozdravil župan Darko Fras in se vsem zahvalil za pomoč pri izvedbi projek-

ta. Nagovoril jih je tudi svetnik iz Oseka Srečko Postrak, ki je izrazil zadovoljstvo, da jim je uspelo modernizirati te tri pomembne cestne odseke. Delo je opravilo podjetje Komunala Slovenske gorice in v imenu izvajalca se je vsem zahvalil direktor podjetja Marjan Bračko; posebej se je zahvalil krajanom za strpnost pri izvedbi del, saj je občasno zaradi gradnje prihajalo do zapor in obvozov.

Vrvice so skupaj prerezali župan Darko Fras, svetnik iz Oseka Srečko Postrak in direktor podjetja Komunala Slovenske gorice Marjan Bračko. Novo pridobitev je blagoslovil domači župnik p. Matej. Za kulturni program so poskrbele gasilske ljudske pevke PGD Osek. Po končani slovesnosti so se domačini in gostje zbrali na družabnem srečanju v gasilskem domu v Oseku.

Zmago Salamun



Foto: ZS
Vrvice so skupaj prerezali župan Darko Fras, svetnik iz Oseka Srečko Postrak in direktor podjetja Komunala Slovenske gorice Marjan Bračko.

Ptuj • Viktorinov večer z Lojzetom Peterletom

Veselje do življenja je osnova za zdravje

Gost Viktorinove večerov je bil 14. novembra evropski poslanec Lojze Peterle, ki je proglašen za evropskega poslanca 2008 za varnost hrane in zdravja. Ob tej priložnosti je zapel Podlehniški sekstet. Udeležence večera, ki so napolnili refektorij minoritskega samostana na Ptuj - med njimi sta bila tudi ptujski župan dr. Štefan Čelan, ki je Lojzetu Peterletu izročil knjigo o Ptuj, in župan Podlehnik Marko Maučič -, sta nagovorila Peter Pribožič in p. Martin Vidovič.

Lojze Peterle je govoril predvsem kot evropski poslanec 2008 za varnost hrane in zdravja. Uvodoma je povedal, da se danes počuti boljše kot pred boleznijo. Za svojih 60 let je še kar zdrav in z veseljem živi. Veselje do življenja je osnova za zdravje. Letos je bil tudi poročevalec za evropsko strategijo za zdravje Evropske zveze v obdobju 2008-13. Kot je povedal, bo potrebno zdravje postaviti višje na politični dnevni red vseh držav, članic EZ. Splošni zdravstveni trendi so slabi. Največ ljudi v Evropi umira zaradi srčno-žilnih bolezni,

rak napreduje tako hitro, da se je bati epidemije. Ne napada samo starejših, temveč vse pogosteje tudi mlade. Pojavljajo se nekatere redke oblike, zelo hitro napreduje tudi diabetes, alergije, vse večji zdravstveni problem postaja debelost. Vsakemu tretjemu Evropejcu grozi rak. Po drugi strani pa želi biti EZ najbolj konkurenčno gospodarstvo na svetu. Če bo toliko ljudi bolnih, v tej nameri ne bo uspela.

Evropa ni več tako močna, zelo se bo morala potruditi, da bo okrepila oziroma ohranila svoj vpliv v globalnem

svetu. Od tu naprej se ne vprašujemo samo, kako delujejo posamezni zdravstveni sistemi v državah članicah EZ, ampak tudi o tem, kaj lahko sami naredimo za svoje zdravje, zato je v evropski zdravstveni strategiji dan najmočnejši poudarek prav preprečevanju bolezni oziroma preventivi. Potrebno bo spremeniti način življenja, na to pa lahko vplivamo sami, ni potrebno klicati predsednika vlade, zdravnika ali koga drugega.

V tem trenutku se kar 40 odstotkov denarja, namenjenega za zdravstvo, porabi za



Foto: Črtomir Goznik

Na kratkem Viktorinovem večeru je zapel Podlehniški sekstet.



Foto: Črtomir Goznik

Od leve: Peter Pribožič, Lojze Peterle, p. Martin Vidovič in Božena Čačkovič

Ptuj • Osemdeset let Lizike Lacko

Še vedno polna življenja

Četrtega novembra je v krogu domačih in številnih prijateljev 80. rojstni dan praznovala Lizika Lacko. Upokojila se je leta 1990 pri 38 letih delovne dobe, potem ko je zadnjih 25 let delala kot predsednica oziroma sekretarka Občinske zveze prijateljev mladine Ptuj.

Ob jubileju so ji roko stisnili in zaželeli vse najlepše številni ljudje. V teh trenutkih so oživeli številni spomini, lepi in manj lepi.

Najtežje trenutke je jubilančanka preživela v času med

II. svetovno vojno, ko je bil na zverinski način ubit njen oče, narodni heroj Jože Lacko, sama pa je preživela tri leta v različnih taboriščih. To pa so dogodki, ki se v človeškem srcu trajno zapišejo, ni

jih mogoče pozabiti, čeprav se bolečina z leti zmanjša. Po II. svetovni vojni je delila usodo številnih mladih, ki so se z velikim navdušenjem lotili obnove porušene domovine. Tako se je leta 1949 udeležila mladinske delovne akcije v Beogradu, kjer so gradili in obnavljali skupščinsko stavbo. Vpisala se je tudi med udarnike. V zgodnjih petdesetih letih je bila aktivna jahalka v Turnišču, kot članica jahalnega kluba Drava Ptuj je prinesla številne pokale in priznanja za osvojenja najvišja mesta v preskakovanju ovir in galopskih dirkah. Ljubezen do konjev je prinesla od doma. Ptuj je s tem, ko je prenehal delovati jahalni klub, veliko izgubil, s tem pa tudi samo Turnišče.

Po končani kmetijski šoli

je nekaj časa delala na kmetijskem posestvu v Dornavi, zatem pa je devet let poučevali na kmetijski šoli v Turnišču, dokler se ni zaposlila na Občinski zvezi prijateljev mladine Ptuj. Ves čas delovne dobe je aktivno delovala tudi na družbenopolitičnem področju. Devet let je vodila Aktiv žensk pri OK SZDL Ptuj. To je bil čas, ko so se odpirali številni družbeni problemi. Bila pa je tudi tretja ženska na Ptuj, ki je uspešno opravila vozniški izpit.

Politika ji je še vedno blizu. Budno spremlja vsa dogajanja na tem področju. Kot upokojenka živi polno življenje, nikoli ji ni dolgčas, vedno je v gibanju. Želi si, da bi ji zdravje še dolgo dobro služilo in da bi bilo življenje še naprej lepo, polno drobnih radosti.

MG

ki je v tem trenutku še neobdelan, porabnika pa bo našel tudi marsikateri sadež, ki ga danes nihče ne pobere.

Zdravje - sestavni del vseh politik

Na veliko stvari je potrebno misliti, ko gre za naše zdravje, poudarja Peterle. Ni vse v gibanju in hrani, veliko je potrebno postoriti tudi v notranosti človeka. Jeza, bojazen, tesnoba ... - vse to so dejavniki, ki slabo vplivajo na zdravje človeka. Obstaja pa bojazen, da bo to krizo izkoristil del industrije, ki bo poskušal na hitro uveljaviti genetsko spremenjeno hrano. Nova kmetijska politika mora gledati skozi zdravje ljudi, skozi to bo pridobilo na pomenu tudi podeželje. Zdravje se bo moralo znajti v vseh politikah, moralo bo postati njen sestavni del.

Lojze Peterle je v Evropski zvezi dal tudi pobudo za ustanovitev skupine za boj proti raku, ki je doslej obiskala že veliko držav. Povsod si želijo, da bi prebudili tudi politično zavest, da bi zdravje pridobilo na pomenu, s tem pa tudi številne aktivnosti, ki vodijo do zdravja.

»Dokler smo zdravi, lahko še vse naredimo. Ko si bolan, začneš poslušati zadeve, ki jih prej nisi. Tudi ni prav, da ljudje bolezen vzamejo za Božjo voljo«, še posebej poudarja

Lojze Peterle, ki se počuti boljše, ker manj je. Prepričan je, da lahko vsak človek za zdravje veliko naredi, če le želi. V Evropski zvezi bo kmalu pričela veljati tudi direktiva o čezmejni zdravstveni oskrbi, kar pomeni, da se bo vsak lahko odločil za zdravljenje v tujini, domača zavarovalnica pa bo to pokrila v višini cene, ki velja za zdravljenje doma. Mobilnost pacientov je prinesla tudi mobilnost znanja. To bo za paciente samo dobro, pravi Peterle.

Do zdravja vodi tudi notranje čiščenje; če kuhaš zamero do nekoga, to ustvarja samo napetost, ki se na koncu rezultira v bolezni. Zamera je ena ključnih zadev pri raku. Človek potrebuje svojo izkušnjo. Tako je tudi pri postu; Lojze Peterle se posti 70 dni na leto. Prepričan je, da bi vsi morali narediti vsaj enotedenski post na leto, da bi spoznali pozitivne učinke, ki jih prinaša. Tako se občutek lakote po petem dnevu zmanjšuje, ne pa povečuje, kot meni večina. Post jemlje kot del življenjskega sloga, ki ima pozitiven vpliv na duha in telo.

Preventiva je bistvo vsega, je prepričan tudi ptujski očesni zdravnik Josip Čakovič, ki se je ob nekaterih drugih vključil v razpravo. Če jo bomo uspeli uveljaviti, bo tudi zdravstvo lahko stopilo na višjo raven.

MG



Foto: Črtomir Goznik

Četrtega novembra je Lizika Lacko praznovala 80. rojstni dan.

Popravek in opravičilo

V torkovi številki Štajerskega tednika smo v sestavku z naslovom Javne službe - element socialne države v podnapisu pod fotografijo napačno zapisali priimek prof. dr. Verice Trstenjak. Pravilno bi se podnapis moral glasiti: Avtorja knjige Boštjan Ferk in mag. Petra Ferk v družbi prof. dr. Verice Trstenjak.

Za napako se bralcem in dr. Trstenjakovi opravičujemo.

Uredništvo

Dornava • VDC spet za Unicefovo akcijo

Boste posvojili punčko iz cunj?

Tako sprašujejo zvedave oči mladih ustvarjalk, varovank Varstveno-delovnega centra (VDC) v Dornavi, ki so se letos že drugo leto zapored vključile v Unicefov projekt izdelovanja punčk iz cunj, namenjenih posvojitvi in s tem pomoči otrokom iz Afrike.

Lani so dekleta izdelala 15 punčk in prav vse so bile posvojene v treh dneh! Kot je povedala vodja projekta Polona Berlak, so bili posvojitelji iz vseh koncev Slovenije, dekleta pa so bila nad uspehom posvojitve zelo vesela, saj jim ogromno pomeni, da niso le one tiste, ki potrebujejo pomoč, ampak lahko tudi same komu pomagajo.

Letos so svoje punčke iz cunj začele izdelovati sredi novembra, delo pa bodo zaključile do konca meseca. Kot je povedala inštruktorica Angela Koren, bodo izdelale skupno vsaj 17 punčk, projekt izdelave Unicefovih punčk pa naj bi v VDC postal vsakoletna tradicija: „Letos smo medse v delavnico povabile posebno gostjo, Erno Korošec iz Zg. Leskovca, ki se ukvarja s predelavo ovčje volne. Pokazala nam je, kako se do volne sploh pride, kako se tke, prede in plete. Dekleta so bila presenečena in navdušena, ugotovila so, da vse to niti malo lahko in da so včasih matere in gospodinje morale res trdo delati. Gospa Erna je izdelala tudi posebno punčko iz cunj iz naravnih ovčjih materialov oziroma jo je oblekla

vanje, kar je nekaj novega.“ Sicer pa se je 11 deklet in en fant, ki te dni pridno izdelujejo punčke iz cunj, pred začetkom dela najprej seznanilo z

življenjem otrok v nekaterih afriških državah. „Spoznavanje življenja tamkajšnjih otrok, njihove kulture, predvsem pa žalosti, strahu, lakote,

bolezni, je za naše varovance nekaj povsem novega, tega ne poznajo. Zato vsako delavnico začnemo s filmom in diapozitivi, iz katerih lahko vidijo,



Ekipo deklet in inštruktoric, ki v VDC Dornava izdeluje punčke iz cunj v okviru Unicefove akcije Posvoji punčko in reši otroka: Petra, Katja, Nikolina, Majda, Silvija, Valerija, Cvetka, Marjetka, Branka, Darja, Franci in Jasmina skupaj z inštruktoricami Angelo Koren, Manco Kramberger, Sonjo Brodnjak Pihler in Zinko Krajnc ter gostjo Erno Korošec.



Vodja projekta izdelave punčk iz cunj Polona Berlak: „Naša dekleta so zelo vesela, da lahko na ta način pomagajo drugim otrokom, in upajo, da bodo tudi letos njihove punčke hitro posvojene!“

komu bodo s svojimi izdelki pomagali in rešili kakšnega otroka,“ je o načinu dela povedala Berlakova, ki skupaj s še štirimi inštruktoricami pomaga pri izdelavi lutk.

Dekleta, ki sodelujejo pri projektu, so povedala, da res uživajo, da najraje delajo punčkam lase iz volne, najtežje pa jim je narediti obraz. Vedno naredijo nasmejan izraz obraza kot upanje na boljše življenje tistemu otročku, ki mu bo punčka pomagala. Zaupale so tudi, da naredijo tudi fantke, ne le punčke, in da so fantki celo posvojeni prej kot punčke. Nekaterim so izbrale tudi že imena.

Slogan vseslovenskega Unicefovega projekta je enak kot lani: Meni so pomembni drugi, jaz sem pomembna drugim!

Cena ene lutke za posvojitelja bo letos 20 evrov – to-

liko kot stane cepivo za šest nalezljivih bolezni: davici, ošpicam, oslovskemu kašlju, otroški paralizi, tuberkulozi in tetanusu. Punčke bodo konec novembra razstavljene in pripravljene za posvojitve v trgovini VDC v Dornavi, na ogled pa bodo tudi na internetnih straneh VDC Dornava ter Unicefa.

Dekleta iz ormoške in ostalih ptujskih oz. dornavskih delavnic skupaj s svojimi inštruktoricami upajo, da bodo tudi letos tako uspešne kot lani in bodo vse njihove punčke, za katere so prepričane, da bodo spet najlepše, posvojene. Za nagrado pa bodo letos decembra odpotovale v Ljubljano in si ogledale prostore Unicefovega centra, srečale pa se bodo tudi s predstavnico Unicefa Polono Rajšp.

SM

Sveti Andraž • Svetniki niso potrdili rebalansa

»Male stvari napihujete, da velike prikrijete«

Po skoraj dvomesečnem oddihu so se svetniki občine Sveti Andraž prejšnji teden sestali na 16. redni seji. Tudi tokrat se je zataknilo pri denarju, saj rebalansa proračuna niso želeli potrditi. Županu Franciju Krepši so ponovno očitali, da jim meče pesek v oči ter da občinska uprava z denarjem ne gospodari racionalno.

Novembrska seja se je začela s predstavitvijo občinskega programa varnosti in predlogom sklepa o njegovi potrditvi. V sklopu te točke je Branko Osterc iz Skupne občinske uprave svetnikom predstavil pomen redarske službe, pri čemer je izpostavil njeno preventivno vlogo na področju javne varnosti. Pojasnil jim je tudi, koliko bo občina morala letno odšteti, če se bo odločila za skupno redarsko službo. Znesek je izračunan na podlagi števila prebivalcev in bo za andraško občino znašal okrog tisoč evrov, medtem ko bo v naslednjih letih za približno 200 evrov manj. Iztržki glob, ki jih bodo izrekli redarji, bodo šli v proračun občine, na območju katere bo globa izrečena. Pri predstavitvi možnih rešitev svetniki večjih pomislekov niso imeli in so sklep o sodelovanju v medobčinski redarski službi sprejeli soglasno.

Tudi nekaj naslednjih točk dnevnega reda je teklo gladko in brez večjih posebnosti. Tako so potrdili predlog pravilnika o oddajanju poslovnih prostorov v najem in določanju najemnin, o čemer

so razpravljali že na prejšnji seji. Tudi o predlogu sklepa o določitvi vrednosti za kvadratni meter poslovnega prostora so razpravljali na 15. redni seji in so sklep sprejeli soglasno.

Upajo, da bodo uspešni na razpisu

Precej več časa je župan Franci Krepša namenil predstavitvi investicijskega projekta gradnje odprtega širokopasovnega omrežja. V projektu, v katerem gre za javno-zasebno partnerstvo, sodeluje občina Sveti Andraž z občino Juršinci. Občini sta projekt skupaj prijavili na razpis za evropska sredstva. Kot je svetnikom pojasnil Krepša, so možnosti, da bodo na razpisu uspešni, precejšnje. Če bo dejansko tako, bodo za omenjeni projekt s strani gospodarskega ministrstva dobili nekaj več kot 2, 6 milijona evra, kar znaša 83,3 odstotka celotne investicije. Ostalih 16,6 odstotka, to je približno pol milijona evrov, pa bo delež, ki ga bo financiral zasebni partner, s katerim so že sklenili pogod-

bo. Večjih stroškov, če bo vse teklo po načrtih, občani ne bodo imeli, odšteli bodo le enkratni znesek 12 evrov za priključitev na omrežje.

Ob finančnih podatkih je župan predstavil tudi koristi, ki jih bo občina z omenjeno investicijo imela. »Če uspemo na razpisu, bomo izvedbo projekta začeli marca prihodnje leto. Izvajalec se je zavezal, da bo optični kabel položen tako, da bo vsako gospodinjstvo v občini imelo možnost širokopasovne pove-

zave. Vsem gospodinjstvom bo med drugim omogočen trojček. Ker je razpis namenjen tistim občinam, kjer je veliko belih lis in ni možnosti širokopasovne povezave, mislim, da imamo precej možnosti, da bomo uspeli,« je pojasnil župan in dodal, da je omenjena izgradnja smiselna in potrebna.

S tem so se strinjali tudi svetniki, zato so projekt potrdili in se pošalili, da bi morda po končani izgradnji občanom tudi seje ponudili v živo

na spletu.

Zataknilo se je pri rebalansu

Sedma točka, ki so jo obravnavali na novembrski seji, je bila namenjena spremembam in dopolnitvam proračuna za letošnje leto. Za razliko od ostalih točk je ta povzročila precej nesoglasij med šesterico prisotnih svetnikov in županom.

Uvodoma je spremembe do katerih je prišlo v letošnjem proračunu, predstavila računovodkinja Monika Čuš in pojasnila razloge, zaradi katerih je prišlo do 4,7-odstotnega znižanja odhodkov proračuna in 4,8-odstotnega znižanja prihodkov. Odhodki so se z 1.316 393 evrov znižali na 1.255 098 evrov. Pri tem investicijski odhodki znašajo 499.902 evra, medtem ko je bil predvideni znesek 662.409 evra. Župan je trdil, da je kar nekaj postavk spremenjenih zaradi avgustovskega neurja, a se svetniki s tem niso strinjali. Marjan Gavez je Krepši očital, da male stvari napihujejo zgolj zato, da velike prikrijejo. Tudi svetnik

Darko Rojs je na rebalans imel precej pripomb. »Trebaje racionalno obnašati,« je med drugim dejal Rojs županu in dodal, da mu nikakor ni jasno, kako je lahko šola »zapravila« 60 tisoč evrov več, kot je bilo pričakovano. Ob glasni razpravi je Rojs Krepši dejal, da svetniki ne dovolijo, da se sredstva, namenjena investicijam, porabljajo za druge stvari.

Precej pripomb so svetniki imeli tudi pri stroških občinske uprave in višjih izdatkih za službena potovanja župana. Krepša je nekatere spremembe v rebalansu letošnjega proračuna opravičeval tudi s tem, da so svetniki že pri sprejemanju proračuna dodajali amandmaje, kar naj bi bil eden izmed razlogov rebalansa. Ta očitek so svetniki zavrnil in pojasnili, da so amandmaji, ki so jih vlagali, predstavljali le pet odstotkov proračuna ter da ne morejo biti razlog za takšne spremembe.

Po dolgi in izčrpani razpravi so se svetniki odločili, da rebalansa proračuna ne bodo potrdili.

Dženana Bećirović



Svetniki niso potrdili rebalansa proračuna, županu so očitali, da jim meče pesek v oči.

Ptuj • Po sledih neke pobude

Kdo želi otrokom slabo?

Ko se je kostumografinja Stanka Vauda Benčević lotila projekta Sonce na krilih metulja, ki naj bi v prvi fazi prinesel ptujskim otrokom in mestu otroško igrišče, ki si zasluži to ime, verjetno ni pričakovala, tako kot njeni podporniki v tej humanitarni akciji ne, da se bodo našli tudi taki, ki bodo v njej videli nekoga, ki se bogati na tuj račun in pere denar. Svetovljanka, kot je, ki je videla nekaj sveta, je želela, da bi tudi njeno mesto postalo prijazno do otrok in staršev, ki bodo skupaj uživali v podaljšku mestne promenade, ki je zamišljen tudi kot projekt revitalizacije starega ptujskega mestnega jedra.

Štirideset let staro igrišče je potrebovalo takšen impulz, saj bi še naprej propadalo, otroci pa se še naprej igrali na nevarnih igralih, ki jih je močno načel zob časa. Škoda, da se nihče že doslej ni vprašal, kako je to mogoče, da se otroci igrajo na takšnih igralih, ki so nevarna. Zdaj, ko je nekomu uspelo, da so se začele zadeve spreminjati

na bolje, pa ga je potrebno lopniti. Pri Ptujčanin in tistih, ki se imajo za družbeno odgovorne, je avtorica in koordinatorica projekta kot prostovoljka iskala pozitiven odziv, ker si naši otroci zaslužijo le najboljše. Račun za ljudi z odprtim srcem je odprt pri Društvu prijateljev mladine Ptuj, da je zadeva kar najbolj transparentna. V tem

trenutku projekt niti še ni v celoti pokrit, manjka še 20 tisoč evrov, da bodo vsa igrala, skupaj jih je 27, plačana. Zdaj imajo priložnost, da pomagajo še tisti, ki so doslej še cincali, nihče ne bo prikrajšan, če letos ne bo prejel novoletnega voščila, ker ga bodo pošiljali rajše namenili za dober namen. Za darovanje imajo sedaj priložnost tudi tisti ano-

nimneži, ki so ubrali najbolj podla pota, da bi škodovali projektu. Morda si bodo z darovanjem vsaj nekoliko lahko oprali kosmato vest, če sploh. Vsak, ki obtožuje, naj bi imel v prvi vrsti jajca za to, ne pa da se skriva za anonimkami. Že to veliko pove o njem. Lahko pa se tudi identificira s kakšnim drugim projektom, Ptuj potrebuje ljudi z idejami in takšne, ki so jih sposobni izpeljati, ki predvsem mislijo na skupno dobro, ker so sami notranje dovolj bogati.

Pa še nekaj velja povedati, doslej tudi nihče ni vpil na glas in pritiskal na odgovorne, da se otroci igrajo v bližini ceste, da njihovo zdravje ogrožajo avtomobilski izpustni plini in da tod drvi mimo vlak in je zato potrebno igrišče zavarovati s protihrupno in zeleno ograjo. Zdaj je postal tudi to problem, čeprav so pobudniki idej in avtorji projekta mislili tudi na to. Bog daj, da bi bilo čim več Stank in njej podobnih, da bi to mesto lahko kvalitetno živelo in pometlo z vsemi tistimi, ki mu v prvi vrsti škodijo. Morda pa bi kriminalisti morali v prvi vrsti obiskati njih.

MG



Foto: Crtomir Goznik

Obnovljeno igrišče v Mestnem parku še čaka na odprta srca. Ko so ga odprli, se je smejalo še sonce, zdaj pa po njem padajo sence zaradi takih, ki v tem mestu ne mislijo pozitivno.

Cirkulane • Koncert In vino veritas

Prvi samostojni koncert

V Cirkulaneh je pred dobrim letom pod okriljem tamkajšnjega kulturnega društva začela delovati mlada skupina folklornih plesalcev. Vodi jih Maja Glaser, ki je po prvih mesecih dela z mladimi entuziasti napovedala, da bodo še letos pripravljene na prvi samostojni nastop.

Njena napoved se je tudi uresničila; sedem parov bo namreč jutri, v soboto, prire-

dilo prvi samostojni plesni koncert v cirkulanski večnamenski dvorani z naslovom

In vino veritas. Obiskovalcem se bodo predstavili z dvema spletoma plesov, in sicer z

venčkom štajerskih plesov in venčkom plesov z Goričkega. Na harmoniki jih bo spremljal Tadej Jurgec, na kontrabasu Dominik Solina, na violini pa Polonca Kapun. V goste so povabili tudi druge ljubitelje slovenske glasbe in plesa; med njimi Mlade veseljake, tamburaše iz Cirkulan, ljudske pevce, sestre Kopinske in plesalce folklorne skupine Rožmarin iz Dolene.

»Po enem letu vaj in nastopov držimo dano obljubo in smo se odločili, da pokažemo, kaj smo se naučili. Izkupiček od vstopnine, ki velja le za odrasle, otroci pa imajo prost vstop, pa bomo porabili za ureditev naših plesnih noš, s katerimi bomo v prihodnje predstavljali naš kraj in tudi našo deželo na gostovanjih, ki jih načrtujemo,« so še povedali mladi plesalci, ki vsem obiskovalcem zagotavljajo, da bo ob plesu in petju na koncertu poskrbljeno tudi za obilo smeha.

SM



Foto: SM

Ekipa mladih plesalcev cirkulanske folklorne skupine se je na prvi samostojni koncert pripravljala leto dni.

Tednikova knjigarnica

Najlepše darilo

Najlepše darilo



• PATRICK McDONNELL •

Prihaja čas, ko bo prav tega, časa torej – zmanjkovalo. Vsak konec leta zaključuje »nori december« bleščav, utripajoč mesec, ki do onemoglosti prazni že tako onemogle denarnice. Če bi le premgli več časa, bi mirno in premišljeno obdarovali. Bi tehtno nakupovali. Celo bi utegnili pripraviti unikatne pozornosti s pomočjo lastne spretnosti. In ne bi divjali z urejanjem domovanja, s krašenjem v domu in okoli njega, ne bi tekali z enega decembrskega srečanja na drugega, ne bi zapravljali denarcev za sicer lepe, a povsem nepotrebne novoletne pozornosti. In ne bi dovolili trgovcem, da bi vzbujali želje po najnovejših izdelkih, ki se šopirijo iz izložbenih oken. Eh, kaj vse bi ...

Prede vas zajame, cenjeni bralci Knjigarnice, omenjena decembrska evforija, prosim, preberite knjigo Najlepše darilo, ki je te dni izšla v založništvu družbe Piano iz Ljubljane. Joj, ne poretite, da tako in tako nimate časa, zdaj pa bi morali še brati, kar je bolj ali manj zamudno dejanje. Pa še mir je potreben! Pripoved Najlepše darilo je v bistvu slikanica – taka, prav posebna, za otroke, a najbolj za odrasle. Je avtorska slikanica sicer mojstra stripa Patricka McDonnella (spletna stran www.muttscomics.com), ki mu je uspel »enkrat razmislek na temo obdarovanja in prijateljstva«. Sama pa pravim, da je ta knjiga najboljši odgovor na decembrsko potrošniško mrzlico.

Zgodba začne na prav poseben dan, ko on ugotavlja, da bi bilo dobro nekaj podariti njemu – najboljšemu prijatelju. On ve, da ima prijatelj vse, kar potrebuje. Le kaj lahko podariš nekomu, ki ima vse? Hm, le kaj? Po premisleku on ugotovi, da njemu, ki ima vse in je najboljši prijatelj, lahko podari čisto enostaven nič. A kje bi lahko kupili nič? On se tako odpravi za ničem. Milica je na primer pogosto rekla ob prihodu iz trgovine, da tam prodajajo en velik nič. On je stekel v trgovino, po nič, seveda. A tam, v trgovini je stikal med vsemi policami in našel mnogo, mnogo, mnogo stvari. Le nič ne! On je potem dama sedel čisto pri miru na blazino in premišljeval o neuspešnem iskanju nič. Sedel je tako čisto pri miru, kar mu – mimogrede – sploh ni bilo težko in na vsem lepem je našel nič. Nato je vzel škatlo in ga zapakiral. Ampak, najboljši prijatelj si zasluži več. Zato je vzel večjo škatlo. In se napolnil k prijatelju na obisk.

In potem? Ne povem!

Slikanico Najlepše darilo je prevedla Irena Androjna, natisnjena je na ekološkem papirju in izdana v sodelovanju z Little, Brown and Company New York.

In še pesem iz davnih časov KNJIGA S SLIKAMI (De-sanka Maksimović v Vetrova uspavanka. Ljubljana: Mladinska knjiga, 1986):

*Nič mi ne kupuj več,
mamica, pajackov,
ne kupuj mi punčke,
punčka me ne mika,
ne lesenih kužkov,
ne kuštravih backov,
zdaj sem že velika.*

*Jaz bi rada knjigo,
kjer bolj malo piše,
a zato obilo
je podob povsodi
barvastih, z golobi
in pa s petelinčkom,
ki stoji vrh hiše.*

*A ne kupi drobne,
take z nekaj listi,
pač pa s sto in z dvesto,
tako, da bo mesto
v njej za zajca, miški,
kaka dva medveda,
krokodila, kita –
tako, da se jo počasi,
ves dan gleda
in pomalem čita.*

Pričujoča Knjigarnica je ena sama rojstnodnevna čestitka avtorju knjig z najlepšimi slikami, mojstru fotografije Stojanu Kerblerju!

Liljana Klemenčič

Ormož • Slavnostna akademija ob 10-letnici

Kjer je volja, je pot

Številne prireditve v počastitev proslave 10-letnice delovanja Gimnazije Ormož so doživele svoj vrhunec minuli petek s slavnostno akademijo v športni dvorani OŠ Ormož na Hardeku. Udeležili so se je številni ugledni predstavniki iz šolstva, različnih institucij, lokalne samouprave, nekdanji in sedanjji profesorji, dijaki in starši, vsi, ki se na kakršen koli način čutijo povezani z Gimnazijo Ormož.

Zbranim je dobrodošlico vročila Klavdija Zorjan Škorjanec, v. d. ravnateljice, ki je poudarila, da hiše znanja postajajo danes najbolj iskano blago ter predstavila Gimnazijo Ormož: »Smo z velikimi načrti in ambicijami prežeta skupnost dijakov in profesorjev, ki dobro vemo, kaj pomeni znanje danes. Mlade želimo usposobiti za nadaljnje učenje in za ustvarjalno delo. Vstopamo v čas, ko postaja učenje vseživljenjska potreba ob edini stalnici sodobnega časa, to so spremembe, ki jih pogojuje človek, njegovi in-

teresi, potrebe in zmožnosti, poslovna energija, vrednote in želja po uveljavljanju. Prav to je ob približevanju in možnosti šolanja doma kvaliteta storitve. Tržno usmerjena storitev, konkurenčnost, zadovoljstvo uporabnikov so tiste vrednosti, ki morajo vzpostavljati spremembo v naši kulturi in bistveno vplivati na sproščanje intelektualnega kapitala. Naša primarna usmeritev velja gimnazijskemu programu, ob dodajanju drugih programov približno enake zahtevnostne stopnje, ki bodo šoli omogočali stabil-

nost in hkrati fleksibilnost.« Župan Alojz Sok je poudaril pomen srednje šole v luči širše lokalne skupnosti. Kajti srednja šola v kraju ne pomeni le, da mnogi mladi lahko po končani osnovni šoli nadaljujejo šolanje v domačem kraju, v krogu družine, prijateljev, znancev, ampak ima od tega vsesplošno korist tudi širša lokalna skupnost. Gimnazija se namreč kot srednješolska institucija še kako vključuje v življenje kraja na številnih področjih.

Mlado gimnazijo od začetka budno spremlja tudi Usta-

nova dr. Antona Trstenjaka, ki je od svoje ustanovitve pa od danes podelila že 150 štipendij in denarnih pomoči posameznikom s področja Prlekije. V njenem imenu je spregovoril mag. Milan Lo-

vrenčič, ki je mladim in njihovim profesorjem položil na srce zlasti spoštovanje in ljubezen do svoje domovine Slovenije, hkrati pa seveda tudi do Prlekije. Povabil je šolo, da se samoiniciativno priključi izvajanju programa državljske vzgoje in mladim generacijam približa domoljublje. Predstavnici Zavoda Republike Slovenije za šolstvo, enot Maribor in Murska Sobota, Vida Tement in Irena Kumer, sta mladi šoli ob njenem prvem desetletnem jubileju izrekli čestitke in veliko lepih želja za najstniška leta.

Slavnostna govornica Ministrstva za šolstvo in šport dr. Alojzija Černoša je pri-

znala, da je v triurni vožnji do Ormoža spoznavala, kako pomembno je imeti šolo v bližini. Obenem pa je morala priznati, da si naš kraj in vsa Slovenija delita usodo Evrope, kjer se prebivalstvo resnično zelo hitro stara. Po nekaterih statistikah bo namreč leta 2025 vsak tretji Slovenec starejši od 60 let in prav zato so otroci zares naše bogastvo in moramo čim boljše poskrbeti za njih. »Kar se zgodi v prvih 10 letih, je entuziazem, zagnanost, požrtvovalnost, sedaj pa se začneja razmišljanje, kako naprej, kako ohraniti pridobljeno. Vem, da so pričakovanja do ministrstva velika, lahko pričakujete našo podporo, ampak največ morate narediti sami. Vidim, da se zelo trudite in delate nemogoče, ampak populacija mladih se zmanjšuje,« je opozorila dr. Alojzija Černoša in obljubila, da bo ministrstvo šoli stalo ob strani tudi vnaprej, opozorila pa je tudi na dejstvo, da bo treba zagotoviti dovolj otrok za vpis.

Slavnostno akademijo je zaokrožal prijeten kulturni program, ki je prikazal del kreativne dejavnosti mladih ormoških gimnazijcev.

Viki Klemenčič Ivanuša



Slavesnosti so med drugimi prisostvovali tudi prof. dr. Ludvik Toplak, dr. Zinka Zorko, Klavdija Zorjan Škorjanec, dr. Alojzija Černoša, Anton Lah, Sonja Posavec, Alojz Sok.



Slavnostna govornica je bila dr. Alojzija Černoša iz Ministrstva za šolstvo in šport.



Pevski zbor in orkester Gimnazije Ormož pod vodstvom Klavdije Zorjan Škorjanec sta poskrbela za prijeto glasbeno doživetje.

Ptuj • Nova premiera Mestnega gledališča

Smeti na luni

V Mestnem gledališču Ptuj je bila včeraj premierno uprizorjena predstava Smeti na luni, ki je na Tednu slovenske drame v Prešernovem gledališču Kranj prejela nagrado Slavka Gruma za najboljše novo izvirno dramsko besedilo leta 2008.

Predstava Smeti na luni je druga premiera Mestnega gledališča Ptuj v sezoni 2008/2009. Dramo, v kateri igrajo Zala Linéa Rutar, Vesna Jevnikar, Uroš Potočnik in Aljoša Ternovšek, je režiral Niko Goršič, katerega režiserski psevdonim je Nick Upper in je nastopil tudi v vlogi igralca. Scenarij za omenjeno delo je napisal Rok Vilčnik, poznan tudi kot rokgre. Gre za Vilčnikovo drugo Grumovo nagrado za najboljše slovensko dramsko besedilo. Doslej so v Mestnem gledališču Ptuj uprizorili že štiri pomembna Vilčnikova dela, in sicer Sirup sreče, Kokolorek, Pavlek in Smeti na luni.

Slednja, premierno uprizorjena včeraj, se pedofilije in razočaranosti nad odraslo-

stjo loteva na povsem izviren način. »Gre za sodobno pravljično o bolečem otroštvu in bolečini ljubezni,« je o predstavi povedal režiser in igralec Niko Goršič. Kot je dejal, gre za izjemno delo slovenske dramatike, za katerega je prepričan, da ga bo prevod v angleščino ponesel daleč preko slovenskih meja. »Delo je posebno in bo zagotovo dobilo mednarodni značaj. Rok Vilčnik je nenavaden pisec, ki je izredno plodovit,« je še dejal Goršič in poudaril, da je ravno na dan premiere izšel tudi prevod teksta v angleščino.

O svojih izkušnjah pri nastajanju predstave Smeti na luni so spregovorili tudi igralci, ki so tako nad temo kot igralsko zasedbo izrazili

veliko zadovoljstvo. Vesna Jevnikar, ki nastopa v vlogi matere, je pojasnila, da so v tej predstavi obdelali pedofilijo, eno redkih tem, ki so v današnjem času še vedno prezentirane kot tabuji. Tako vloga matere kot očeta, ki ga igra Uroš Potočnik, je v predstavi dokaj stereotipna, obenem pa zelo realistična. Prav tako kot je realistična celotna zgodba, v kateri enega izmed dveh glavnih likov igra mlada igralka Zala Linéa Rutar. Čeprav je to njena prva večja vloga, se je šele 11-letna Zala kot igralka odlično vživela in s pomočjo soigralcev zelo dobro uprizorila vlogo otroka, ki prijateljstvo išče v starejšem možakarju.

»Drama ne govori zgolj o pedofiliji, temveč o iskanju

ljubezni,« je pojasnil Aljoša Ternovšek, ki uprizarja človeka, ki razočaran nad svetom veruje v otroško čistost in se v nekem trenutku znajde razcepljen nad lastnimi mislimi in dejanji.

Otrok v zgodbi nastopa kot subjekt adoracije, še edine čistosti v tem ogroženem vesolju. Vendar pri zgodbi ne gre le za njegovo ogrože-

nost, temveč za ogroženost neznosti nasploh in za stanje družbe, v kateri prevladujejo predsodki in nezaupanje do možnosti lepega in etičnega.

Osrednja protagonistka igre sta deklica in ljubitelj otrok. Mala deklica Vasilka, ki jo igra Zala Linéa Rutar, in Aljoša Ternovšek v vlogi astronoma Lawrenceca, spoznata problematičnost človeških razmerij

že ob prvem stiku. Domnevni pedofil in radovedna punčka se zapleteta v prijateljstvo, ki njej prinaša odgovore na otroška vprašanja, njemu pa malo življenjsko tovarišico na samotnih opazovanjih lune in merjenjih njenega odmikanja od našega planeta. V iskanju negativca pa v igri sočasno začitimo okvir hudobca in dobrotnika.

Dženana Bećirović



Igralska zasedba: (z leve) Vesna Jevnikar, Zala Linéa Rutar, Niko Goršič, Aljoša Ternovšek in Uroš Potočnik

Ptuj • Sonja Votolen nagrajena v Italiji

Zdaj pa dovolj o službi!

Pesnica Sonja Votolen je v slovenskem literarnem prostoru dejavna že vrsto let. Poznamo jo po revijalnih objavah in samostojnih pesniških zbirkah, ki jih je predstavila na številnih literarnih večerih. Je tudi mentorica mladim, saj je profesorica angleškega in slovenskega jezika, zmeraj polna novih idej. Doslej je za svoje pisanje prejela več vidnih nagrad, pred kratkim pa je dobila tudi drugo nagrado za poezijo v Italiji.

Zdi se, da ste v tujini pesniško bolj »glasni« kot v Sloveniji. Kako to?

Moja pesem je res bolj odmevna na Obali in v Italiji, zadnje čase, slišim, tudi na Češkem. Literarna tehtanja oziroma vrednotenja naj ne bi bila osebno ali zasebno obarvana – izražam se pogojno –, v praksi je seveda precej drugače. Merila o glasnosti često postavljajo in zarisujejo določena peresa. V tujini prepričujejo verzi, mojega imena oziroma mene osebno noben član tuje žirije, ki podeljuje nagrade, ne pozna. Njihove tehtnice so potemtakem izključno tehtnice poezije, ne pa pripadnosti različnim literarnim hordam ali društvom. Tovrstne pripadnosti me nikoli niso mikale.

Vaš pesniški glas so v tujini že večkrat nagradili. Katere nagrade bi izpostavili?

Predvsem dve nominaciji med desetimi avtorji za nagrado Pabla Nerude in prvo nagrado za poezijo v Rimu ter letošnjo drugo nagrado v Neaplju.

In ta, ki ste jo dobili v Neaplju, za kakšno nagrado gre?

Pred dnevi sem bila obveščena in povabljenja na slavnostno podelitev, kjer mi je žirija dodelila drugo nagrado. Žirijo so poskušali prepričati



Sonja Votolen med branjem svoje poezije

Foto: DB

mnogi pesniki iz vsega sveta, od Južne Amerike do Evrope. Natečaj se je imenoval Tra le parole e l'infinito – po naše Med besedami in neskončnostjo.

Kako sploh pride do ta-

kega mednarodnega sodelovanja?

Na italijanske natečaje me je doslej opozorjala Jolka Milič. S svojim nežno ukazovalnim stilom daje vedeti, da mi s prevodom ne bo prazni-

la denarnice, a očitno zelo dobro ve, da je moja poezija takšna, kakršno Italija želi brati.

Pri poeziji je temeljno orodje jezik, zato je dober prevajalec še kako

pomemben. Sami, kot ste omenili, že vrsto let sodelujete z Jolko Milič. Količna je njena zasluga pri tej nagradi?

Ogromna, največja, neizmerljiva! In to pri vseh mojih dosedanjih nagradah. Če prevajalec zgreši izvornik, četudi za odtenek, ta izgubi težo in zvočnost. Odzvanjanje glasov v besedah in verzih mora ostati takšne globine, kot je v izvorniku. Prevajalec mora začutiti vsako podobo, ritem, notranje pesnikovo raziskovanje. Jolka Milič to zmore, saj je odlična poznavalka slovenske in svetovne literature, predvsem italijanske, in je kritična presojevalka pesniških semen, tudi mojih. Zelo jo cenim in zelo jo imam rada. Ta mesec mi je prevedla tudi izbor erotičnih pesmi, ki bodo, tako je obljubljen, vsak čas izšle v dvojezični zbirki v Ljubljani, na natečaj v Ronke pa sva poslali povsem nove pesmi, torej še eno zbirko, tudi dvojezično.

Vem, da veliko sodelujete s številnimi revijami in pesniki po Sloveniji. Nekaj teh je bilo tudi na literarnem večeru Pesmi v tork, ki je bil oktobra letos v Stari steklarski delavnici. Se vam zdi druženje z drugimi ustvarjalci pomembno?

Sama sicer še vedno prisegam na druženje s pesniki po papirju. Sliši se staromodno, a najbolj dojamem in začutim poezijo posameznega poeta, ko sem z njim sama, v tišini, z njegovimi verzi na papirju, v knjigi ali reviji. To so zame posebni, posvečeni trenutki.

Veliko ljudi se sprašuje, o čem se skupina pesnikov, ko takole sedijo za mizo, pogovarja. Samo o verzih in literarnih večerih?

Ob kakšnem sladoledu in dobri kavi se tudi o nesladkih literarnih tleh slajše razpra-

vlja. Vsekakor si povemo, kaj kdo trenutno piše, kje objavlja, komentiramo literarna srečanja, zaupamo si, če imamo literarno sušo ali če kdo prekipeva od verzov, ki jih bo za nekaj časa zaklenil v predal. Smo kritični drug do drugega, se tudi potrepljamo po rami, a se hitro kateri spomni in reče: »Dovolj o službi, menimo se kaj drugega!«

Med pesniškimi prijatelji velja omeniti pesnico Ano Porenta, s katero pripravljate prav poseben projekt. Bi nam zaupali, za kaj gre?

Trenutno skladava knjigo poezije, knjigo dvojčico – pesmi dveh torej. Pesmi naj bi se medsebojno dopolnjevale, bodo kot nekakšne kitke, kot preplet, in tudi spremeno besedo oz. recenzijo sva si zamislili v smislu prepletajočega se pisanja dveh odličnih sodobnih pesnikov, Davida Bedrača in Ivana Dobnika.

Skleniva z mislijo o medkulturnem dialogu, v znamenju katerega smo. Mislite, da bo pesem v prihodnosti vse bolj ali vse manj oblika medčloveškega dialoga?

Zadnje čase je vprašanje, ki ga postavljate, moderno, tako rekoč nujno, saj nisi svetovljan, če ne izustiš besed medkulturni dialog. Toda poezija je večna čaša sožitja, povezovalka, preja – medgeneracijska, univerzalna. Morda ji moderna tehnologija odvzema tisto prvinsko magijo? Daje drugačno magijo? Vsekakor je zavezana času in vsemu prostoru, meje, ki jih umetno postavlja človek, poezija kot univerzalni jezik ruši. Njene besede so moje, če sem jih jaz zapisala, so tvoje, ko jih prebereš, so naše, vaše, medčloveške, zdajšnje in prihodnje ...

David Bedrač

Središče ob Dravi • Spomnili se bodo dr. Ivana Dečka

Spominska plošča in simpozij

Z odkritjem spominske plošče in simpozijem, na katerem se bo zvrstilo deset referentov, se bodo to soboto v Središču ob Dravi spomnili pomembnega Središčana dr. Ivana Dečka. Organizatorji prireditve so Zgodovinsko društvo Ormož, Zgodovinsko društvo Celje in Občina Središče ob Dravi.

Zgodovinsko društvo Ormož deluje že dobro desetletje in tudi po razdelitvi obči-

ne skrbi za ohranjanje zgodovinskega spomina v vseh treh okoljih. Še vedno izdajajo

Zgodovinske zapise, ki zajemajo materiale iz vseh treh občin, 5. številko pa napove-

dujejo že za zadnje dni leta. Med svoje naloge so zapisali tudi, da poskušajo pozabi iztrgati pomembne ormoške rojake. V zadnjih nekaj letih so uspeli širši javnosti predstaviti ustvarjalnost rojakov, ki morda niso ves čas ustvarjali med nami, a so svoje korenine pogladi prav tu. Pogosto so presenečeni nad tem, kaj vse so ustvarili in kakšen pomen imajo za širšo skupnost, je povedal Tone Luskovič in spomnil na to, kar je ob neki priložnosti za Prlekijo dejal dr. Janko Moder, ki jo je videl kot nekakšno slovenske Ate-ne, toliko pomembnih mož je pogladi korenine na preškem območju. Eden takih pomembnih rojakov je dr. Ivan Dečko, od čigar smrti je 3. novembra poteklo natanko 100 let.

Tone Luskovič je na kratko povzel njegovo življenje

in ga umestil na štiri ustvarjalna področja. Bil je briljanten pravnik, doktoriral je iz prava in odprl svojo prasko v Celju, kjer je pomembno zaznamoval tamkajšnje življenje. Izdal je knjigo Zakoni s področja občinskih poslov, ki so bila dolgo časa nekakšna navodila za organizacijo občinske uprave. Že v študentskih časih je deloval tudi kot novinar, urednikoval je in napisal vrsto člankov v različne časopise svojega časa. Bil je tudi pomemben politik, ki je deloval v buditeljskem smislu, zavzemal se je za uporabo slovenskega jezika in bil kot poslanec trikrat izvoljen v štajerski deželni zbor. Kot prvi poslanec je vložil interpelacijo v slovenskem jeziku, kar je bil za tisti čas nezasišano. Deloval je tudi na gospodarskem področju, kjer je spodbujal ustanavljanje

slovenskih hranilnic, bil je gonilna sila pri izgradnji narodnega doma v Celju in med pobudniki ustanovitve danes velike trgovske hiše Merkur. Proti koncu življenja je od svojih sokrajanov in sonarodnjakov doživel veliko nehvaležnost, ki se je nanašala na premestitev celjske gimnazije v Gaberje. Osamljen in pozabljen je življenje žalostno končal v psihiatrični ustanovi v Feldhofu pri Gradcu.

V soboto, 22. novembra, se bo prireditve, posvečena dr. Ivanu Dečku, začela ob 10.30 z odkritjem spominske plošče na občinski zgradbi, od 12. ure naprej pa bo v Sokolani simpozij, na katerem bodo referenti z različnih strani osvetlili življenje in delo dr. Ivana Dečka.

Viki Klemenčič Ivanuša



Tone Luskovič, predsednik Zgodovinskega društva Ormož, in Jurij Borko, župan Središča ob Dravi, sta skupaj predstavila pomen dr. Ivana Dečka in scenarij njemu posvečene prireditve.

Foto: vki



Rokomet
Cimos na Hardeku vzel ponujeno
Stran 16

Aletika
Kolaričeva najboljša mlajša članica Slovenije
Stran 16



Odbojka
Kamničanke boljše tudi drugič
Stran 17

Judo
Urška državna prvakinja za Gimnazijo Ptuj
Stran 17



Milivoje Novakovič
»Hočem zmagati vsako tekmo!«
Strani 19

Nogomet
Razburljiva lokalna derbija v 1. SML in 1. SKL
Strani 18

Urednik športnih strani: Jože Mohorič. **Sodelavci:** Danilo Klajnshek, Uroš Krstič, Uroš Gramc, Milan Zupanc, Niko Šoštar, Zmago Šalamun, Peter Golob, Ivo Kornik, Sebi Kolednik, Simeon Gönc, Janko Bezjak, Franc Slodnjak, Uroš Esih, Janko Bohak, Črtomir Goznik, Matija Brodnjak

Športni tednik

E-mail: sport@radio-tednik.si

Poslušajte nas na svetovnem spletu!

RADIOPTUJ
na spletu
www.radio-ptuj.si

Nogomet • 1. slovenska nogometna liga, 18 krog

Točka bi bila lep uspeh

Pred nami so samo še trije krogi jesenskega dela prvenstva v 1. SNL. Šele z drugim porazom v 17 krogih je Maribor v soboto nekaj prednosti pred zasledovalci izgubil, a ima še vedno varno zalogo petih točk. Vijoličasti v soboto gostijo Interblock, tako da bo spet na sporedu manjši mariborsko-ljubljanski derbi (tisti pravi, med vijoličastimi in Olimpijo, bo po vsej verjetnosti prišel na vrsto v naslednji sezoni). Za **Darka Milaniča** in njegove varovance bo to pravi trenutek resnice, saj se bodo morali precej oslabiljeni (manjkala bosta **Mejač in Mezga**) postaviti po robu tekmeču, ki lovi eno zadnjih priložnosti za priključek z vrhom.

V Ajdovščini bo odigran primorski derbi med Primorjem in Gorico. Domači trener **Lokica** je med tednom poskušal odpraviti napake v obrambni vrsti, ki se mu nasplošno zdijo na tekmah slovenske lige prepogoste. Lendavčani bodo poskušali na domačih tleh nadaljevati odlični niz, saj so na dosedanjih osmih domačih tekmah sedemkrat zmagali in enkrat igrali neodločeno – v goste jim prihaja velenjski Rudar. Temu je v preteklem krogu njihov najboljši strelc **Junuzović** spet zagotovil tri točke v dvoboju z Domžalami, ki so imele na drugi strani nekaj odličnih priložnosti, realizacija pa je bila na ničli. Se vam zdi zadnji stavek znan? Seveda, saj je to letošnja najbolj pogosta oznaka za ekipo Laboda Drave. Temu v podporo govori tudi



Foto: Črtomir Goznik

Javier Antonio Grbec (Labod Drava, modri dres) je v nedeljo po vstopu v igro v drugem polčasu prispeval pomemben delež pri lovljenju zaostanja na tekmah s Primorjem.

podatka, da je Junuzović sam dosegel le štiri zadetke manj (13) kot cela ekipa Labod Drava (17) in da so Mariborčani dosegli enkrat več (35) zadetkov kot ptujski modri.

Ker je po teoriji verjetnosti vsake serije enkrat konec, si lahko morda v nedeljo obeta presenečenje v Domžalah, kjer se bosta pred TV-kamera merila lanske državni prvaki in Labod Drava. Novopečeni trener Domžal **Vlado Badžim** je pred 14 dnevi startal z zmago proti Kopru, tudi tokrat pa računa na podoben razplet – domačo zmago. Na drugi strani so Ptujčani ohrabreni s

točko proti Primorju, kar lahko precej dvigne psihološki nivo moštva, ki je bil že povsem na tleh. Takšnega mnenja so tudi trener **Ljubinko Drolović** in igralci. »Osvojena točka v zadnji minuti tekme proti Primorju je bila za nas samo pozitivna. To je odlična vzpodbuda za nadaljnje delo, obenem pa še vedno trdno verjamem, da imamo kvaliteto, s katero lahko pridemo v sredino lestvice,« je v uvodu povedal Drolović in se dotaknil še tekme z Domžalami: »V nedeljo nas čaka nova težka tekma, saj gremo v goste aktualnim državnim prvakom. Tokrat lahko res odigramo brez posebnega pritiska, saj so Domžale realno boljša ekipa in morajo oni loviti zmago. Od svojih igralcev pričakujem, da bodo prikazali pravo mero borbenosti in da bodo obenem poskušali igrati lep nogomet.«

Lepi spomini na prvo tekmo z Domžalčani

Navijači Drave se še z veseljem spominjajo srečanja s tem tekmečem na Ptuj, ko so domači zmagali z rezultatom 3:0. To je bil obenem prvi poraz Domžal v tem prvenstvu, obenem pa prekinitev serije neporaženosti, ki je trajala celo 19 krogov, saj je trajala še iz konca lanske sezone. Gole so na tisti tekmi dosegli **Ogu John, Halilović in Zilič**. Slednji si seveda želi ponoviti ta dosežek. »Upam, da bomo po težko

prigrarani točki proti Primorju bolj samozavestni in da nam bo igra končno stekla tako, kot si želimo. Zase in za svoje soigralce želim, da bi končno začeli zadevati, saj imamo za to dovolj priložnosti. Zdi se mi zelo pomembno, da ne prejmemo gola v začetni fazi tekme, saj se slabo znajdemo v situaciji, ko lovimo prednost tekmeča. V teh zadnjih tekmah moramo odločno stopiti skupaj in iztisniti iz sebe največ, kar lahko. Ekipa Domžal se ni pretirano spremenila glede na lansko sezono, ko so bili prvaki, zato bi bili zelo zadovoljni tudi s točko,« je mnenje ptujkega kapetana.

Borut Semler deli z njim podobno mnenje: »Velikokrat doslej nismo imeli sreče in smo izgubljali tekme, v katerih smo bili boljši tekmeč; proti Ajdovcem nas je vendarle spremljala. Čeprav imamo do konca prvenstva težak raspored (Domžale in Nafto v gosteh in Celje doma, op. a.), pričakujem, da bomo uspeli nabrati še nekaj točk, saj igramo bolje proti dobrim ekipam. Le-te ne igrajo zaprto in proti takšnim tekmečem nam je lažje.«

V nedeljo igrate proti ekipi, v kateri si bil pred prihodom na Ptuj. »Želim se dokazati, saj je to edina pravilna pot. V Domžalah nisem dobil veliko priložnosti, takrat ko pa sem jo, je nisem dovolj dobro izkoristil. Sedaj želim to popraviti in mislim, da je za to pravi čas,« je sklenil Borut.

Jože Mohorič

Nogomet • Čiro Blažević

»Na Ptujju imam veliko prijateljev in veliko ljubezen«

Miroslav Čiro Blažević, selektor nogometne reprezentance BiH, je vedno hvaležen in zanimiv sogovornik, ki vedno govori brez dlake na jeziku. Tako je bilo tudi tokrat, ko je obiskal Ptuj.

Kakšno je vaše mnenje o slovenski reprezentanci?

Miroslav Blažević: »Slovenska reprezentanca ima svoje značilne periode: slabe in dobre. Sedaj so v dobri, morda celo najbolj in zaradi tega sem vedel, da bo ta tekma zelo težka za nas. Na drugi strani smo imeli tudi svoje adute v rokavu, zato sem prepričan, da tisti, ki so si tekmo ogledali, niso razočarani. Posebno draž tej tekmi je dajalo tudi dejstvo, da je bil na igrišču velik koncentrat talentov na eni in na drugi strani. V takšni tekmi ne želi nihče izgubiti.

Slovenska ekipa ima na trenerski klopi mladega pedagoga in dobrega psihologa, ki je končno ustvaril pravo vzdušje. Sedaj je to kompaktna, homogena celota, ki lahko upravičeno računa tudi na uvrstitev na največje svetovno tekmovanje.«

Tudi reprezentanca BiH je nekako v ustvarjanju. Kakšne so vaše ambicije s to ekipo?

»V svoji ekipi imam posebne nogometarje, zato moram sedaj z njimi narediti poseben rezultat. Če ne uspem, sem jaz kriv. Prav zaradi tega je moja pozornost in koncentracija večja, kot je bila kdajkoli prej. Dejstvo je tudi, da sem pri koncu trenerske kariere, zato bi to lahko bil moj labodji spev. Vemo pa, da labod najlepše zapoje prav pri koncu,« je v smehu povedal popularni Čiro.

To je bila vaša 100. tekma kot selektor kakšne reprezentance. Doslej ste vodili Švico, Iran, Hrvaško in sedaj BiH.

»Zelo sem navezan na Slovenijo, še posebej na Ptuj, kjer imam veliko prijateljev, res sem sentimentalno vezan na to mesto. A to ni razlog, da si ne bi želel zmagati z vašo reprezentanco, še posebej zaradi tega jubileja. Vse sem naredil, da bi izvilkel pozitiven rezultat.«

Pred leti ste izjavili, da bi v primeru poraza hrvaške reprezentance prišli na Ptuj in prevzeli Dravo. Je bilo v tej izjavi kaj resnice?

»Prej sem govoril o labodjem spevu na klopi BiH, ampak kariero bom vseeno zaključil v Sloveniji (smeh).«

Jože Mohorič



Foto: Črtomir Goznik

Čiro Blažević: »Primus je eden najboljših hotelov, kar sem jih imel priložnost obiskati, prisežem pri materi! Res pa je, da vedno doživim predsedniški apartma (smeh).«



1. SLOVENSKA NOGOMETNA LIGA

Pari 18. kroga: sobota, 22. 11., ob 13.30: Nafta Lendava - Rudar Velenje; **ob 15.00:** MIK CM Celje - Luka Koper; **ob 20.05:** Maribor - Interblock; **v nedeljo, 23. 11., ob 13.30:** Primorje - Hit Gorica; **ob 17.00:** Domžale - Labod Drava Ptuj.

1. MARIBOR	17	9	6	2	35:22	33
2. NAFTA	17	8	4	5	21:18	28
3. MIK CM CELJE	17	7	6	4	26:18	27
4. HIT GORICA	17	8	1	8	27:29	25
5. RUDAR VELENJE	17	7	3	7	24:19	24
6. DOMŽALE	17	6	5	6	23:21	23
7. INTERBLOCK	17	6	5	6	22:23	23
8. LABOD DRAVA	17	5	3	9	17:24	18
9. PRIMORJE	17	3	8	6	20:25	17
10. KOPER	17	3	5	9	18:33	14

Najboljši strelci: 13 zadetkov: Edin Junuzović (Rudar Velenje); **11 zadetkov:** Dario Zahora (Interblock); **9 zadetkov:** Etien Velikonja (Hit Gorica); **8 zadetkov:** Marcos Morales Tavares (Maribor); **7 zadetkov:** Jože Benko (Domžale), Nedzbedin Selimi (Primorje); **6 zadetkov:** Darijo Biščan (MIK CM Celje), Dalibor Volaš (Maribor); **5 zadetkov:** Nebojša Kovačević (Hit Gorica); **4 zadetki:** Marko Drevenšek (Labod Drava), Lisandro Oscar Sacripanti (MIK CM Celje), Mitja Zatkovič (Domžale), Dragan Jelič, Zoran Pavlovič (oba Maribor).

Rokomet • MIK 1. A liga, 10. krog

Cimos na Hardeku vzel ponujeno

Jeruzalem Ormož - Cimos Koper 26:36 (10:16)

Jeruzalem: G. Čudič (3 obrambe), Cvetko (2 obrambi), Belec (5 obramb); Korpar 1, Krabonja 1, Melnjak 4, Bogadi, Bezjak 2, Radujković 2, B. Čudič 3 (1), Ivanuša, Sok 6 (1), Hebar, Žuran 5, Jovanović 2. Trener: Saša Prapotnik

Cimos: Vončina (3 obrambe - 1x7m), Stanič (11 obramb - 1x7m); Skoko 3, Ljubanović 4, Praznik 3, Brumen 7 (2), Bombač 6 (2), Doborac 1, Božič, Poklar, Blažević 6, Konečnik, tojanović, R. Rapotec 1, Jovičič 2, Hribar 3. Trener: Matjaž Tominec

Sedemmetrovke: Jeruzalem 4/2; Cimos 4/4.

Izključitve: Jeruzalem 4; Cimos 10 minut.

Igralec tekme: Dean Bombač (Cimos Koper).

Ormožani so tekmo proti Cimosu začeli s prevelikim spoštovanjem do tekmeča, ki na Hardeku ni blestel, a je kljub temu zabeležil visoko zmago. Tudi sicer so Koprčani za Jeruzalem eden najneugodnejših nasprotnikov, saj so v medsebojnih tekmah Ormožane na



Tadej Sok (Jeruzalem Ormož, temni dres) je bil proti Cimosu Koprju najboljši strelec svoje ekipe (v rumenem dresu je Matjaž Brumen, ki je na Hardeku dosegel 7 zadetkov).

hrbet položili kar 10-krat. Na drugi strani so Vinariji Cimos premagali le trikrat, nazadnje 18. 3. 2006 (35:34).

Domačini so odigrali slab prvi polčas, kjer so storili kar 12 tehničnih napak, prejeli 5 zadetkov v igri z igralcem več in napravili še sedemmetrovko (B. Čudič). Ob tem je v голу udeležencev Lige prvakov blestel Stanič, ki je do odmora zbral 8 obramb. Ob tem pogledu na ormoško statistiko je bil zaostanek šestih golov ob polčasu sanjski. Po vodstvu gostov 17:10 so sledile dobre minute Jeruzalema, ko so trikrat zapored zadeli mrežo koprskih vrat. Ob tem žal Bezjaku ni uspelo

realizirati protinapada (Stanič je odlično ubranil), v nasprotnem napadu pa je Brumen zadela za 18:13. Sledile so minute Bombača ter starega znanca Hardeka Blaževića in Cimos je v 51. minuti ušel na 10 zadetkov prednosti, 31:21. Dvovm

o zmagovalcu več ni bilo. Ob koncu so pri Ormožanih priložnost dobili nekateri igralci s klopi, svojo minutažo sta najbolje izkoristila Jovanović z dvema zadetkoma ter Cvetko z dvema obrambama.

UK

Dean Bombač (Cimos Koper): »Res je, da nismo blesteli, vendar smo suvereno zmagali. Od Jeruzalema sem pričakoval veliko več. Ker igramo v ritmu sredo-sobota se nam pozna utrujenost, kar vpliva tudi na našo igro, ki je res nekoliko slabša, ampak štejejo točke. Z izpadom iz Evrope nismo razočarani, saj bomo zdaj imeli več časa za tekme v državnem in pokalnem tekmovanju, kjer želimo poseči po samem vrhu.«

Alen Melnjak (Jeruzalem Ormož): »S strahom smo šli v tekmo proti Cimosu in delali številne napake, kar je kvalitetna ekipa Cimos s pridom kaznovala. Upali smo na večji upor Koprčanov. Zdj se moramo dobro pripraviti na drugi del prvenstva in nato kreniti v lov za uvrstitvijo v Ligo za prvaka. Verjamem, da nam bo uspelo.«

1. A SRL - moški

REZULTATI 10. KROGA: Jeruzalem Ormož - Cimos Koper 26:36 (10:16); Celje Pivovarna Laško - Merkur 29:17 (16:8); Gorenje - Trimo Trebnje 39:29 (20:17).

1. GORENJE	9	8	0	1	16
2. CIMOS KOPER	8	7	1	0	15
3. CELJE PIVO. LAŠKO	8	6	0	2	12
4. PREVENT	8	4	2	2	10
5. JERUZALEM ORMOŽ	10	3	3	4	9
6. SLOVAN	8	3	3	2	9
7. TRIMO TREBNJE	9	4	0	5	8
8. RIBNICA RIKO HIŠE	8	3	1	4	7
9. MERKUR	9	1	2	7	4
10. KRKA	8	1	0	7	2
11. RUDAR TRBOVLJE	9	1	0	8	2

Atletika • Izbor atleta leta

Kolaričeva najboljša mlajša članica v Sloveniji

Minulo soboto je v hotelu Lev v Ljubljani potekal tradicionalni dan slovenske atletike, vrhunec pa je bila večerna razglasitev najboljšega atleta in atletinje v vseh kategorijah. V absolutni kategoriji sta to

po pričakovanjih in z veliko prednostjo postala Brežičan **Primož Kozmus**, olimpijski zmagovalac v metu kladiva, in ljubljanka **Marija Šestak**, olimpijska finalistka ter tretja na letošnjem dvoranskem sve-

tovnem prvenstvu v troskoku. Prepričljivo pa je v točkovanju za najboljšo mlajšo članico zmagala tudi **Nina Kolarič** iz Atletskega kluba Cestno podjetje Ptuj. V anketi, kjer so sodelovali slovenski atletski trenerji,

je zbrala 261 točk, kar je precej več kot vse ostale nominirane v tej kategoriji skupaj.

Z državnim rekordom 678 centimetrov v skoku v daljino, postavljenim konec junija na Ptuj, je Kolaričeva letošnjo sezono končala na visokem enindvajsetem mestu na svetovni lestvici. S tem se je približala širšemu svetovnemu vrhu v tej disciplini, kar je odličen obet pred nadaljevanjem kariere dvaindvajsetletne študentke prava. Konec oktobra je Kolaričeva že začela priprave za nov štiriletni olimpijski cikel, v katerem jo čakajo evropska in svetovna prvenstva in dvorani in na prostem, zraven tega pa še številni mednarodni mitingi in nastopi za državno reprezentanco. Kolaričevi predano pomaga njen dolgoletni trener **Gorazd Rajher**, ki je bil v soboto prav tako nagrajen za trenerske dosežke. Atletska zveza Slovenije se je na svečani prireditvi spomnila vseh atletov, ki so nastopili na olimpijskih igrah, med njimi tudi prvega ptujskega olimpijca **Mirka Vindiša**, ki je Slovenijo zastopal na olimpijadi v Barceloni. Atletski delavci iz AK Cestno podjetje Ptuj, glede na dejstvo, da je atletika postavila Ptuj na svetovni športni zemljevid, upajo, da bodo v prihodnosti deležni primerne obravnave s strani pristojnih športnih institucij na Ptuj.

Uroš Esih



Nina Kolarič je bila izbrana za najboljšo atletinjo v kategoriji mlajše članice.

Foto: UE

Rokomet • Slovenija B na Hardeku

V četrtek, 4. decembra, bo ob 19.30 uri na Hardeku pod vodstvom selektorja Mira Požuna gostovala slovenska B reprezentanca. Slednja bo istega dne opravila trening in nato zvečer proti Jeruzalemu odigrala tekmo. V reprezentanci so mladi perspektivni igralci, ki se počasi pripravljajo na vstop v A ekipo. Med izbranci Požuna sta tudi bivši Ormožan Marko Bezjak, trenutno član velenjskega Gorenja, in Rok Žuran, ki trenutno brani barve slovenskega 1. A ligaša iz Ormoža. Ormožanom bo tekma služila kot priprava za nadaljevanje sezone, kjer v letu 2008 varovance Saša Prapotnika čakajo še tekme proti Merkurju v Škofji Loki, proti Rudarju v Ormožu in proti Pivovarni Laško v Celju.

UK

Namizni tenis • 1. SNTL (m)

Ujeli priključek z vrhom

V 5. krogu 1. slovenske namiznoteniške lige so bili igralci Ptujja uspešni v Velenju, kjer so s 5:2 ugnali domači Tempo ter dosegli svojo tretjo zaporedno zmago v prvenstvu. S tem so potrdili svoje peto mesto na lestvici ter se po točkah izenačili s Soboto.

V Velenju sta levji delež k zmagi prispevala Danilo Piljak s tremi in Bojan Pavič z dvema posamičnima zmagama. Žal tudi tokrat do točke ni uspel Urban Ovčar, vendar je zelo blizu temu, da bo to uspelo tudi njemu. »Zelo dobro smo se pripravili na dvoboj v Velenju, saj smo se zavedali, da nam lahko prinese veliko stimulacije za nadaljnje dvoboje, ki so pred nami. V naslednjem srečanju čez štirinajst dni, ko gostimo ekipo Melamin iz Kočevja, bi bili ob naši zmagi, ki si jo seveda želimo, povsem blizu ekipam prve četverice,« je po srečanju v Velenju dejal odlični Danilo Piljak, ki se mu očitno forma strmo dviguje.

V tem krogu je bil odigran derbi v Novem mestu, kjer je

domača Krka s 5:4 premagala lanske podprvake Kemo Puconce. Nobenih težav niso imeli državni prvaki iz Maribora, ki so ugnali ljubljansko Olimpijo, kakor tudi Sobota, ki je bila prepričljivo boljša od Radelj.

REZULTATI 5. KROGA: Tempo Velenje - Ptuj 2:5, Krka - Kema Puconci 5:4, Petrol Olimpija - Finea Maribor 0:5, Sobota - Radlje 5:0, Edigs Menges - Melamin Kočevje 3:5.

1. FINEA MARIBOR	5	5	0	10
2. KRKA	5	5	0	10
3. KEMA PUCONCI	5	4	1	8
4. SOBOTA	5	3	2	6
5. PTUJ	5	3	2	6
6. MELAMIN KOČEVJE	5	3	2	6
7. EDIGS MENGEŠ	5	1	4	2
8. RADLJE	5	1	4	2
9. TEMPO VELENJE	5	0	5	0
10. PETROL OLIMPIJA	5	0	5	0

Tempo Velenje - NTK Ptuj 2:5

Kljajci - Pavič 2:3, Bojanič - Ovčar 3:1, Rosc - Piljak 0:3, Bojanič - Pavič 0:3, Kljajci - Piljak 1:3, Rosc - Ovčar 3:0, Bojanič - Piljak 0:3.

Danilo Klajnshek



Foto: Črtomir Goznik

Bojan Pavič, NTK Ptuj

Namizni tenis • Dobro v Zagrebu

Minuli vikend so se mladinci in članice NTK Ptuj udeležili 16. mednarodnega memorialnega turnirja Antun Stipančić v Zagrebu. Sodelovalo je 386 igralcev in igralci iz dvanajstih držav.

V petek so nastopili mladinci Luka Krušič, Alen Ber, Domen Ovčar in mladinka Vesna Rojko. V finalni del turnirja sta se prebila Luka Krušič in Alen Ber, nakar je v prvem krogu izpadel še Luka. Vesna Rojko se je prebila do polfinala, kjer je morala priznati premoč obrambni igralci Ili Jazbec 1:4 in tako osvojila 3.-4. mesto.

V soboto in nedeljo so nastopili člani in članice. Ptujski člani se zaradi rednega kroga prve slovenske lige turnirja žal niso mogli udeležiti. Nastopale pa so članice Ivana Zera, Vesna Rojko in Tina Matjašič. V finalni del sta se uvrstili Ivana in Vesna, ki sta v prvem kolu naleteli na sestri Brglez in ju gladko premagali. V drugem krogu je Ivana premagala Josipo Zajec s 4:1, nakar je izgubila s

hrvaško Kitajko Xue Vukelja Han, ki je krog pred tem izločila tudi Vesno Rojko.

Rokomet • St. dečki B: Drava - Pomurje 39:9 (20:6)

Že v uvodu tekme so Ptujčani pobegnili na varno prednost 11:2 ter pri tem napravili še sedemmetrovko in nekaj protinapadov. Ptujski igralci so kljub veliki kakovostni razliki napravili dokaj veliko tehničnih napak, ki pa se zaradi kolektivne igre niso preveč poznale. Oba ptujška vratarja sta zbrala 75 % obramb. Pohvaliti velja tudi Martina Vrvančiča, ki je asistiral pri kar 15 zadetkih.

DRAVA: Valentin Zupanič (17 obramb), Luka Reisman 3, Aljaž Mori 1, Martin Vrbanič 4, Teo Prapotnik 4, Luka Haložan (10 obramb), Nejc Korošec 10, Davorin Levanič 11, Filip Jerenec 2, Rok Šalamun 3, Nejc Lukežič 1. Trener: Ladislav Sabo.

DK

Ptuj • Trideseta razstava Društva gojiteljev malih živali

Na ogled blizu petsto pasemskih živali

V športni dvorani Mladika na Ptujju je od 14. do 16. novembra potekala že 30. razstava malih pasemskih živali (kuncev, golobov, perutnine in sobnih ptic), ki jo je organiziralo Društvo gojiteljev malih živali Ptuj, ki deluje že 31 let in ima 60 članov. Blizu 500 pasemskih živali so si obiskovalci ogledali z velikim zanimanjem.

Sestavni del razstave je tudi ocenjevanje. Franc Štumberger, vodja razstave in tajnik Društva gojiteljev malih živali Ptuj, je povedal, da so med 93 kuncu podelili 13

priznanj prvaka pasme, med 41 kokošmi je bilo osem prvakov, med 238 golobi je bilo 41 prvakov, med stotimi sobnimi okrasnimi pticami pa je 14 prvakov. Priznanje prvak

pasme je za gojitelja največje možno priznanje, ki ga prejme na razstavi.

Kvaliteta razstavljenih živali je dobra, pravi Štumberger, problem pa je v tem, da število živali iz leta v leto pada. Ptičja kuga je največji problem, veterinarske storitve so drugi problem, eden največjih problemov pa je ekonomski standard ljudi, ki živali gojijo. Problem je tudi, da imajo danes ljudje za gojenje živali zelo malo časa, število gojiteljev pada. Ob ogledu razstave je marsikdo navdušen, v trenutku bi se odločil za žival, ko pa spozna, kaj vse je potrebno zagotoviti, da postaneš gojitelj, si večina premisli. Ob finančnih je problem tudi prostor, v bloku si tega ljudje ne morejo privoščiti.

Živali so standardizirane, vsako leto se želijo približati tem standardom. Vsako leto se zato obnavlja matična jata,



Foto: Črtomir Goznik

Razstave pasemskih živali so vedno zanimive za obiskovalce.

opravi nakup živali. Odkar je Slovenija v EU, je to mogoče, prej je bilo to praktično nemogoče. Ker so živali pasemske, tudi nakup ni poceni. Pasemskega goloba ni mogoče primerjati z navadnimi golobi, ki jim nekateri pravijo leteče podgane.

Če imaš dve živali, nisi na-

redil nič, če jih imaš 150, kolikor jih ima Franc Štumberger, pa to zahteva ne samo veliko časa in ogromno dela, temveč tudi denarja, ampak pravi gojiteljji vse to zmorejo, ker imajo živali radi. Ob golobih ima Franc Štumberger tudi okrog 50 papig, 40 eksotov, okrasne ribe, psa. Vse te živali zahte-

vajo vsakodnevno nego, hranjenje, čiščenje. Ukvarja pa se tudi z golobi pismonoši. Odnos do živali je zelo slab, opaža Franc Štumberger tudi po tem, da se golobi ne tako redko vračajo ranjeni. Ljudje nimajo občutka niti za soljudi, kaj šele za živali.

Na letošnji meddruštveni razstavi so ob domačih članih sodelovali tudi člani Društva gojiteljev malih živali iz Slovenskih Konjic. Že po tradiciji je sodelovala tudi Biotehniška šola Ptuj, letos pa so povabili še Tukano center. Vsakoletna društvena razstava je vrhunec celoletnih dejavnosti gojiteljev, ko pokažajo, kaj so v tekočem letu naredili. Vsako leto sodelujejo tudi na državnih in regijskih razstavi, udeležujejo pa se tudi društvenih razstav v Račah, na Pragerskem in v Mariboru.

MG



Foto: Črtomir Goznik

Vodja razstave in tajnik Društva gojiteljev malih živali Ptuj Franc Štumberger (desno).

Grajena • 12. srečanje ob Martinu

Krščujejo lahko le coprniki!

Tako je posebej in zelo na glas zbranim v dvorani grajenskega vaškega doma, kjer je Društvo vinogradnikov in sadjarjev Osrednje Slovenske gorice pripravilo dvanajsto zaporedno martinovanje, poudaril pater Mirko Pihler ob tem, ko je opravil blagoslov mladega vina: „Župniki mošta ne moremo krstiti v vino, to lahko delajo samo coprniki, mi pa blagoslovimo mlado vino!“



Foto: SM

Izkazale so se tudi članice društva kmetič Mestne občine Ptuj, ki so za martinovanje napekle veliko domačih dobrot ter pripravile priložnostno razstavo.

Srečanje je bilo sicer, z nagovorom in blagoslovom p. Pihlerja vred, prijetno in humorno naravnano. Začelo se je s kulturnim programom, ki so ga pripravili učenci domače OŠ, zapel je grajenski moški pevski zbor, odprli so tudi slastno razstavo domačih dobrot, ki so jih za petkov večer napekle članice društva kmetič Mestne občine Ptuj, sledilo je zbiranje mošta v skupnem sodu, ki ga je kljub uničujočemu letošnjemu neurju darovalo veliko vinogradnikov, nato blagoslov in kratka predstavitev letošnjega letnika, o čemer je nekaj besed povedal An-

drej Rebernišek: „Za letošnji letnik bomo težko rekli, da je vrhunski, je pa gotovo soliden. Dejstvo je, da je kvaliteto

in količino letošnjega grozdja hudo zdesetkala najprej peronospora, najhujši udarec pa je zadala našim območjem katastrofalna avgustovska toča. Kljub temu lahko s ponosom in veseljem povem, da je pri vinogradnikih Osrednjih Slovenskih goric v zadnjih letih opazen velik napredek v kakovosti vina!“

Po tradiciji so nato imenovali in izvolili že dvanajstega kletarja: za leto 2008/9 bo to častno funkcijo s soglasno izvolitvijo opravljal vinogradnik Marjan Zelenik, ki je

pred pričami moral zapriseči in obljubiti, da bo izpolnjeval prav vse zahteve; tudi takšno, da bo vina vedno dovolj za vse in da ga bo kljub pogostitvam in zdravicam vedno več ... Kot novi kletar je prejel za svoje delo še poseben predpasnik in seveda veliki ključ vinske kleti iz rok bivšega kletarja.

Za konec uradnega dela martinovanja je sledila še obvezna zdravica, nato pa zabavno druženje z martinovim plesom in srečelovom.

SM

Gornja Radgona • Leopoldov sejem

Združeni na bregovih Mure

Tradicionalni Leopoldov sejem je tudi tokrat (na dan sv. Leopolda – v soboto, 15. novembra) na prizorišču obeh bregov Mure dveh prijateljskih mest – slovenske Gornje Radgone in avstrijskega Bad Radkersburga - zvalil številne izdelovalce domače in umetnostne obrti iz celotnega Pomurja.

Ponujali so izdelke iz lesa, ročno tkane izdelke, lončarstvo, medicinarstvo, zelišča, ekološko pridelana žita, suho sadje, graviranje in poslikavo stekla, ročno izdelane sveče, voščilnice in

številne druge izdelke. Zanimivo, da gre za prireditev, ki z redkimi izjemami poteka neprekinjeno že od leta 1700, hkrati pa tudi za najstarejši sejem pri nas, na katerem je možno ku-

piti »od igle do letala«, še zlasti potrebščine za kmetovalce in vsakdanjo rabo. Na sejmu so se predstavili zavodi in društva s celotnega območja Pomurja.

NŠ



Foto: SM

Po blagoslovu vina in izvolitvi novega kletarja - to je postal Marjan Zelenik (tretji z leve) - je sledila skupna zdravica vseh dosedanjih kletarjev, vinske kraljice Tatjane Caf, ki se je prav tako udeležila martinovega srečanja, in drugih zbranih.



Foto: NS

Ptuj • Primusove vinske zgodbe

Vino nekoliko drugače – Kapela

Prva novembrska Primusova vinska zgodba je bila namenjena vinom iz Kapelskih goric oziroma iz kleti Kapela. Znanemu poznavalcu slovenskih in tujih vin Janezu Vrečerju, ki je tudi povezovalc teh zgodb, sta se pridružili direktorica Milena Rajk in enologinja Milena Cigut. Za dobro martinovo razpoloženje je ob vrhunskih kapelskih vinih poskrbel Kapelski kvartet, ki je že stalni promotor kapelskih vin, za klavirjem pa je bil tokrat Rok Ciglar.



Foto: Črtomir Goznik

Povezovalc Primusovih vinskih zgodb Janez Vrečer je bil na večeru vin iz kleti Kapela obdan z dvema damama, direktorico Mileno Rajk (levo) in enologinjo Mileno Cigut.



Foto: Črtomir Goznik

K prijetnemu martinovemu vzdušju so prispevali tudi člani Kapelskega kvarteta.

MG

Potovanje po poteh kolonizacije in močočnih afriških kraljestev • Gana, Togo in Burkina Faso (21.)

Dolina Tamberma

Daleč največja znamenitost v Togu je nedvomno dolina Tamberma, ki se razprostira na vzhodnem obmejnem delu z Beninom. Celotna dolina je posejana s pristnimi hiškami iz blata, ki se v arhitekturnem smislu razlikujejo od preostale Afrike in v katerih ljudje še danes ohranjajo tradicionalen način življenja. V religijskem smislu so ljudje še vedno animisti, saj so se zaradi svoje odmaknjenosti in težke prehodnosti uspeli obraniti krščanskih in muslimanskih vplivov. Mit o nastanku te doline je pravzaprav povezan z islamskim Sokode imperijem, ki se je razprostiral v širšem delu današnjega Malija, Maroka, Alžirije, Libije in Nigerja. Zaradi nasilne islamizacije je skupina posameznikov prebnila iz teh področjih in se naselila v Tamberma dolini, in sicer v deblih ogromnih dreves, imenovanih »iskaje«. Ker je bila dolina v kmetijskem smislu precej rodovitna, prav tako pa zaradi rek ni bilo težav z vodno oskrbo, so začeli graditi stalne naselbine, posledično pa so se začeli ukvarjati z živinorejo. Z razcvetom plemena pa so bili nekoliko kasneje podvrženi številnim sovražnostim sosednjih plemen, ki so bila v razvoju precej zaostala. V ta namen so prebivalci Tamberme začeli graditi posebne hiške, ki jih krasi ogromno obramb-

nih mehanizmov, od opazovalnih stolpičev, ki so jih hkrati uporabljali kot shrambo žita, pa vse do linijskih reš, s pomočjo katerih so za varnimi stenami z loki in puščicami izvajali obrambo nad morebitnimi sovražniki. Prav neverjetna je taktika presenečenja, in sicer če je šlo za majhno število sovražnikov, ki so se v večernih urah priplazili do hišk, so »tamberci« preprosto pobegnili v zgornje nadstropje, saj hiška spominja na mini labirint s tremi medetažami, ter za seboj uničili stopnišče. Sovražnik je bil tako ujet v pritličju hiške, med tem pa so jih domačini skozi linijske reže, ki so se nahajale na tleh oziroma na stropu, obstreljevali s puščicami. Pred tem so seveda še s posebnimi, premikajočimi se vrati, zaprl vhod v hiško, tako da prav noben napadalec ni prišel izven nje živ. Na ta način so v precej neprijaznem okolju uspeli ohraniti svojo kulturo in identiteto nedotaknjeno, prav tako pa so ohranjali svoja življenja skozi zgodovino. Postopoma so postali strah in trepet sovražnikov, vendar pa niso nikoli uporabljali taktike prilasčanja tujih ozemelj.

Danes se ljudje v dolini ukvarjajo predvsem s kmetijstvom in živinorejo, prav tako pa je pomembna panoga turizem, čeprav le delček od vstopni-

ne v dolino, ki je seveda primerljiva z evropskimi znamenitostmi, dejansko pristane v rokah domačinov. Na prihod turistov so se domačini zelo dobro pripravili, saj so izbrusili številne rokodelske sposobnosti, kar je še posebej mikavno za turiste. Kljub veliki revščini v vasi pa moram priznati, da nisem zasledil prav nobenega lačnega otroka ali starca ter da so ljudje precej srečni s svojim načinom življenja. Seveda pa ima pojav in razvoj turizma tudi negativne posledice, ki se predvsem kažejo v izrazitem porastu alkohola, cigaret in nenazadnje tudi v kriminalnih dejanjih nekaterih posameznikov, saj se ni ravno priporočljivo voziti po dolini v večernih urah brez vodiča. Kljub vsemu so ljudje izredno prijazni, z veseljem ti razkažejo vse aktivnosti v vasi, deležen si neštetih povabil v njihove hiške, ne manjkajo pogostitve lokalnih jedi ipd. Seveda je pismenost med ljudmi na bizarno nizkem nivoju, a kot kaže, to pravzaprav nikogar od vodilnih mož iz večjih sosednjih mest ne moti. Za mestne veljake je pomemben le denar od vstopnic, ki gre v veliki meri v njihov žep. V zadnjih letih kar precej projektov v dolini financira Evropska unija, predvsem v izgradnjo izobraževalnih ustanov, obnovu transportnih komunikacij, prenovu tradicionalnih hišk ipd. Človek dobi občutek, da na ta način EU želi popraviti krivice iz konca 19. stoletja, ko je Evropa na Berlinski konferenci tako brutalno in neizprosno razsekala dolino Tamberma, pri čemer je njen zahodni del pripadel francoskemu nadzoru, vzhodni del pa nemškemu. V času prve svetovne vojne, ko sta bili Francija in Nemčija nasprotnici in ko sta obe velesili novačili tudi vojake iz svojih kolonij, je prihajalo do bratovštva med člani istega plemena iz Tamberme doline. Kakorkoli, gre za plemenito delovanje EU s ciljem ohranjanja te edinstvene znamenitosti, pri čemer je razlog povsem nepomemben. Vendarle pa si nehote zastavi vprašanje, ali je za prebivalce doline Tamberma res pomembna »vesternizacija« življenja, spreminjanje načina življenja, ali pa si morebiti le želijo preprostega tradicionalnega življenja. Odgovor na to vprašanje bo prinesel čas in le upam lahko, da se ne bodo prelevili v alkoholne odvisnike in/ali pohlepne

ljudi, čigar osnovni cilj v življenju je nekaj tisoč evrov vreden avtomobil.

S temi mislimi sva se poslovila od osrednjega dela Toga in ob dejstvu, da sva imela le še tri dni do odhoda, sva se podala povsem na južni, priobalni del, kjer sva poskušala ujeti še

zadnje sončne žarke. Kar prehitro je minilo celotno potovanje, v katerem sva si nabrala nešteto izkušenj, spoznala veliko novih ljudi, prav tako pa doživela številne nepozabne trenutke.

Nadaljevanje prihodnjič



Foto: UZ

Po gričih razmetane hiške, v katerih ljudje še danes živijo življenje izpred nekaj stoletij.

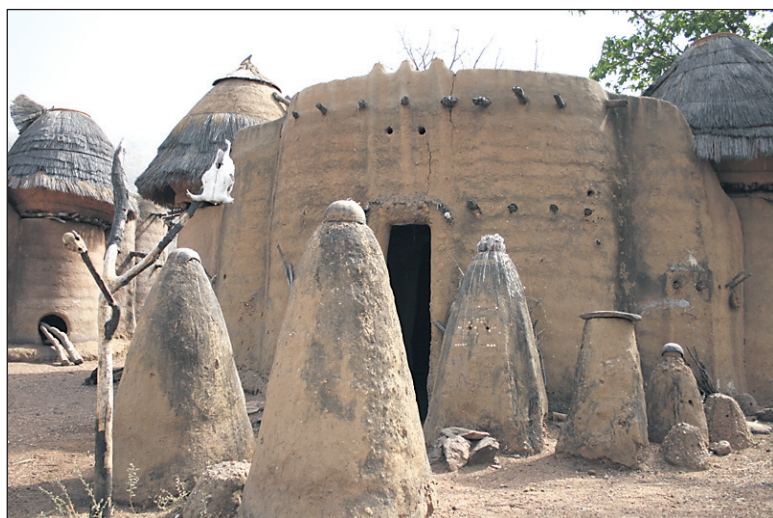


Foto: UZ

Tradicionalna hiška v dolini Tamberma, v ospredju katere je sakralni objekt animistov.

NOVIČKE IZ TERM PTUJ

TERME
PTUJ
SAVA HOTELS & RESORTS

PRIMUSOVE VINSKE ZGODBE

21.11.2008 ob 20.00
VERUS, Verus vinogradi d.o.o.

PINGIJEV PLESNI VEČER V KLUBU GEMINA XIII

21.11.2008 ob 21.45

TADEJ TOŠ, ZAPUFAN PIKA SN

Stand up komedija
23.11., 30.11., 7.12. ob 19.00

TEČAJ DRUŽABNIH PLESOV

Z Jernejem Brenholcem
27.11.2008 ob 19.00

ŠTAJERSKI VEČER

29.11.2008 ob 19.00
Ptujski kvintet, Rudi Šantl, Tadej Toš
Folklorno društvo Rožmarin, Štajerski frajtonarji,
Društvo žena in deklet Hajdina

Dodatne informacije in rezervacije: Tel.: 02/74-94-506 ali www.terme-ptuj.si

Iščete svoj stil

Živalski vzorec v kombinaciji z drzno rdečo

Martina Vidovič je 18-letna dijakinja ptujske Ekonomske šole, doma iz Sovič v občini Videm. V prostem času se ukvarja s petjem v ansamblu Modri zaklad, igra pa tudi bas kitaro. Skupaj nastopajo že okrog dve leti, v glavnem v okolici Ormoža. Njena želja je, da bi uspela v glasbi in uspešno delala na področju računovodstva. V tej smeri želi tudi nadaljevati študij po končani srednji šoli. Za akcijo Iščete svoj stil se je prijavila, ker jo je zanimalo, kako bi lahko bila drugačna.

Martina je prvič obiskala kozmetični salon, zato jo je kozmetičarka Neda Tokalič podrobneje poučila o negi kože. Po površinskem čiščenju in pilingu so ji priporočili občasno globinsko čiščenje v kozmetičnem salonu, v okviru nege doma pa občasne pilinge in maske, tudi s pomočjo sezonskega sadja in drugih naravnih sredstev.

V Frizerskem salonu Stan-ka je za Martinino novo lasno podobo poskrbel frizer Denis Horvat. Lase je najprej malo postrigel, to je bila njena želja, saj bo kmalu maturantka. Ker je imela precej barve v rumeno-zlatem odtenku, je Denis lase toniral s prelivom pepelnate nianse, da je izbil rumeni pigment. Glede na naravno strukturo las jih je posušil naravno, s pomočjo nastavka za fen (difuzor).

Pri Martini se je vizažistka Minka Feguš pri make upu osredotočila na roza-vijoličaste tone, predvsem zaradi barve las. Na obraz je najprej nanese pudr, nato pa temno vijoličasto obrobila vekni in ju zabrisala s svetlejším



Martina prej ...

senčilom. Nežno je poudarila ličnici, z roza šminko pa ustnice.

„Martina je še dijakinja, a ji zraven šolskih obveznosti prosti čas zapolni petje v skupini. To je seveda tudi tisti prijetnejši del, za katerega ji gotovo ni žal nobene ukradene minutke pravega prostega časa, tistega za lenarjenje in brezbrizno poležavanje. In kaj bi lahko Martina oblekla za razgovor z direktorjem diskografske hiše ob izdaji novega CD-ja?

Glede na vrsto glasbe in resnost posla, za katerega se je Martina odločila, gotovo ne bo odveč, če si omislimo nekaj resnejšega, vendar vseeno s kančkom drznega. Po obisku trgovin sem se odločila za oblačila iz Mure. K zanimivemu modelu jakne v žival-



... in pozneje

ske vzorcu s krajšimi, tričetrtinskimi rokavi sem izbrala še rjave hlače in kontrastni rdeči šal. Jakna gotovo pridobi na detajlu zaradi vstavljenih pletenih rokavov, ki s tem razširi skupino potrošnikov oziroma takoj preide v ciljno skupino mladih in mladih posrcu. Pri oblačilih z živalskim vzorcem, ki je sicer še vedno aktualen, pa je treba paziti, da ne pretiravamo. Zelo dobre so kombinacije z detajli v močnejših barvah, kot so rdeča, rumena ali zelena. Ožje hlače so sicer klasičnega kroja in žal nimajo kakšnega trendovskega detajla, vendar se njihov videz da spremeniti glede na izbrano obutev. Ob izbiri ravnih, udobnih rjavih gležnarjev, ki sem jih našla na policah trgovine Alpina, je videz zelo športen in spro-

ščen. V primeru, da nam to omogočajo okoliščine, kot so vremenske razmere in čas, kako dolgo bomo obuti, pa si lahko omislimo tudi škornje z vrtočlavo visoko peto, ki so lahko v rdeči ali rjavi barvi; v tem primeru so hlače zatakne v škornje. Če izberemo kontrastno barvo torbic, torej rdečo, v barvi šala, naj bodo čevlji rjavi, če pa se odločimo za rdeče škornje, naj bo torbica v rjavem odtenku. Martina bo gotovo pogosto menjala stile, pač glede na to, ali bo na odru ali v šoli oziroma na potepu po mestnih ulicah, vendar si kot bodoča medijsko prepoznavna osebnost lahko tudi za vsak dan omisli malce drugačen stil, ki jo bo popeljal v stran od množice enakih,“ je o stilski preobrazbi mlade Martine, ki išče izziv v glasbi, povedala stilistka Sanja Veličkovič.

V kozmetičnem studiu Olimpic so Martini Vidovič naredili limfno drenažo telesa, ki spodbuja pretok limfne tekočine po telesu, s tem pa preprečuje zastoje vode v telesu, preprečuje nastanek celulita oziroma ga odpravlja, preprečuje pa tudi nastanek krčnih žil. Prav tako stimulira krčenje limfnih žil in premikanje tekočine po telesu in s tem dotok vedno sveže tekočine v tkivo. Deluje na principu stiskanje ven, stiskanja limfatičnega ožilja in stiskanje limfne tekočine.

Ker limfna drenaža deluje na človeka pomirjevalno in zalo zdravilno, jo lahko izvajamo vsak dan ali vsak drugi dan. Priporočljivo jo je izvajati štiri do šest tednov zaporedoma, nato sledi malo premora, v nadaljevanju pa jo je dobro izvajati enkrat tedensko, je povedala kozmetičarka Tamara Galun.

MG



Martina v trendovskih oblačilih iz Mure, gležnarjih iz Alpine in torbici iz prodajalne La'Mans.



Ptuj • Upokojenski četrtki

Osemnajsti večer s Tadejem, Oliverjem in Sanjo

Četrtki na Ptuj so se kot družabno buditeljsko srečanje Ptujčanov že kar dobro prijeli. Bilanca osemnajstih srečanj je zanimiva, skoraj 650 obiskovalcev in več kot 40 gostov iz najrazličnejših ustvarjalnih logov.

Na prvem novembrskem srečanju je bil gostitelj predsednik Društva upokojencev Ptuj Vojo Veličkovič, ki se je tokrat pogovarjal z eno gostjo in dvema gostoma. Gostja je bila njegova hči Sanja Veličkovič, ki se kot modna oblikovalka vse bolj uveljavlja tudi v slovenskem prostoru, gosta pa sta bila trenutno najbolj vroči gledališki igralci Slovenije Tadej Toš in Oliver Buček, profesor glasbe, zborovodja in romantik za klavirjem, ki zna tudi dobro peti in igrati na kitaro in ki med drugim vodi tudi mešani pevski zbor DU Ptuj. Vsi štirje skupaj so zbrano družbo, ki je napolnila salon Alojzije Strauss hotela Mitra, držali v napetosti dobri dve uri. Vsak je skušal povedati tisto najbolj zanimivo iz svoje ustvarjalnosti oziroma tisto, kar ga dela drugačnega od drugih in kar je zanimivo tudi za občinstvo. Tadej Toš se trenutno dobro počuti v gledališču enega s svojimi stand up komedijami,

te bo izvajal, vse dokler se ne bo polenil. Zdaj je še sposoben držati občinstvo v napetosti kot samostojni igralec, ki mora za to, da pritegne, dati veliko več od sebe, kot če bi se skrival za ansambлом, ker ga mora biti nekajkrat več. V zdajšnji vlogi namreč odgovarja za vse. Oliver Buček ima podobno zgodbo

kot gostitelj Vojo, tudi on je v naše kraje prišel zaradi ljubezni. Je človek z dušo, pa ne samo za zborovsko pesem, vodi namreč tri zборе, moškega, ženskega in mešanega, temveč zna zadeti tudi s pesmimi Oliverja Dragojeviča in drugimi, za nekatere poje celo bolje od originala. Zborovodstvo mešanega pevske-

ga zbora DU Ptuj je prevzel tudi zato, da bi videl, kako je delati z upokojenci, če je isto kot z otroci. Sanja Veličkovič oblikovanju oblačil vztraja že dvajset let, da bi dosegla tisto, o čemer sanja. Poseben izziv ji predstavlja šivanje pustnih

oblačil in šivanje oblačil za vsak dan oziroma različne priložnosti. Vsaj enkrat pa bi se rada preizkusila tudi kot kustomografka za eno od gledaliških predstav, morda ji bo priložnost dal Tadej Toš. Pri oblikovanju oblačil in šivanju

se trudi, da bi se vsaka oseba v svoji obleki še polepšala in se počutila, kot še nikoli prej. Najlepše plačilo zanjo kot oblikovalko je, če tisti, za katerega je ustvarila oblačilo, to tudi z nasmehom nosi. Salon Alojzije Strauss je prejšnji četrtki oddajal poseben adrenalin, saj je mikrofon v roke vzel tudi Mirko Jaušovec, avtor himne upokojenskih večerov, s tem je dal še dodatno spodbudo Oliverju Bučku, da jo bo uglasbil in da bo enkrat tudi posneta. Zapel je tudi Rudi Ringbauer, ki bo gost enega od decembrskih četrtkov, sicer pa bo četrti novembrski četrtki v znamenju zgodovine očal. Mimogrede, prvo lečo naj bi izdelali že leta 1050. Še prej pa se bo zgodila avkcija slik za ohranitev Orfejevega spomenika, ki bo danes ob 18. uri v hotelu Mitra in katere se bo udeležila tudi šefinja protokola Republike Slovenije Ksenija Benedetti.



Gostitelj Vojo Veličkovič si je gostjo tokrat izbral kar doma, hčerko Sanjo Veličkovič, ki se tudi v slovenskem merilu vse bolj uveljavlja kot modna oblikovalka.



Kot gosta sta sodelovala Tadej Toš, trenutno najbolj vroči gledališki igralec Slovenije, in Oliver Buček, profesor glasbe, zborovodja in romantik za klavirjem, ki je tudi zelo dober pevec, zna pa igrati tudi na kitaro.

MG

Podravje • Negotov nepremičninski trg

Kaj se bo pocenilo bolj – hiše ali stanovanja?

Ugibanj in še bolj špekulacij o tem, kaj se bo v prihajajoči krizi dogajalo z nepremičninskim trgom, je vedno več. Mnenja in napovedi se lomijo okoli vprašanj, ali bodo nepremičnine, bodisi zemljišča, stanovanja, hiše, vedno cenejše ali se bodo bistveno pocenile samo nekatere, manj atraktivne lokacije in starejši objekti, ali bo velika pocenitev zajela vse povprek ...

Seveda so na eni strani gradbinci in nepremičninske agencije, ki skorajda prisegajo, da cene ne bodo bistveno padle, pri novogradnjah menda sploh ne, po drugi strani pa analitiki nepremičninskega trga trdijo nasprotno. Precej hud udarec samozaverovanosti gradbenih podjetij je minuli teden zadala direktorica Vegrada Hilda Tovšak, ki je (končno) jasno navrgla, da je menda zdaj že jasno, da se bodo morale poceniti tudi novozgrajena stanovanja.

Kaj in za koliko se bodo cene nižale, si pa konkretno ne upa napovedati nihče, čeprav se v javnosti pojavljajo različni odstotki, od borih nekaj pa vse tja do neverjetnih 50 odstotkov, ki jih napovedujejo najbolj črnogledi. Res je, da skoraj vsi govorijo o tem, da se bodo morale in da se bodo tudi dejansko znižale cene starejših stanovanj in hiš, kar naj bi bilo tudi normalno, saj so se v preteklih dveh letih izjemne rasti cen skorajda izenačile z novogradnjami. Od te točke naprej pa se mnenja različnih akterjev na slovenskem nepremičninskem trgu precej razlikujejo. Večinoma se sicer v ospredje postavljajo analize cen in njihovega padanja v prestolnici in najbližji okolici, tu in tam je zajet tudi Maribor z okolico ter še del Gorenjske in Primorske. Dejstvo je, da so bile in so še cene stanovanj in hiš v Ljubljani nekajkrat višje kot drugje, na t. i. "obrobju", kamor spada tudi Ptuj z okolico, saj so se, npr. v Ljubljani, gibale od 2800 pa tja celo do 4500 evrov za kvadratni meter stanovanja. Nepremičninski strokovnjaki sicer še vedno menijo, da bodo atraktivne lokacije v prestolnici, zlasti pri novogradnjah, obdržale visoko ceno, nižale, in to precej, pa naj bi se cene

Manjše število novogradenj in kupcev

Do zloma našega nepremičninskega trga po mnenju večine analitikov ne bo prišlo. Banke so bile pri izdajanju posojil previdne in so temeljito preverile odplačilno sposobnost posojilojemalca, zato je, vsaj uradno, izdanih zelo malo visoko tveganih posojil, ki so vzrok za zlom ameriškega nepremičninskega trga. Seveda pa to ne pomeni, da ne bo prišlo do rubežev oz. prodaj pod ceno pri tistih imetnikih nepremičnin, ki posojil ne bodo mogli več vračati. Teh pa naj ne bi bilo toliko, da bi to znatno vplivalo na trg oz. cene. Finančna kriza neposredno tako naj ne bi vplivala na naš nepremičninski trg, pač pa bo njen vpliv bolj posreden, preko višje cene denarja, kar je že vidno: dvigujejo se namreč obresti posojil, banke pa postavljajo vedno ostriše pogoje za pridobitev posojil, kar čutijo predvsem investitorji. Zaradi podražitve posojil lahko pričakujemo tako upad gradnje novih nepremičnin kot tudi upad števila kupcev.

stanovanj v t. i. monolitnih in starejših blokovskih naseljih. Kje in kdaj bo doseženo cenovno dno nepremičnin, pa, kot rečeno, ne upa napovedati nihče, zato tudi nihče ne upa dajati konkretnih napotkov, kdaj kupiti ali morebiti prodati nepremičnino. Kristalno jasno je namreč tudi že, da se bodo (in so se že) gradbena podjetja odzvala na krizo s precejšnjim zmanjšanjem novogradenj, kar naj bi posledično čez nekaj let vodilo ponovno k višjemu povpraševanju od ponudbe, s tem pa tudi k ponovnemu dvigu cen.

Kakorkoli že, statistični podatki, ki bi morda lahko bolj konkretno nakazali stanje in bodoče trende na nepremičninskem trgu, so precej nezanesljivi. Objavljata jih tako Slonep kot Geodetska uprava RS (GURS), vendar je težava v tem, da zbrana in predstavljena statistika temelji le na uradno sklenjenih cenah nepremičnin, ki pa niso vedno tudi dejanske. Po podatkih Gursa naj bi tako cene nepremičnin še vedno rasle, medtem ko podatki na portalu Slonepa govorijo nasprotno.

Dejstvo pa je, da število

sklenjenih poslov pada (letos naj bi bilo nižje za dobro tretjino glede na lansko leto!) in po podatkih Slovenskega statističnega urada (SURS) letos tudi padajo cene, zaenkrat predvsem hiš, medtem ko naj bi stanovanja zaenkrat še ohranjala lanski cenovni nivo. Tako naj bi po podatkih SURS v prvem polletju letos glede na lansko povprečje cene hiš padle kar za 17,1 odstotka, medtem ko so cene stanovanj do poletja še rahlo rasle (slabih 5 %). Letošnja polletna raven cen sicer kaže, da so hiše še vedno za 14,6 odstotka nad izhodiščnim letom 2005, ki ga statistika uporablja za izračun indeksa, stanovanja pa so še vedno celo za 50,9 odstotka nad izhodiščem. V prvem polletju letos je bilo po podatkih SURS prodanih vsaj za četrtno manj hiš in stanovanj kot ponavadi; v drugem četrtletju je bilo tako prodanih le še 372 hiš (v prvem četrtletju 466, v zadnjem lanskem pa 612) ter 910 stanovanj (v prvem 1.498, v zadnjem lanskem pa 1.653 stanovanj). Ob tem je treba vedeti, da gre za splošne podatke za celo državo; obstajajo pa seveda precejšnje razlike med regijami.



Foto: SM

Ves nepremičninski trg je trenutno v krču; ali bodo cene res drastično padle vsem nepremičninam ali le starejšim na manj zanimivih lokacijah?

Cene na širšem Ptujem zaenkrat še ne padajo

V Mariboru tako ugotavljajo, da so, vsaj doslej, oglaševane cene stanovanj relativno stabilne že od marca lanskega leta, niti ne rastejo, niti ne padajo, nekaj manjših nihanj v cenah je bilo vidnih le pri garsonjerah. Povprečna oglaševana cena hiš pa je naraščala od junija 2007 do marca 2008, nato je sledilo padanje. Povprečna oglaševana cena zazidljivih zemljišč je zgoraj točko dosegla septembra 2007. Sledili sta dve četrtletji močnejšega padanja, sedaj pa je zaznati zmerno rast.

Kakšno je stanje na ožjem, ptujem nepremičninskem trgu, pa smo povprašali v nepremičninski agenciji Real Sparkasse, d. o. o., ki ima od avgusta letos svojo poslovalnico na Ptuj (prej Sirius nep), vodi pa jo Milena Jančič. „Finančna kriza se seveda že pojavlja tudi v našem okolju in naši dejavnosti,

vendar zaenkrat predvsem v nekoliko manjšem obisku, ne pa pri številu sklenjenih poslov. Glede tega je v podjetju opaziti celo porast glede na lansko leto, a je ta povezan s širitvijo poslovalnic in zaposlenih. Vsekakor pa je pri strankah že videti zadržanost in previdnost. Nekaj strank se je že oglasilo glede znižanja prodajne cene. Vseeno pa v kratkem ne pričakujemo večjih sprememb, razen pri tistih oglaševalcih oz. strankah, ki so že zdaj imeli prevelika pričakovanja.“

Jančičeva, glede na večletne izkušnje tudi pravi, da je čas prodaje nepremičnine zelo relativen in niti ne toliko povezan z morebitno krizo: „Na čas prodaje gotovo vpliva povpraševanje po določeni vrsti nepremičnine, primerna cena in v prvi vrsti lokacija, na katero se nato veže prodajna strategija. Pri nas se je doslej glede na vrsto nepremičnine največ prodalo samostojnih hiš, sledijo stanovanja, zemljišča itn. Časovno opredeljevanje, kaj se proda prej, ni mogoče,

ker, kot sem povedala, je to odvisno od več dejavnikov, ki vplivajo na uspešno prodajo. Potrebe in želje strank se tudi spreminjajo. Tako je v zadnjem obdobju opazen trend iskanja hiš manjših kvadratur do 120 m², cena je osnovno merilo, vendar se daje zelo velik poudarek na lokaciji. Pri stanovanjih pa je trend ravno obraten: opaziti je povpraševanje po večjih kvadraturah. Nedolgo nazaj so bila najbolj iskana manjša, enoinpolsobna stanovanja, sedaj so bolj iskana dvosobna ali dvoinpolsobna stanovanja. Prav tako prevladuje povpraševanje po nepremičninah v dobrem stanju, kjer ni potrebna velikega vlaganja v prenovno, saj se stranke v vedno bolj stresnem tempu bojijo večjih projektov, kjer morajo investirati tudi svoj čas, ne le denar,“ pravi Milena Jančič. Na vprašanje o prihodnosti in pričakovanih pa optimistično odgovarja: „V prihodnjem času pričakujemo umiritev trga in cen; ‘finančna kriza’ daje nove priložnosti in nove izzive, predvsem na področju višje kvalitete storitev. Glede na to v našem podjetju pričakujemo porast sklenjenih poslov, saj našim strankam zraven storitev ponujamo tudi ugodna financiranja Banke Sparkasse, d. d. Zraven umiritve cen pa je realno pričakovati večje razlike v ceni med novo nepremičnino in nepremičnino, staro več let. Pri postavitvi cen moramo biti realni, zlasti stranke, ki prodajajo nepremičnine, žal pa je realnost takšna, da igrajo vse preveliko vlogo čustva in vse premalo strokovna ocena vrednosti nepremičnine. Cene se bodo znižale tam, kjer so bile sedaj previsoke, predvsem to pričakujemo najprej pri starejših stanovanjih.“



Foto: SM

Direktorica ptujске poslovalnice agencije Real Sparkasse Milena Jančič: „Cene se bodo znižale tam, kjer so bile sedaj previsoke, predvsem to pričakujemo najprej pri starejših stanovanjih.“

Neenako gibanje cen družinskih hiš in cen stanovanj

Trend stalnega naraščanja cen obstoječih bivalnih nepremičnin iz prejšnjih let se je v prvi polovici leta 2008 spremenil. Izjemno hitra rast cen družinskih hiš iz leta 2007, kar 29,3-odstotna, se je v prvi polovici leta 2008 temeljito zasukala navzdol. Glede na povprečno raven cen v letu 2007 so se cene družinskih hiš v prvem polletju 2008 v povprečju znižale za 17,1 %. Stanovanja so se še dražila in v prvi polovici leta 2008 so bila v povprečju za 4,7 % dražja kot v letu 2007. Kljub temu so se bivalne nepremičnine v skupnem seštevku v prvem polletju leta 2008 v povprečju pocenile, in to za 2,6 %. Opazno je upadlo tudi število transakcij nepremičnin, ki jih lahko uporabimo za analizo cen; teh je bilo v prvi polovici leta 2008 vsaj za četrtno manj kot običajno. Novogradnje v teh objavljenih podatkih niso upoštevane, vsi izračuni so bili opravljeni le na podlagi transakcij obstoječih nepremičnin! (vir: Slonep)

MALE OGLASE, OSMRTNICE, OBVEŠTILA in RAZPISE LAHKO ODSLEJ NAROČITE
Štajerski TEDNIK
ZA PETKOVO IZDAJO DO ČETRTKA ZJUTRAJ DO 9. URE
ZA TORKOVO IZDAJO DO PONEDELJKA ZJUTRAJ DO 9. URE

TEDEN KARITAS
24.-30. 11. 2008

KLIC DOBROTE
Karitas

Rad te imam, zaupam ti!

dobrodelni koncert za družine v stiski, sreda, 26. 11. 2008, dvorana Golovec v Celju

info: www.karitas.si
01/300 59 60

EVROAVTO PTUJ d.o.o.

Mariborska c. 43, PTUJ
TELEFON: 02/788-5115, 041/757-760

UREDIMO UGODNO FINANCIRANJE NA POLOŽNICE DO 7 LET, BREZ POLOGA IN KASKO ZAVAROVANJA
 ZA AVTO, KATEREGA KUPITE PRI NAS VAM LAHKO PODARIMO NA KASKO IN OSNOVNO ZAVAROVANJE 50% POPUSTA ZA DOBO FINANCIRANJA
 www.evroatvo.si

PONUDBA RABLJENIH VOZIL

Znamka	Letnik	Cena	Oprema	Barva
CITROEN XSARA PICASSO 1.6 HDI	2005	9.490	AVT. KLIMA VSA OPR.	KOV. MODRA
AUDI A4 1.9 TDI KARAVAN	2003	11.890	AVT. KLIMA	ČRNA
FORD MONDEO KARAVAN 2.0 TDCI	2005	7.990	AVT. KLIMA	KOV. ČRNA
CITROEN XSARA PICASSO 2.0 HDI	2001	6.690	AVT. KLIMA	BORDO RDEČA
MERCEDES C 200 CDI LIMUZINA	2001	11.990	AVT. KLIMA	ČRNA
OPEL VECTRA 1.9 CDTI KARAVAN	2005	12.290	KLIMA, VSA OPREMA	ČRNA
FORD FOCUS C-MAX	2004	8.990	AVT. KLIMA NOVI MOD.	KOV. SREBRNA
PEUGEOT 307SW 1.6 KARAVAN	2002	7.490	AVT. KLIMA	KOV. SREBRNA
RENAULT SCENIC 1.5 DCI	2006	9.990	AVT. KLIMA	KOV. SREBRNA
RENAULT SCENIC 1.9 DCI	2004	9.290	AVT. KLIMA	SREBRNA
RENAULT LAGUNA 1.6 LIMUZINA	2001	4.100	AVT. KLIMA	KOV. SREBRNA
ŠKODA OCTAVIA 1.9 TDI	1998	4.750	KLIMA	KOV. ZELENA
VW POLO 1.2	2005	7.290	KLIMA	KOV. SREBRNA
VW TOURAN 2.0 TDI	2004	13.990	AVT. KLIMA HIGHLINE	KOV. ČRNA
VW PASSAT 1.9 TDI KARAVAN	2001	7.990	AVT. KLIMA	MODRA
RENAULT TRAFIC 1.9 DCI	2006	16.900	KLIMA, 9 SEDEŽEV	BELA
VW PASSAT 1.9 TDI KARAVAN	2001	6.200	KLIMA	KOV. MODRA
TOYOTA AVENSIS WAGON 2.0 D	2006	13.990	KLIMA, VSA OPREMA	SREBRNA
CITROEN C3 1.4 HDI	2002	6.250	KLIMA	KOV. ZELENA
PEUGEOT 307 1.6 HDI	2005	8.490	KLIMA	BELA
BMW 525 D KARAVAN,	2005	25.000	VSA OPREMA, AVT.	KOV. ČRNA
AUDI A3 2.0 TDI	2004	12.900	AVT. KLIMA	KOV. ČRNA
BMW 320D LIMUZINA	2005	18.900	AVT. KLIMA	KOV. ČRNA
CITROEN C8 2.2 HDI	2004	10.990	AVT. KLIMA 7 SEDEŽEV	KOV. SREBRNA
VW GOLF 1.9 TDI	2000	7.490	KLIMA, 5 VRAT	SREBRNA
VW TOURAN 1.9 TDI	2004	13.900	KLIMA	KOV. ČRNA
AUDI A6 3.0 TDI QUATRO	2004	21.900	KLIMA, AVTOMATIC	KOV. SIVA
OPEL ZAFIRA 1.9 TDCI	2006	13.900	AVT. KLIMA	KOV. SREBRNA
AUDI A3 1.9 TDI	2000	7.490	KLIMA	MODRA
VW POLO 1.2	2002	6.490	KLIMA, 5 VRAT	SREBRNA

GOTOVINSKI ODKUP VOZIL S TAKOJŠNJIM PLAČILOM
MOŽNOST MENJAVE VOZIL RABLJENO ZA RABLJENO
PREVENTIVNI PREGLEDI VOZIL - PRED NAKUPOM
ZAVAROVANJA VOZIL (50% POPUST)
VOZILA PRODAJAMO Z GARANCIJO!
NA ZALOGI PREKO 30 VOZIL!

BELCONT d.o.o., Handek 34/g, 2270 Ormož, belcont@goool.net, www.belcont.si

Okna za vse letne čase!

BELCONT d.o.o.
 Dana beseda obvezuje

ALU vhodna vrata s PVC polnilom za ceno PVC vhodnih vrat!

Za več informacij pokličite: 02 741 13 80 ali 041 316 505

OKNA, VRATA, ROLETE, OKENSKE POLICE, ZIMSKI VRTOVI, GARAŽNA VRATA, STEKLENE FASADE

TALUM

V okviru tovarniškega praznika bomo tudi letos odprli vrata vsem, ki si želite ogledati kako nastaja aluminij in kaj nastaja iz njega.

Vrata tovarne bomo odprli **v soboto, 22.11.2008.**
 Pričakujemo vas ob 8. 30 uri.

Sledil bo organiziran ogled, na katerem boste spoznali del naše zgodbe.

Pridite in pogledajte kakšen je Talum letos.

Prisrčno vabljeni
 TALUM, d.d., KIDRIČEVO

Lahkota prihodnosti

www.radio-tednik.si

Avtocenter Brezje d.o.o.
 Šentpetrska ul. 11,
 Maribor – Brezje
 Tel.: 02/ 471 03 53,
 Gsm: 040 221 921
 www.avtocenter-brezje.si

ODKUPUJEMO OD TOČE POŠKODOVANA VOZILA, ODVOZ IN PREPIS NA NAŠE STROŠKE!

PONUDBA RABLJENIH VOZIL

ZNAMKA	LETNIK	CENA,eur	OPREMA	BARVA
BMW SER. 3 TOURING: 318 D	2003	11.590,-	AVT. KLIMA	SREBRNA
BMW SER. 7: 740 IL	2001	11.790,-	KUPLJ. V SLO	KOV. MODRA
CHRYSLER VOYAGER 2.5 CRD	2003	10.290,-	KLIMA	SREBRNA
CITROEN XANTIA 2.0 16V ISX	1998	2.490,-	KLIMA	KOV. T. ZELENA
LANCIA Y 1.4 16V	2001	3.290,-	KLIMA	KOV. T. MODRA
MERC. CL-RAZRED 500 BENC.+LPG PLIN	2000	19.990,-	AVT. KLIMA	KOV. B. RDEČA
OPEL ASTRA KARAV. 2.0	2001	5.890,-	KLIMA	BELA
REN. MEGANE SCENIC 1.6	1999	3.690,-	KLIMA	T. ZELENA
REN. MEGANE SCENIC 1.9 DCI	2000	5.690,-	AVT. KLIMA	KOV. T. SIVA
SEAT ALTEA 1.9 TDI	2006	14.990,-	AVT. KLIMA	KOV. SREBRNA
ŠKODA FABIA 1.2	2005	6.990,-	KLIMA	KOV. SREBRNA
VW PASSAT 1.9 TDI	2001	8.590,-	KLIMA	KOV. T. MODRA
VW PASSAT 1.9 TDI HIGHL. SLO	2005	18.490,-	AVT. KLIMA	KOV. ČRNA
VW PASSAT VARIANT 1.9 TDI COMF.LINE	2006	15.690,-	AVT. KLIMA	KOV. SREBRNA

Auto RAK

Bojan Arnuš, s.p.
 Nova vas pri Ptuj 76a,
 2250 Ptuj
 Tel.: 02 78 00 550

UGODNI LEASINGI IN KREDITI NA POLOŽNICE!

Prodaja vozil

Znamka	Letnik	Cena (€)	Oprema	Barva
PEUGEOT 106 1.0 I	2000	3.140,00	AIR BAG	KOV. SREBRNA
TOYOTA COROLLA 1,6 VVTi	2003	8.970,00	PRVA REG. 2004	KOV. SREBRNA
CITROEN C8 2.2 HDI SX	2005	11.850,00	PRVI LAST.	KOV. SREBRNA
ŠKODA OCTAVIA 1,9 TDI ELEG.	2002	6.890,00	PRVA REG. 2003	BELA
RENAULT ESPACE 2.2 DCI PRIVILEGE	2005	12.490,00	PRVI LAST.	KOV. SREBRNA
BMW 318 I LIMUZINA	2001	10.890,00	SERV. KNJIGA	KOV. SV. MODRA
PEUGEOT 307 2,0 HDI SW MAGNET	2005	9.990,00	PRVI LAST.	KOV. SREBRNA
ROVER 214 SI	1999	2.990,00	KLIMA	ZELENA
SEAT LEON 1,4 16V STELLA	2000	4.590,00	SERV. KNJIGA	RDEČA
CHEVROLET AVEO 1,4 16V	2006	6.890,00	PRVI LAST.	KOV. SV. MODRA
FORD MONDEO 2,0 TDCI GHIA	2005	8.450,00	AVT. KLIMA	KOV. ČRNA
AUDI A4 1,9 TDI LIMUZINA	1998	6.290,00	AVT. KLIMA	ČRNA
VOLKSWAGEN BORA 1,4 16V	2000	6.400,00	AVT. KLIMA	KOV. SREBRNA
RENAULT MEGANE 1,5 DCI	2003	7.900,00	KLIMA	KOV. SREBRNA
PEUGEOT 307 CC 2,0 SPORT	2004	12.490,00	SERV. KNJIGA	KOV. RDEČA
VOLKSWAGEN PASSAT 1,9 TDI VARIANT	2004	10.390,00	AVT. KLIMA	KOV. SREBRNA
HYUNDAI GETZ 1,3	2005	6.720,00	PRVI LAST.	KOV. SREBRNA
CITROEN PICASSO 1,8 16V	2003	7.990,00	PRVI LAST.	KOV. SV. MODRA
CITROEN PICASSO 2,0 HDI	2001	6.220,00	AVT. KLIMA	KOV. SREBRNA
AUDI TT 1,8 T ROADSTER	2002	15.200,00	SERV. KNJIGA	KOV. ČRNA
ŠKODA FABIA COMBI LUKA 1,4 16V	2008	9.500,00	PRVI LAST.	KOV. SREBRNA
RENAULT MEGANE 1,4 16V AIR	2002	5.190,00	PRVI LAST.	RDEČA
CHRYSLER STRATUS 2,0 16V	1998	2.470,00	PRVA REG. 1999	KOV. SIVA
NISSAN ALMERA 1,8 16V	2001	5.700,00	PRVI LAST.	KOV. VJOLA

Naročite Štajerski TEDNIK

z brezplačno prilogo **TV OKNO**

Priloga: TV okno - 48 barvnih strani TV sporeda in zanimivosti iz sveta zabave in glasbe!

NAROČILNICA ZA Štajerski TEDNIK

Ime in priimek: _____
 Naslov: _____
 Pošta: _____

Davčna številka: _____
 Telefon: _____
 Datum naročila: _____
 Podpis: _____

RADIO TEDNIK Ptuj d.o.o.
 Raičeva 6
 2250 Ptuj

Vsak teden aktualni dogodki iz Spodnjega Podravja s Prlekijo ter pregled dogajanja v Sloveniji in po svetu.

Štajerski TEDNIK in HIŠA DARIL

nagrajujeta **obstoječe naročnike Štajerskega tednika**

Bon v vrednosti 20 € za nakup v HIŠA DARIL prejmeta:

Terezija Gros,
 Mestni Vrh 55, 2250 Ptuj

Roman Kuhar,
 Strelci 14, 2281 Markovci

Bona ni mogoče zamenjati za gotovino. Vrednost nakupa ne sme biti manjša od vrednosti bona. Izdajatelj bona je podjetje Panap, d.o.o., Rogozniška 33, Ptuj. Izžrebana naročnika Štajerskega tednika bosta bon za nakup prejela po pošti.

Škode za okoli 120.000 evrov

V sredo, 19. novembra, je nekaj po osmi uri zjutraj izbruhnil požar na enem od štirih objektov perutninske farme v Starošincih na območju občine Kidričevo. Kljub prizadevanjem 56 gasilcev iz sedmih gasilskih društev je objekt popolnoma pogorel, po prvih ocenah pa je materialne škode za okoli 120.000 evrov.

V regijskem centru za obveščanje v Ptujju so tega dne ob 8. uri in 14 minut prejeli telefonsko sporočilo občana, da je zagorelo ostrešje na objektu perutninske farme v Starošincih, ki je last Perutnine Ptuj, njihov najemnik pa je Jože Peršuh iz občine Kidričevo. Zaradi obsega in zahtevnosti požara je v akciji gašenja sodelovalo večje število gasilcev iz Gasilske zveze Kidričevo, ki so se z ognjenimi zublji in gostim dimom borili več ur, akcija gašenja in poznejše požarne straže, ki so jo zagotavljali domači gasilci iz Starošinc, pa je bila zaključena šele popoldne ob 15.30.

Kot je pojasnil vodja intervencije Anton Valentan, so takoj po prihodu na požarišče zaradi velikosti gorečega objekta, ki meri v dolžino 85 m in je širok 15 m, poklicali na pomoč še gasilce iz drugih gasilskih društev. Tako so se poleg domačih gasilcev iz PGD Starošince z ognjem, gostim dimom in visokimi temperaturami na požarišču bojevali še gasilci iz PGD Talum Kidričevo, Jablane, Ši-



V akciji naporenega in zahtevnega gašenja je sodelovalo kar 56 gasilcev iz sedmih gasilskih društev GZ Kidričevo z osmimi cisternami in tremi avtomobili.

Foto: M. Ozmeč

kole, Mihovce-Dragonja vas, Lovrenc na Dravskem polju in PGD Apače. Skupaj je v akciji sodelovalo 56 gasilcev z osmimi gasilskimi avto-

sternami ter tremi vozili.

Neuradno smo izvedeli, da je bil objekt perutninske farme v času izbruha požara prazen, saj je bil v fazi pripra-

vljenosti, ker naj bi prav ta dan vanj sprejeli nove piščance. Delavka, ki naj bi okoli sedme ure opravila jutranji obhod, naj ne bi opazila nobenih posebnosti. Le slabo uro zatem, okoli osme ure, pa naj bi opazila, da se iz ostrešja te farme kadi gost bel dim. Prihitela naj bi na požarišče in z gasilskim aparatom poskušala požar pogasiti sama, a ker je bil požar že preobsežen, ji žal ni uspelo. Ker pa so se pri gorenju sproščali strupeni plini, naj bi ji ob prihodu drugih sodelavcev postalo slabo, zato so takoj po tem, ko so o požaru obvestili center 112, poklicali tudi rešilni avtomobil, ki jo je odpeljal na zdravljenje v ptujsko bolnišnico.

Gasilci so imeli med gašenjem kar nekaj težav, predvsem zaradi gostega dima in visokih temperatur, ki so nastale med gorenjem, tako da brez specialne opreme in dihalnih aparatov ne bi šlo. Grozeči so bili tudi močni poki, ki so nastajali med gorenjem, po vsej verjetnosti naj

bi zaradi visokih temperatur pokale sicer negoreče salonične plošče. Kar nekaj težav pa so imeli tudi zaradi pomanjkanja požarne vode, oziroma zaradi iskanja ventila hidranta, ki naj bi bil slabo označen, oziroma pod zemljinjo povrhnjico. Kraj dogodka so si zaradi razjasnitve natančnega vzroka požara podrobneje ogledali tudi policisti ter požarni inšpektorji, po prvi nestrokovni oceni naj bi bilo v opremo in nekaj delovnimi stroji materialne škode za okoli 120.000 evrov. Policisti pa so ugotovili, da je prišlo do požara najverjetneje zaradi visokih temperatur, pri čemer so se vneli drobci slame oziroma prah na grelniku.

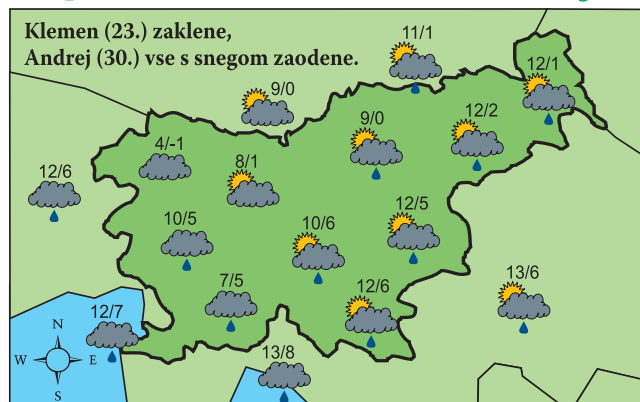
M. Ozmeč



Foto: M. Ozmeč

Nekaj težav je gasilcem povzročilo tudi iskanje hidrantnega priključka, ki je bil zasut z zemljo, tako da so ga morali odkopati.

Napoved vremena za Slovenijo



Danes bo pretežno oblačno, predvsem v zahodni Sloveniji bo občasno deževalo. Zvečer bo ob prehodu hladne fronte nekaj ploh, lahko tudi zagrmí. Pihati bo začel okrepljen severni veter; v noči na soboto se bo ohladilo. Najnižje jutranje temperature bodo od -1 do 7, najvišje dnevne od 4 do 12 stopinj C. V soboto in nedeljo bo deloma sončno, a hladneje. Popoldne bo spremenljivo oblačno, nastane lahko tudi kakšna kratkotrajna snežna ploha. V soboto bo še pihal severni veter.

Črna kronika

Zasegli 105 kilogramov heroína

Cariniki na mejnem prehodu Gruškovje so pretekli teden odkrili doslej največjo pošiljko droge na območju Carinskega urada Maribor. Kot so povedali na novinarski konferenci Carinske uprave in Generalne policijske uprave 18. novembra, so pri 58-letnem turškem vozniku tovornega vozila odkrili kar 105 kilogramov heroína, namenjenega na zahod Evrope.

Vodja sektorja kriminalistične policije na PU Maribor Marjan Fank je povedal, da je do omenjenega odkritja prišlo 13. novembra okoli 22. ure, ko so se cariniki med drugim lotili fizičnega pregleda kabine in prav tam na več mestih odkrili s črno folijo oblepljene zavitke heroína. Teh je bilo 200 v skupni teži 105 kilogramov; cariniki so drogo in tovornjak predali policistom, turškega voznika pa pripravili in mu zdaj grozi zaporna kazen od enega do desetih let.

Kot je še dodal Fank, so se zaradi odkrivanja mednarodne organizirane mreže povezali tudi s tujimi policijami, vendar omenjena preiskava še poteka. Za zdaj je jasno, da je bil legalni tovar na turškem tovornjaku iz Bolgarije namenjen v Veliko Britanijo, drogo pa naj bi iz tovornjaka iztovorili v Nemčiji. Sicer pa vrednost omenjene droge po njegovih besedah v grosistični prodaji dosega vrednost dveh milijonov, v prodaji na drobno pa celo deset milijonov evrov.

S tokratnim izplenom so bili zadovoljni tudi v Carinskem uradu Maribor. Direktor urada Milan Jarnovič je povedal, da se je doslej rekordna zaplemba droge zgodila leta 2005, ko so prav tako na Gruškovju odkrili 98 kilogramov heroína, leto poprej pa so večjo količino kokaina odkrili tudi v Zavrču. Kot je ob tem še dodal, je njihova naloga tudi odkrivanje poskusov tihotapljenja drog, kar pa je ob velikem prometu tovornih vozil zelo težka naloga in zahteva izkušene carinike.

To je potrdil tudi vodja izpostave na Gruškovju Milan Klep, ki je povedal, da njihov mejni prehod mesečno prečka okoli 5500 vozil, natančen pregled vozila pa včasih zahteva tudi več kot dve uri, zato je priznal, da je pri odkrivanju mamil potrebno poleg "nosu" carinikov in potrebnega znanja imeti tudi nekaj sreče. (STA)

Vlomi, tatvine

V Kidričevem je neznanec 17. novembra odtujil delovni stroj Newson, vreden 36.000 evrov.

Neznanec je 13. novembra skozi kletno okno v hišo na Špindlerjevi ulici v Slovenski Bistrici in odtujil prenosni računalnik in digitalni fotoaparati. Materialna škoda znaša okoli 1000 evrov.

Zasegli pištolo

Ptujski policisti so 18. novembra po odredbi sodišča, opravili hišno preiskavo pri 31-letnem domačinu. Pri tem so našli in zasegli pištolo s 26 pripadajočimi naboji. Na ptujsko sodišče bodo poslali obdolžilni predlog.

Požar v Podlehniku

16. novembra je ob 1.30 v Podlehniku zagorelo v stanovanjski hiši. Požar se je zanel zaradi pregretega olja. Ogenj se je razširil po kuhinji, prav tako pa je uničil celotno spodnjo nadstropje hiše. Nastalo materialno škodo ocenjujejo na 30.000 evrov.



TEHCENTER
TRGOVINA, PROIZVODNJA, STORITVE, UVOZ IN IZVOZ, d.o.o.
Puhovala ulica 15, 2250 PTUJ, Slovenija

Trgovina tehnično blago (Puhovala 15)
Tel.: 02 78 79 630
Faks: 02 78 79 615

Trgovina črna in barvasta metalurgija (Volkmerjeva 32a)
Tel.: 02 74 81 038

info@tehcenter.si
www.tehcenter.si



TRGOVINA

- Črna in barvna metalurgija
- Varilni material in varilna tehnika
- Električno orodje
- Pnevmatično orodje
- Ročno orodje
- Rezilno orodje
- Merilno orodje
- Stroji in naprave
- Vijačni material in okovje
- Barve in laki
- Ležaji
- Verige in bremenske vrvi

PROIZVODNJA INDUSTRIJSKE OPREME

- Storitve struženja, rezkanja in brušenja izdelkov
- Storitve razreza, žaganja in upogibanja materiala